

Installation Instructions

Sliding Shower and Bath Doors

Record your model number:
Noter le numéro de modèle:
Anoté su número de modelo: _____

Français, page 35
Español, página 68

KOHLER®

Thank You for Choosing KOHLER

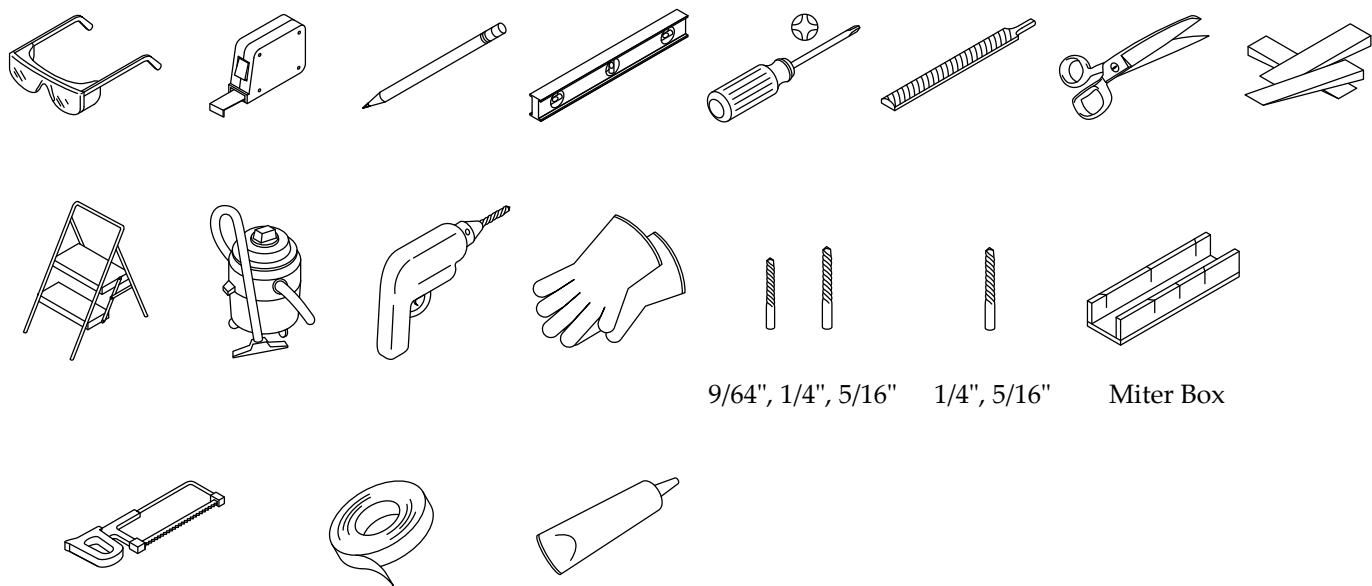
Need help? Contact our Customer Care Center.

- USA/Canada: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexico: 001-800-456-4537
- Service parts: kohler.com/serviceparts
- Care and cleaning: kohler.com/clean
- Patents: kohlercompany.com/patents

Warranty

This product is covered under the **KOHLER® Bath and Shower Doors Ten-Year Limited Warranty**, found at kohler.com/warranty. For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

Tools and Materials



32-Teeth Per Inch Blade Masking Tape 100% Silicone Sealant

Before You Begin

-  **WARNING: Risk of serious injury.** Damage before installation can result in glass shattering. Inspect the glass and all parts for damage before installation.
-  **WARNING: Risk of serious injury.** Improper installation can result in glass shattering. Follow all installation instructions.
-  **WARNING: Risk of serious injury.** Do not cut tempered glass. Tempered glass will shatter if cut.
-  **WARNING: Risk of serious injury.** Shower door panels can shatter. Regularly inspect the glass and all parts for damage, missing, or loose parts.
-  **WARNING: Risk of serious injury.** Always wear safety glasses while cutting and drilling.
-  **CAUTION: Risk of personal injury.** Tempered glass should not contact hard surfaces or the glass may shatter. Do not touch the edge of the tempered glass panel with tools or any hard objects.
-  **CAUTION: Risk of personal injury.** Tempered glass may shatter. Wear long sleeves and protective clothing to prevent injury in the event of shattered glass.

IMPORTANT! Leave this manual for the end user. Read all instructions before installing or using this product.

IMPORTANT! This door is designed to accommodate walls that are up to 3/8" (10 mm) out of plumb. Verify that the area that the door will be attached to is within 3/8" (10 mm) of plumb. The door may not function properly if the wall is more than 3/8" (10 mm) out of plumb.

Cover the drain with tape to prevent the loss of small parts.

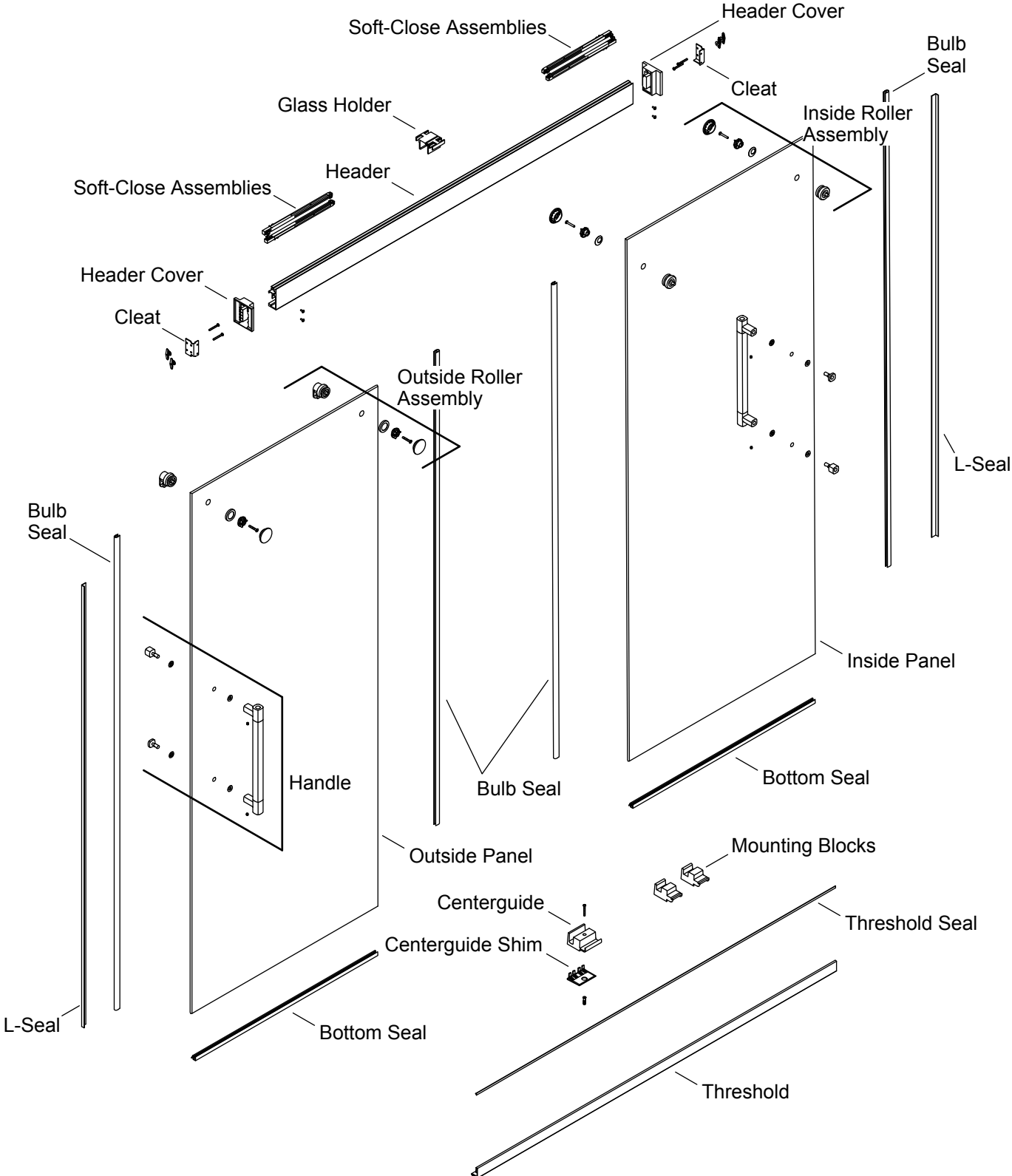
Identify all parts before installation. Inspect for damage.

Identify the inside and outside panels by comparing the distance between the top edge of the glass and the roller mounting hole. The rollers on the inside panel are mounted lower than the outside panel.

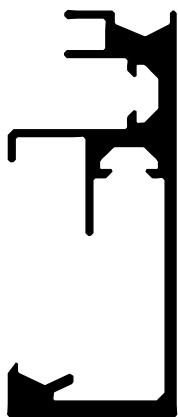
Follow the silicone sealant manufacturer's instructions for application and curing time.

Two people should perform this installation.

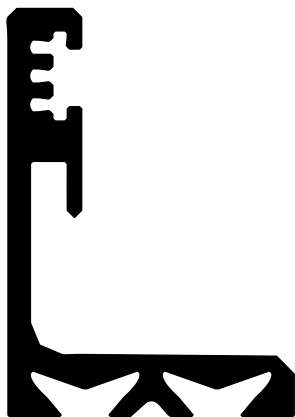
Your product may appear different from the one illustrated. The installation procedure is the same.



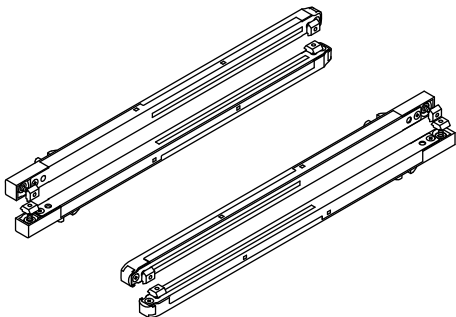
Parts List



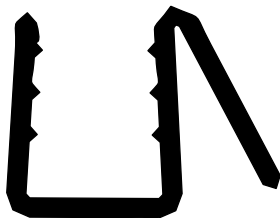
Header (Qty 1)



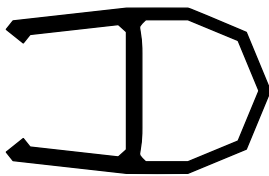
Threshold (Qty 1)



Soft-Close Assembly (Qty 4)



Bottom Seal (Qty 2)



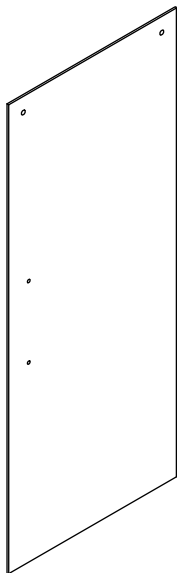
Bulb Seal (Qty 4)



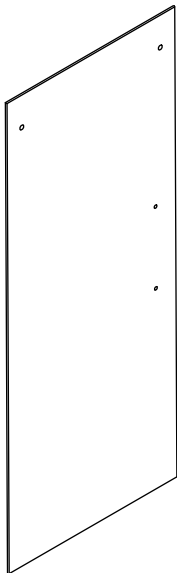
Threshold Seal (Qty 1)



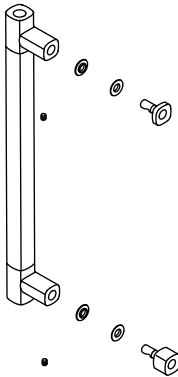
L-Seal (Qty 2)



Exterior Panel
(Qty 1)



Interior Panel
(Qty 1)



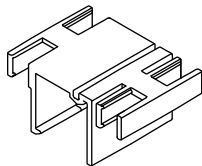
Handle Assembly
(Qty 2)



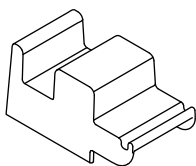
Cleat Template
(Qty 1)

Parts List Continued

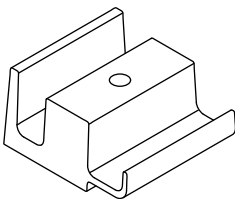
Hardware Kit



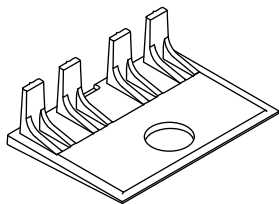
Glass Holder (Qty 2)



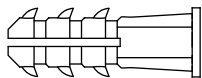
Mounting Block (Qty 2)



Centerguide (Qty 1)



Shim (Qty 1)



Threshold Anchor
(Qty 1)



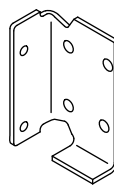
#8-18 x 1-12"
Screw (Qty 5)



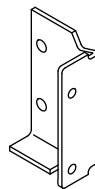
#8-18 x 3/8"
Screw (Qty 4)



Wall Anchors
(Qty 4)

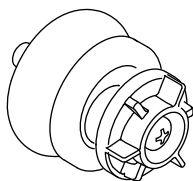


Left Cleat
(Qty 1)

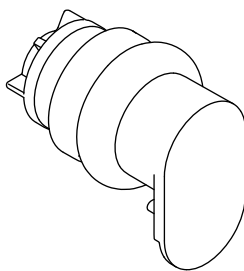


Right Cleat
(Qty 1)

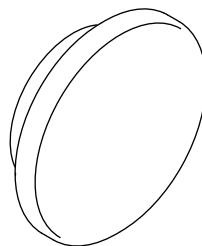
Finish Hardware Kit



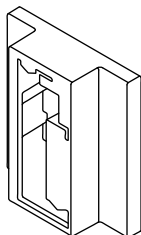
Inside Panel
Roller Assembly (Qty 2)



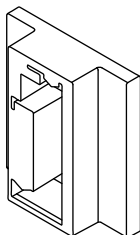
Outside Panel
Roller Assembly (Qty 2)



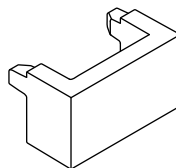
Roller Cover (Qty 4)



Left Header Cover (Qty 1)

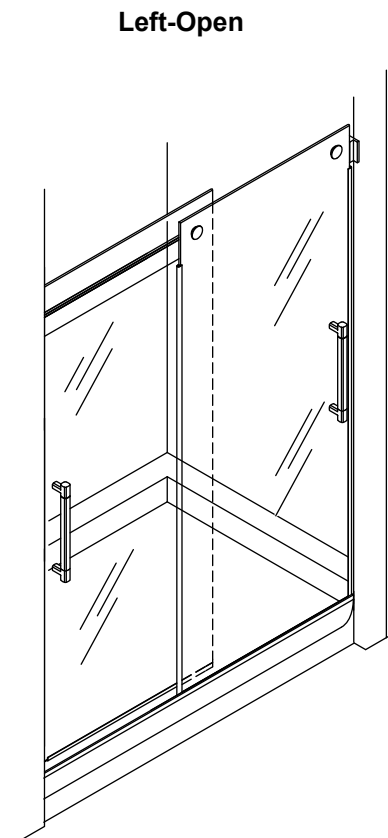
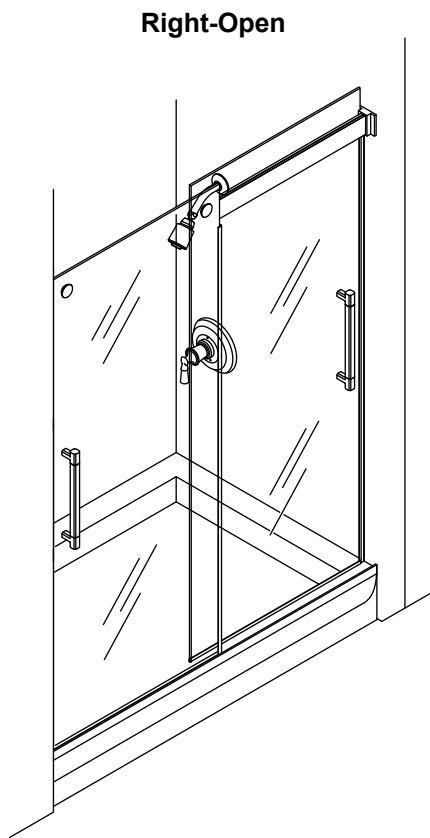


Right Header Cover (Qty 1)



Roller Setting Block (Qty 1)

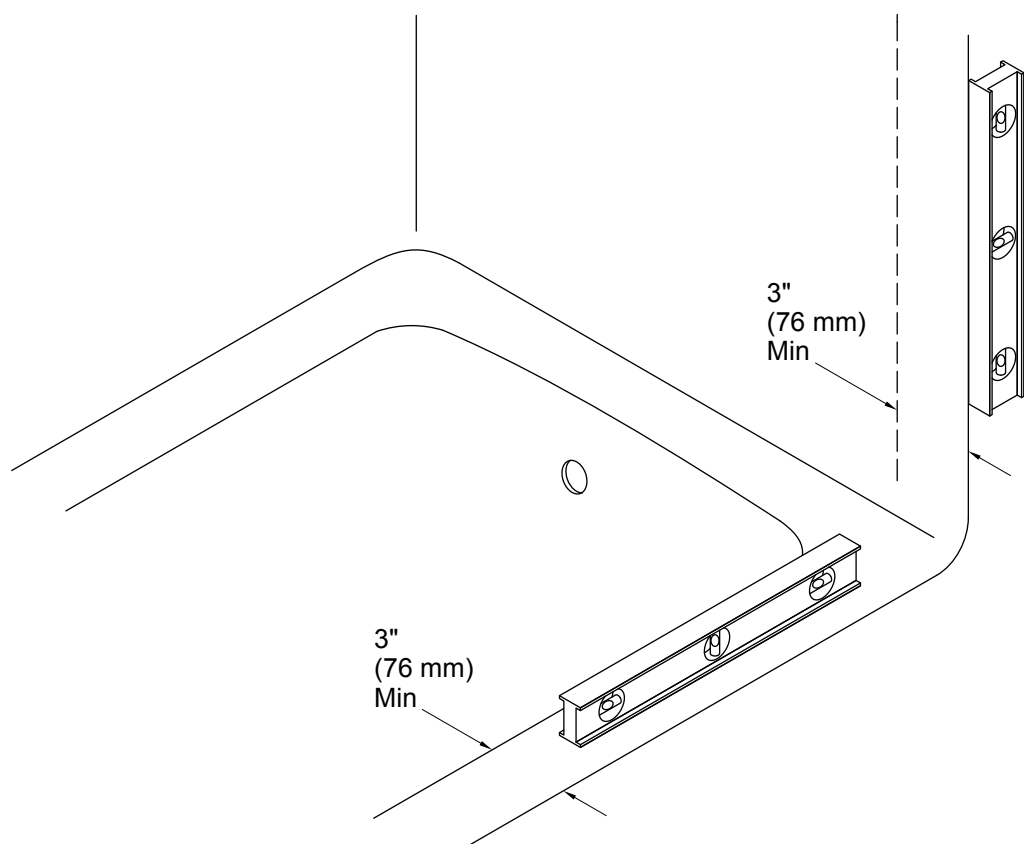
Determine the Installation Side



IMPORTANT! Right-open configuration is shown in the installation steps unless otherwise noted.

- ☐ Determine whether the shower door will be installed for left-hand or right-hand use.
- ☐ The interior panel must be the closest panel to the showerhead.
- ☐ The exterior panel will be the furthest panel from the showerhead.

1. Confirm Ledge and Wall Compatibility



IMPORTANT! For proper door alignment and operation, confirm that the shower base/bath ledge and walls meet the following requirements. Do not install the door if these requirements are not met.

There must be at least 3" (76 mm) of flat surface on the shower base/bath ledge and walls.

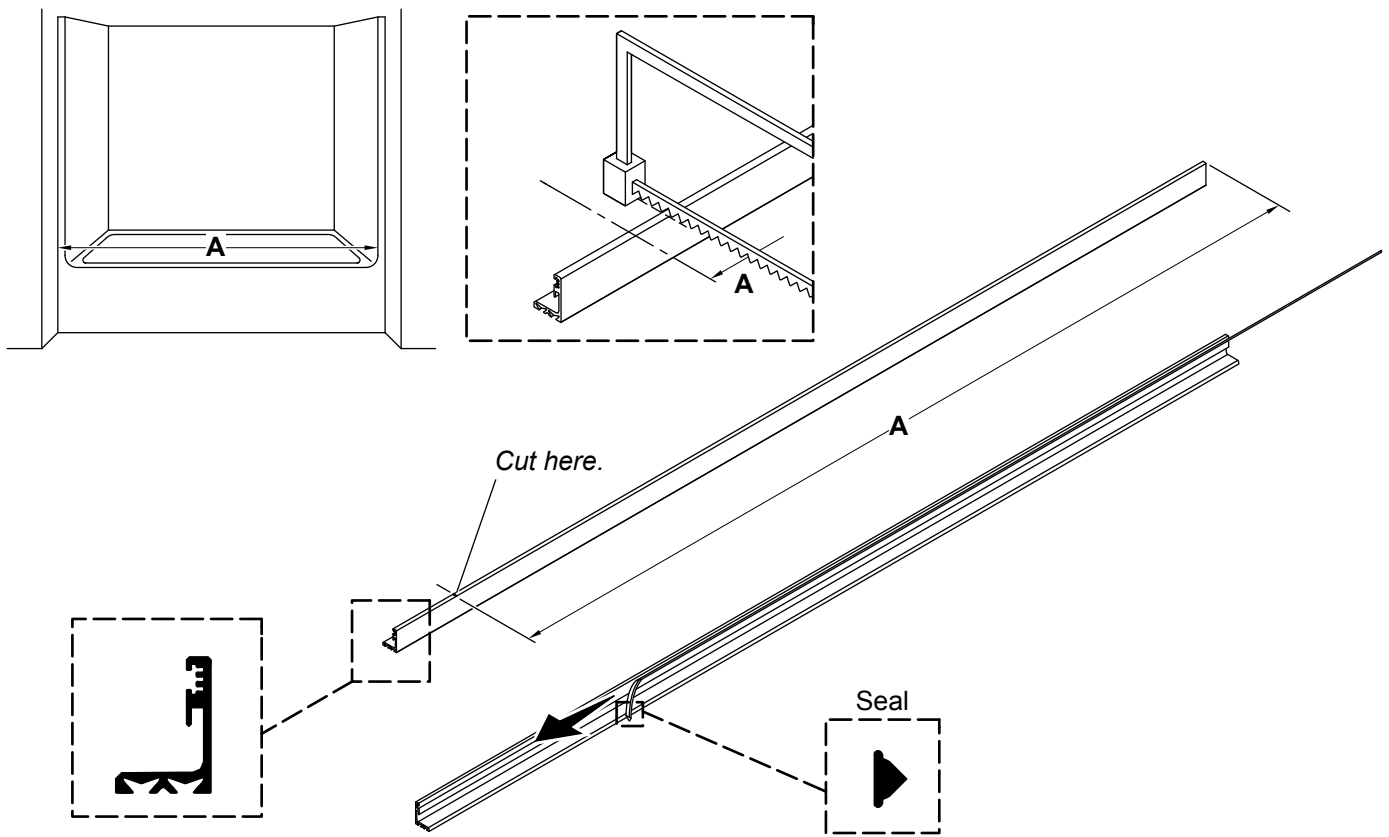
The threshold and walls should have at least 3" (76 mm) of flat surface to install the shower doors.

For installation sites where the flat surface on the threshold is less than 3" (76 mm), use the provided shim under the centerguide.

Walls must be within 3/8" (10 mm) of plumb.

The shower base/bath ledge must be level between the walls.

2. Measure and Cut the Threshold



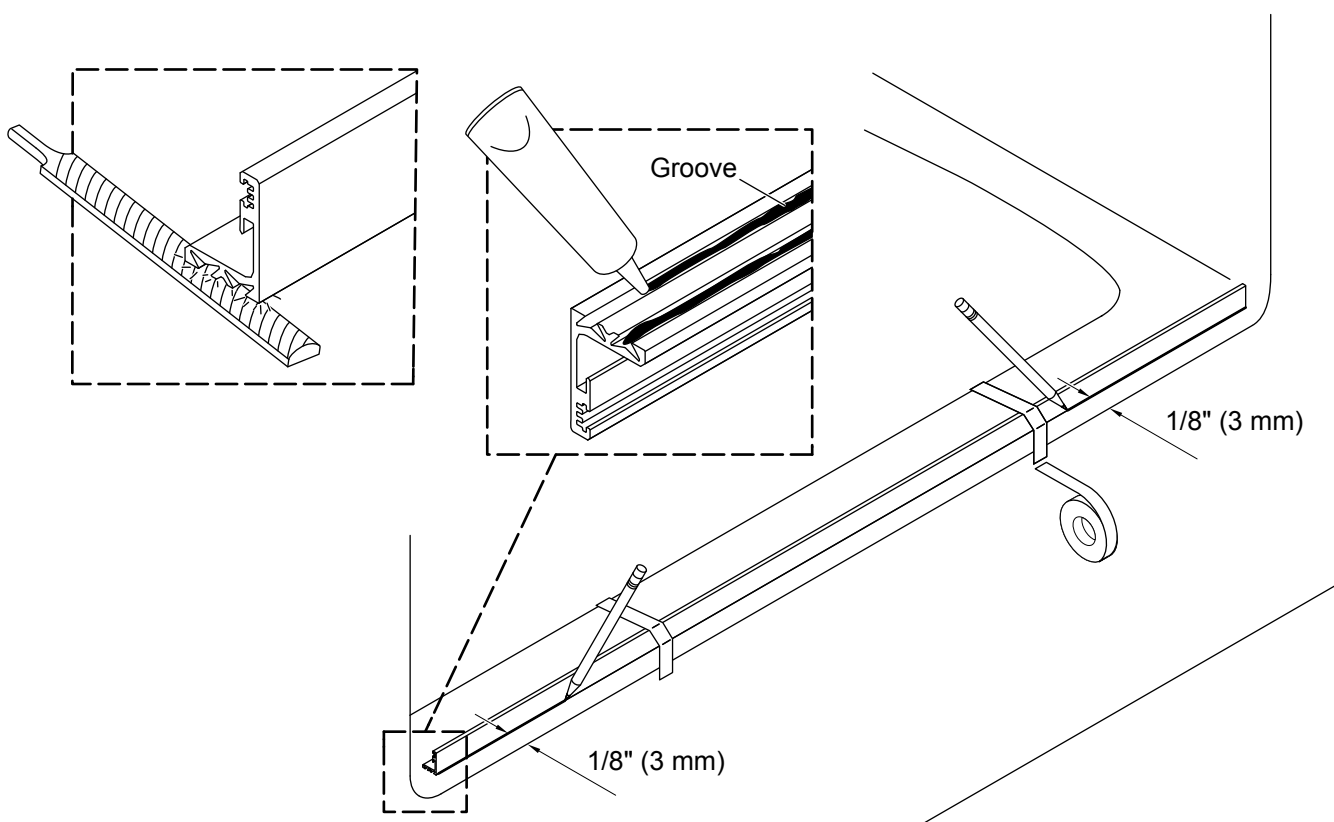
⚠ WARNING: Risk of serious injury. Always wear safety glasses while cutting and drilling.

- ☐ Use a drop cloth to protect the shower surface.
- ☐ Measure distance “A” between the shower walls and mark the distance on the threshold.
- ☐ Cut the threshold at the second mark and file any rough edges.

NOTE: The seal can be bent at a notch and used as a handle to ease sliding. Wetting the seal will help ease the installation of the seal.

- ☐ Slide the seal into the channel in the threshold. Cut any excess.

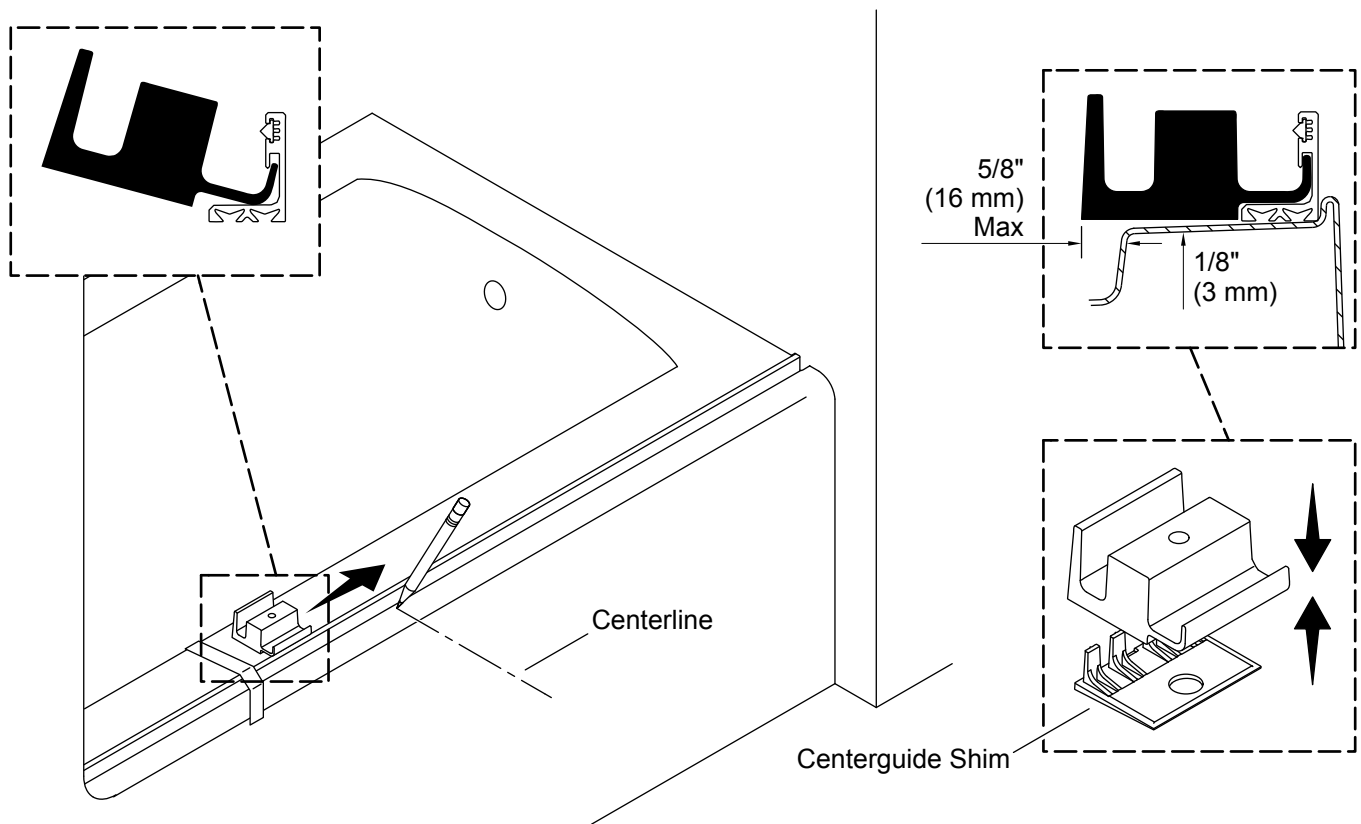
3. Position the Threshold



NOTICE: The threshold must sit on a flat surface.

- ☐ If needed, file the ends of the threshold to match the corner radius of the shower wall.
- ☐ **If the shower base/bath ledge is flat:** Align the threshold 1/8" (3 mm) from the shower base/bath ledge along the entire length and mark the location.
- ☐ **If the shower base/bath ledge has a raised edge:** Align the threshold 1/8" (3 mm) from the back of the raised edge along the entire length and mark the location.
- ☐ Apply 100% silicone sealant into the groove(s) on the bottom of the threshold.
- ☐ Tape the threshold securely in place along the mark, centered between the walls.

4. Install the Centerguide Shim (If Applicable)



Check for Centerguide Overhang

- ☐ Rotate the centerguide into place in the threshold groove, as shown.
- ☐ Check if there is a 1/8" (3 mm) to 5/8" (16 mm) gap between the centerguide and the shower base/bath ledge.
- ☐ Check if the centerguide overhangs the shower base/bath ledge.

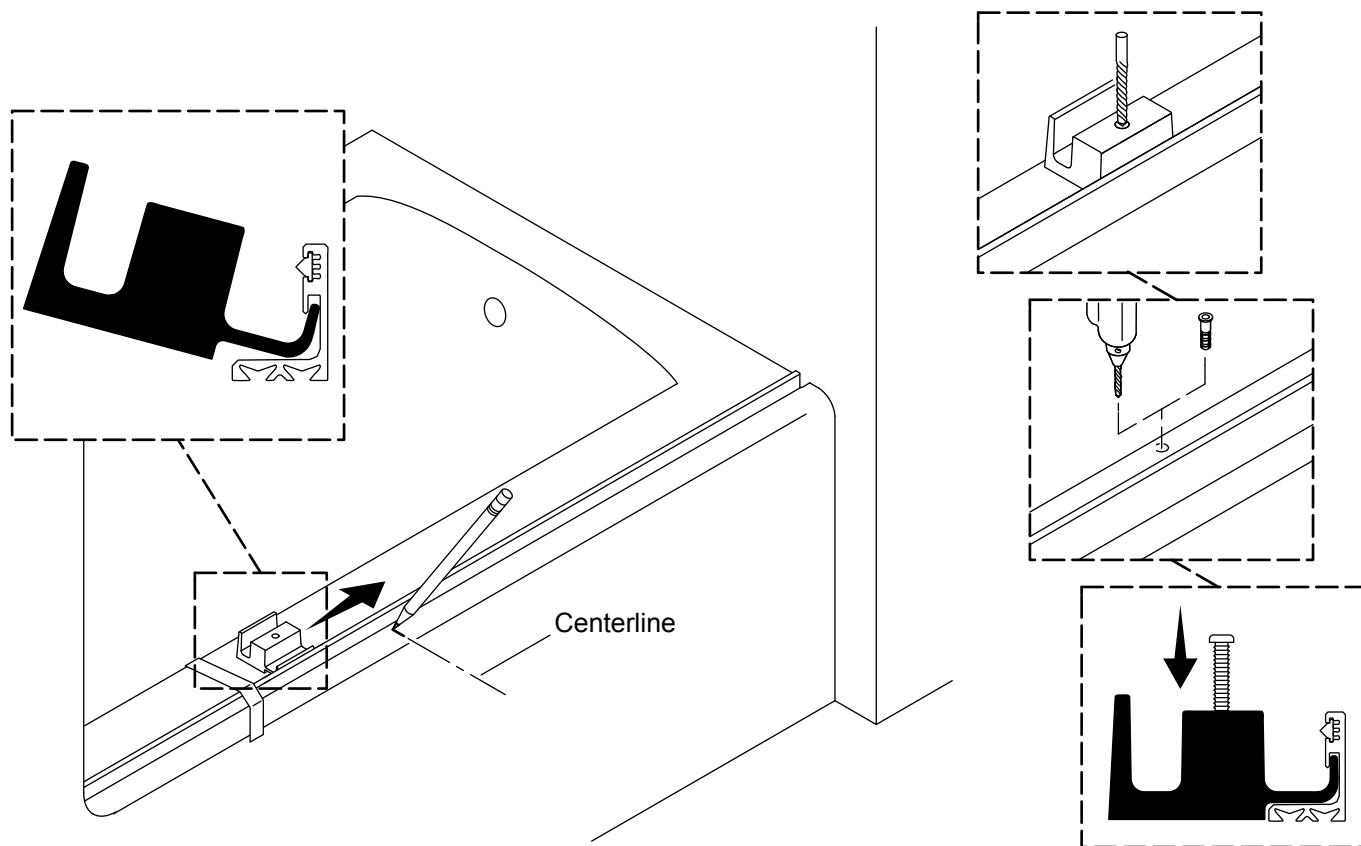
IMPORTANT!

- If the overhang is more than 5/8" (16 mm): The door cannot be installed.
- If the overhang is 5/8" (16 mm) or less: Use the centerguide shim.
- If there is no overhang or if there is less than a 1/8" (3 mm) gap between the centerguide and the threshold: Proceed with the "[Install the Centerguide](#)" section.

Install the Centerguide Shim

- ☐ Press the centerguide shim onto the bottom of the centerguide.
- ☐ If the centerguide shim needs to be removed, use a flat-blade screwdriver to carefully separate the centerguide shim from the centerguide.

5. Install the Centerguide

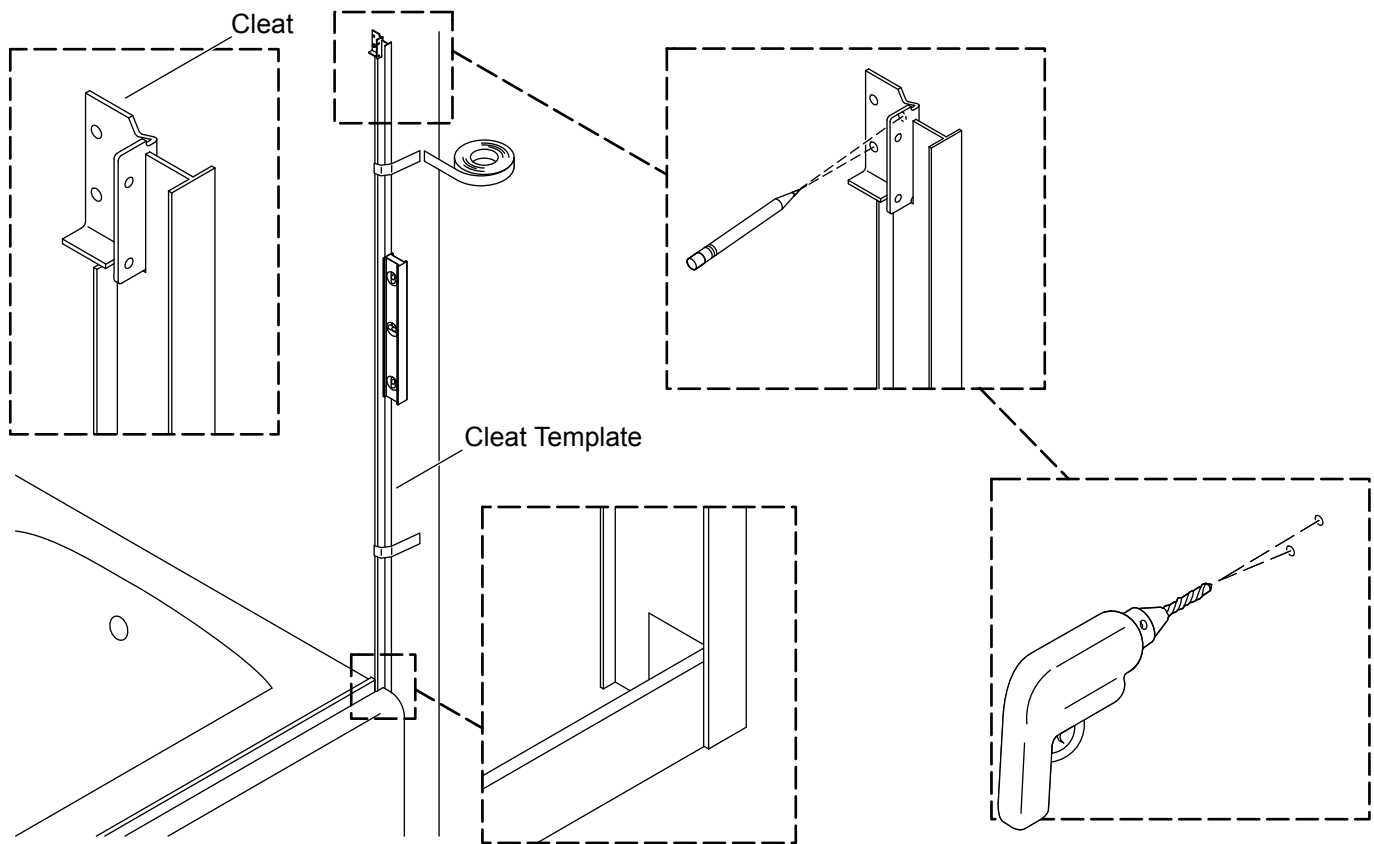


IMPORTANT! The centerguide must be fully seated behind the threshold edge as shown.

NOTE:

- ☐ Measure and mark the centerline of the threshold on the outside of the shower base/bath ledge.
- ☐ Rotate the centerguide into place in the threshold groove, as shown.
- ☐ Slide the centerguide along the threshold until the hole in the centerguide aligns with the mark on the shower base/bath ledge.
- ☐ Using tape, secure the centerguide to the threshold.
- ☐ Using a drill bit, mark the shower base/bath ledge.
- ☐ Drill a 1/4" (6 mm) hole in the shower base/bath ledge.
- ☐ Insert the provided anchor into the drilled hole and add 100% silicone sealant in and around the anchor.
- ☐ Align the hole in the centerguide with the anchor. Secure the centerguide with the provided screw.
- ☐ Tighten the screw one-half turn past hand-tight.

6. Mark and Drill the Cleat Holes



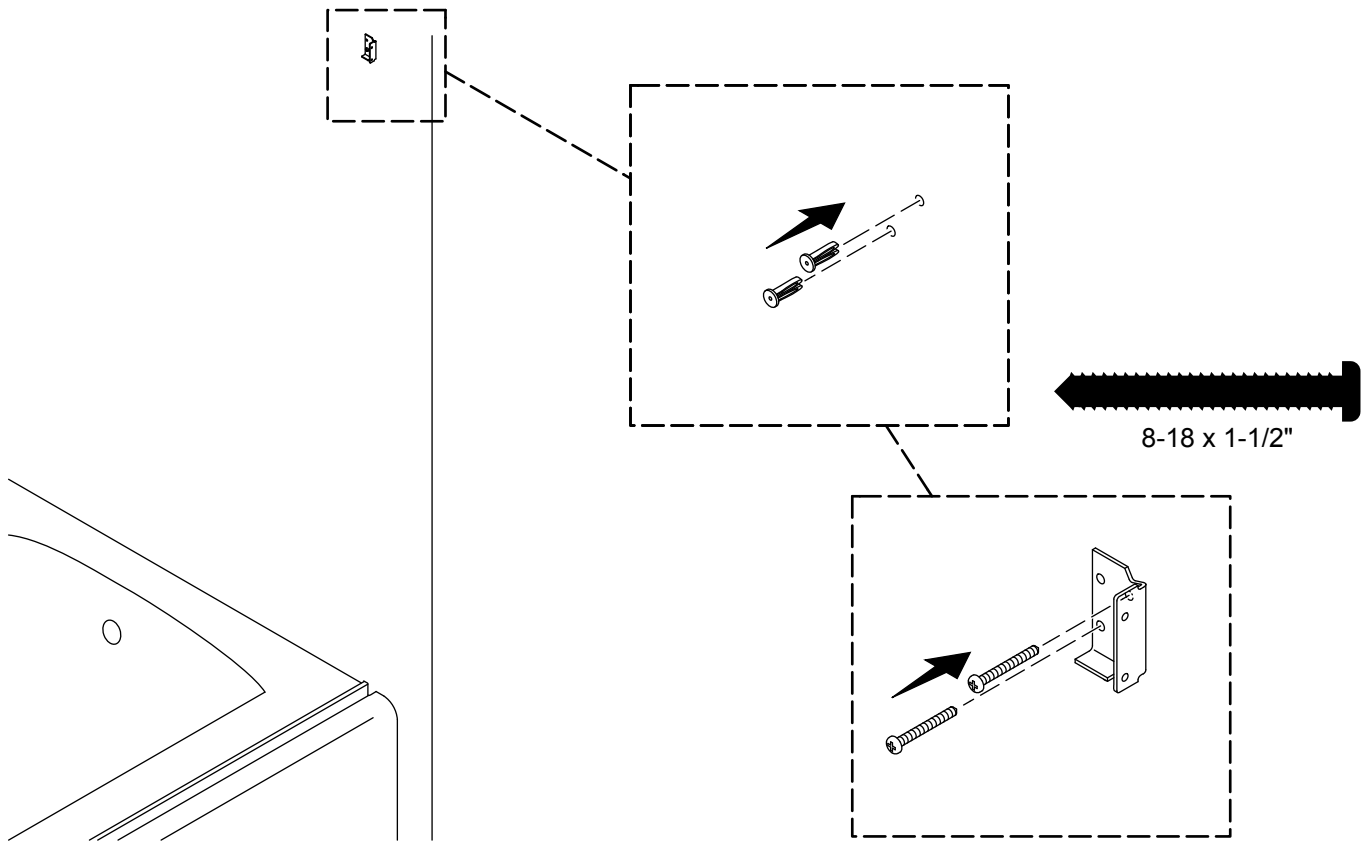
NOTE: There is a left ("L") and right ("R") cleat. Position them in the cleat template, as shown.

- ☐ Place the cleat template over the threshold.
- ☐ Verify that the cleat template is plumb and secure the cleat template to the wall with tape.

NOTICE: The cleat should be level and flat against the wall.

- ☐ Verify that the cleat sits flush against the cleat template.
- ☐ Using the cleat as a guide, mark two diagonal holes on the wall.
- ☐ Remove the cleat and the cleat template
- ☐ Drill two diagonally opposed 5/16" holes (1/8" holes if securing to a wood backer board) in the wall. For example, top right and bottom left.
- ☐ Repeat for the second cleat.

7. Install the Cleats

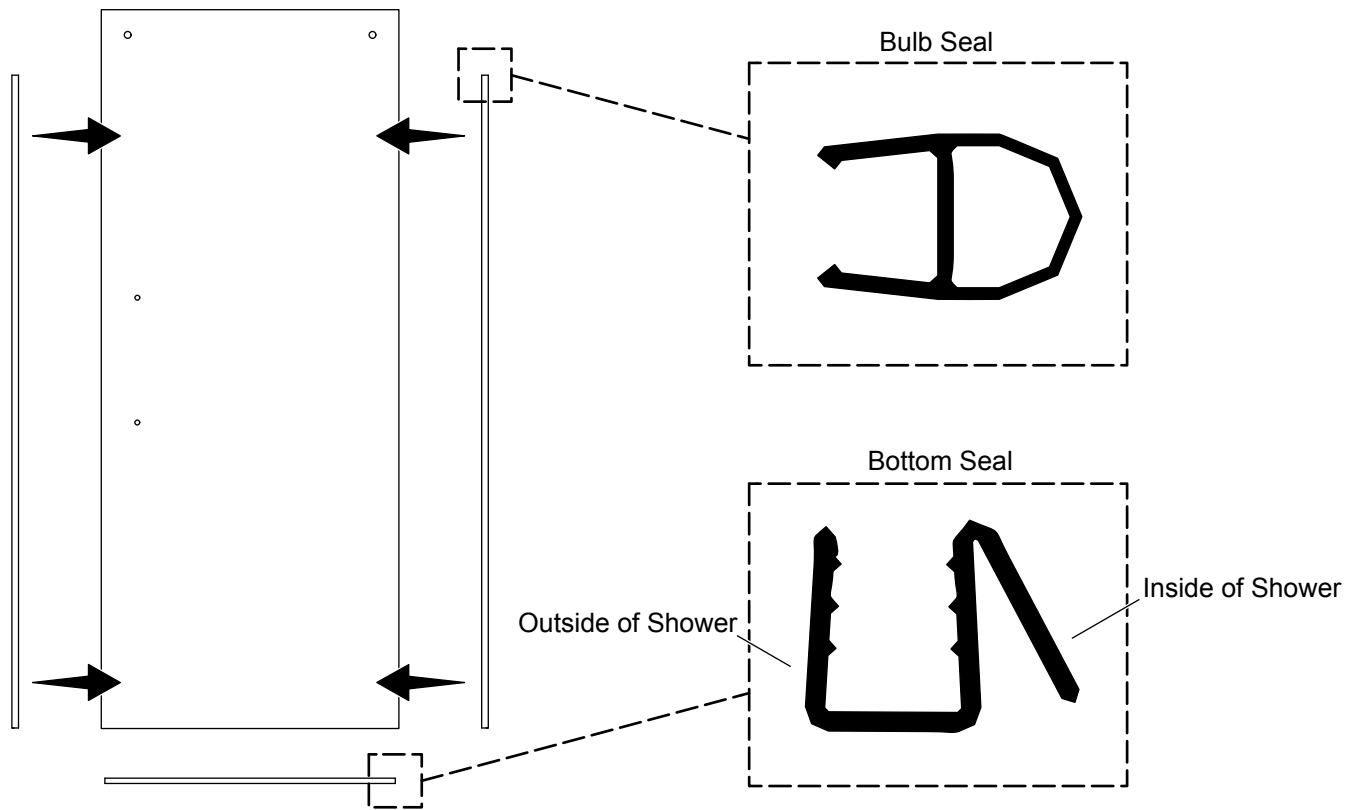


- ☐ Install the provided wall anchors. If necessary, gently tap the anchors to fully seat the anchors against the wall.
- ☐ Repeat for the second cleat.

NOTICE: The second set of holes can be used if the cleat is not level. Repeat the steps above, if needed.

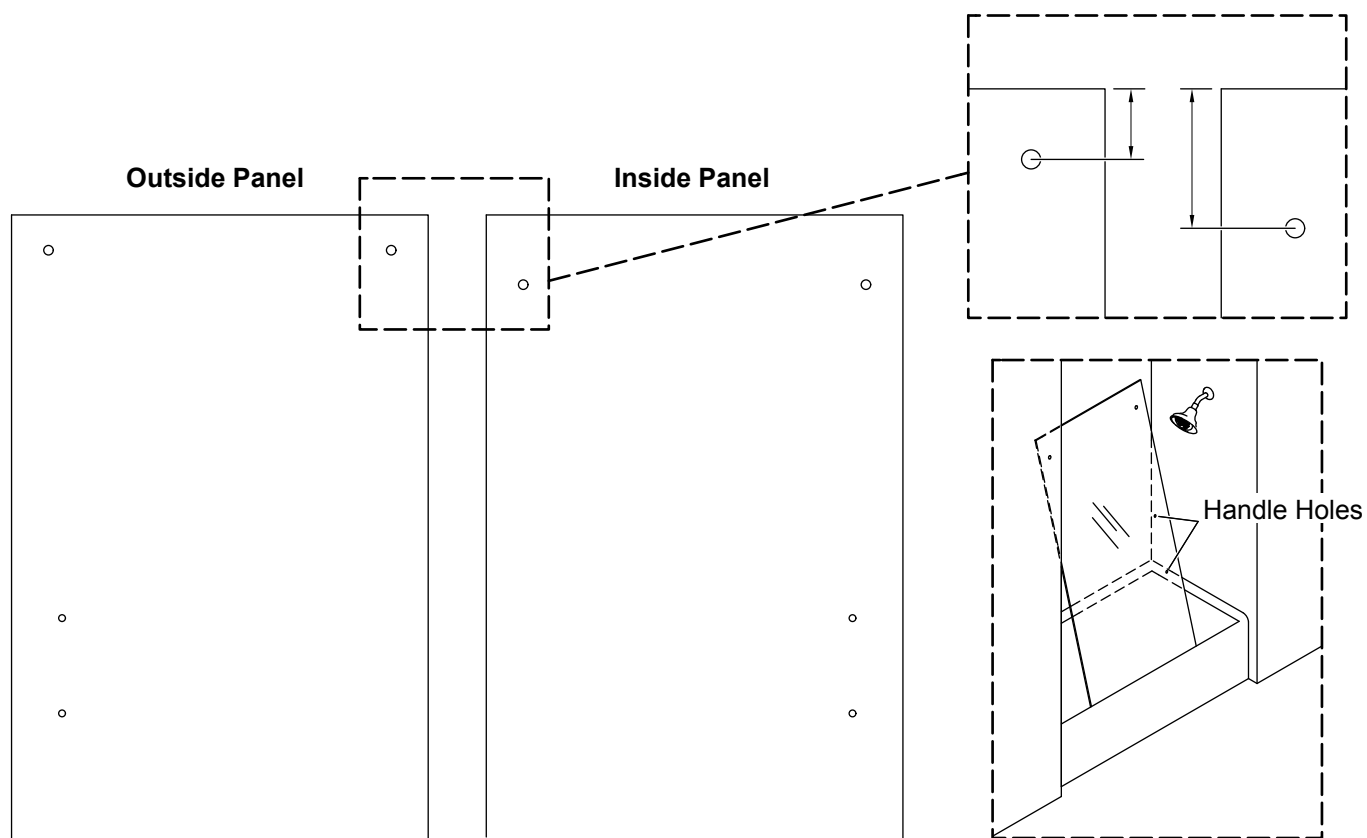
- ☐ Secure each cleat to the wall using two #8-18 x 1-1/2" screws.
- ☐ Thoroughly clean the shower base/bath floor, ledge, and wall.

8. Install the Seals



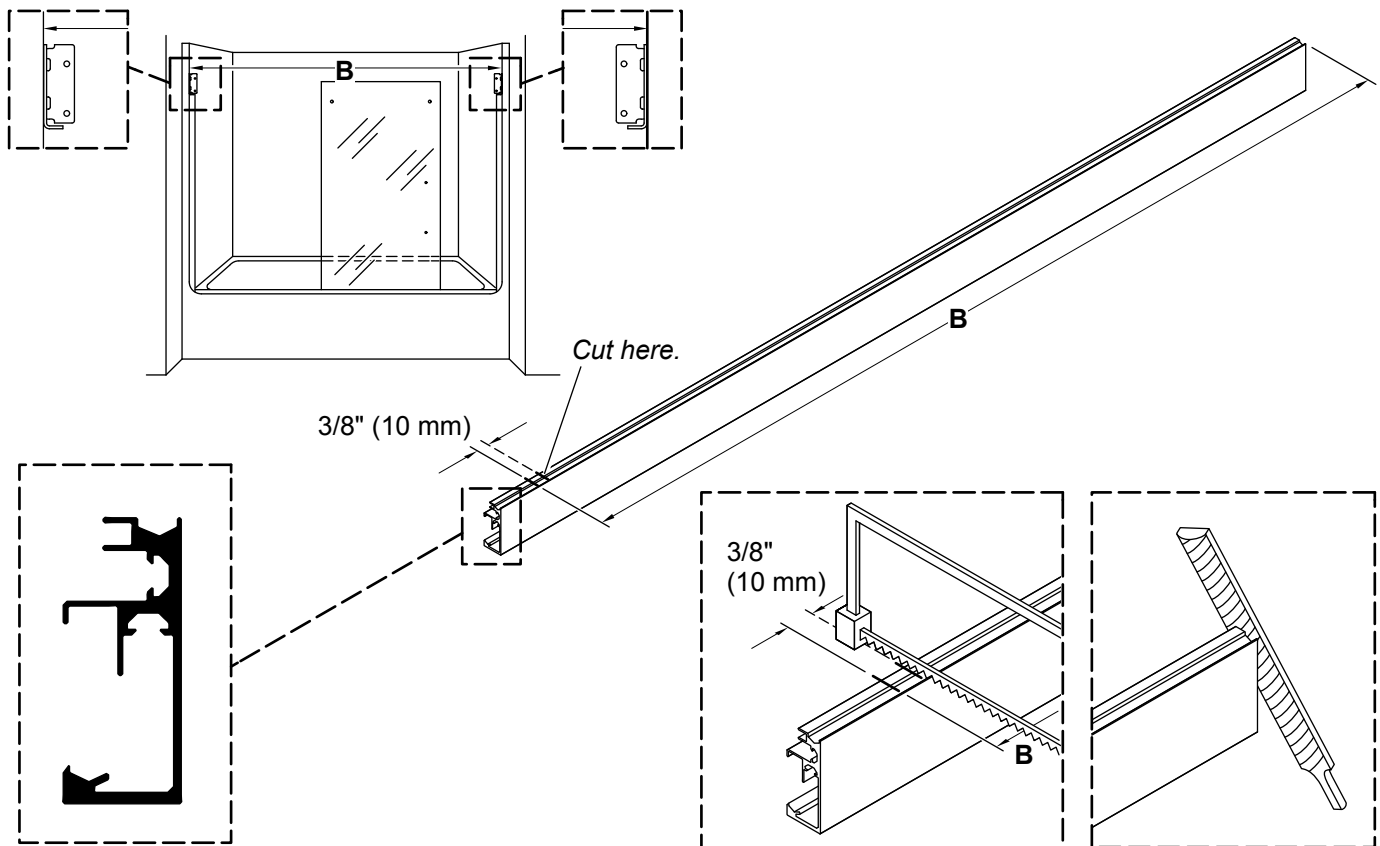
- ☐ Remove the corner protectors from both panels.
- ☐ Install the bulb seals on both panels.
- ☐ Install the bottom seal on both panels, with the water deflector facing the inside of the shower.

9. Identify the Inside and Outside Panels



- ☐ The outside panel has holes that are closer to the top edge than the inside panel.
- ☐ The inside panel has holes that are farther from the edge than the outside panel.
- ☐ Place the inside panel inside the bath area and carefully lean the inside panel against the bath wall to be installed later.

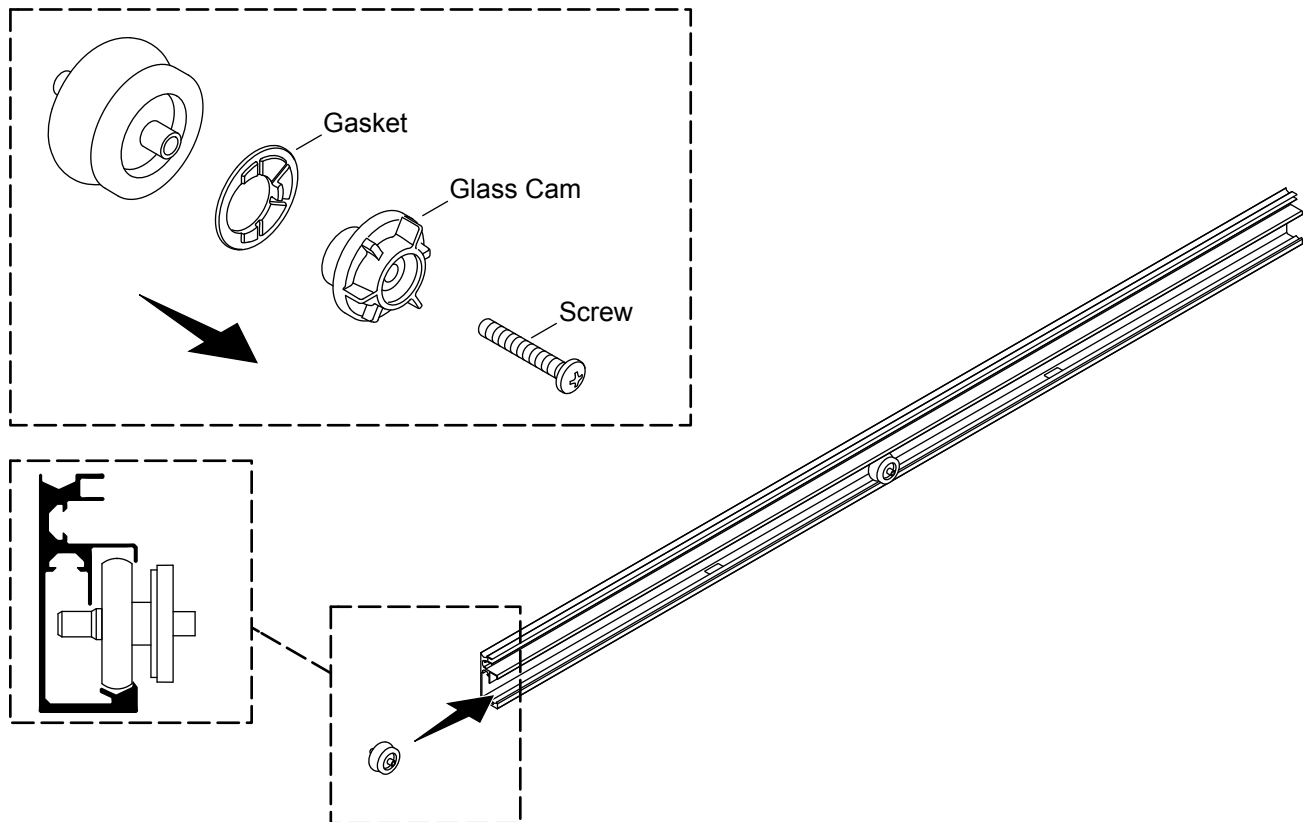
10. Measure and Cut the Header



IMPORTANT! Confirm your measurements before cutting. Do not cut the header too short.

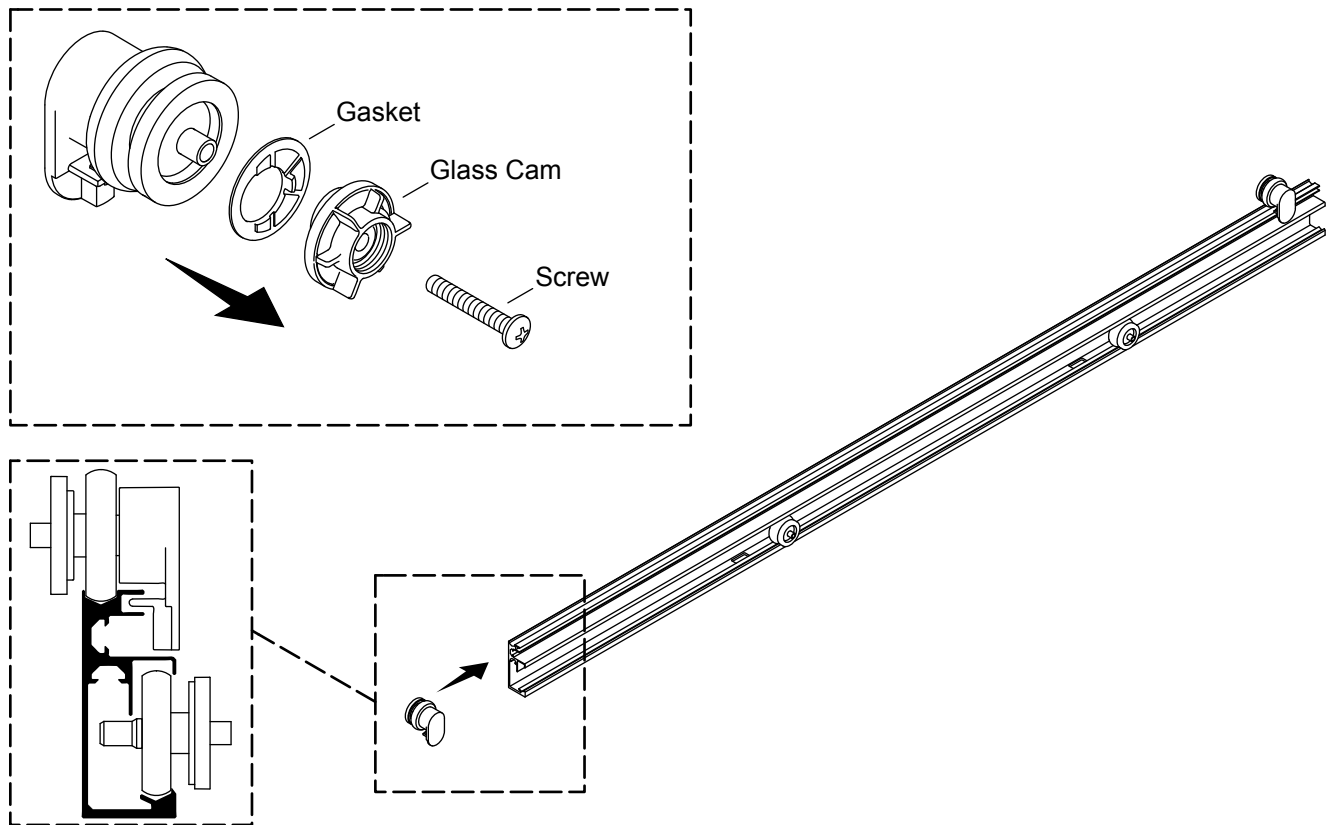
- ☐ Measure distance "B" between the shower walls and mark the distance on the header.
- ☐ Measure 3/8" (10 mm) from "B" and make a second mark on the header, as shown.
- ☐ Cut the header at the second mark.
- ☐ File any rough edges and clean debris from the roller tracks.

11. Install the Inside Panel Rollers



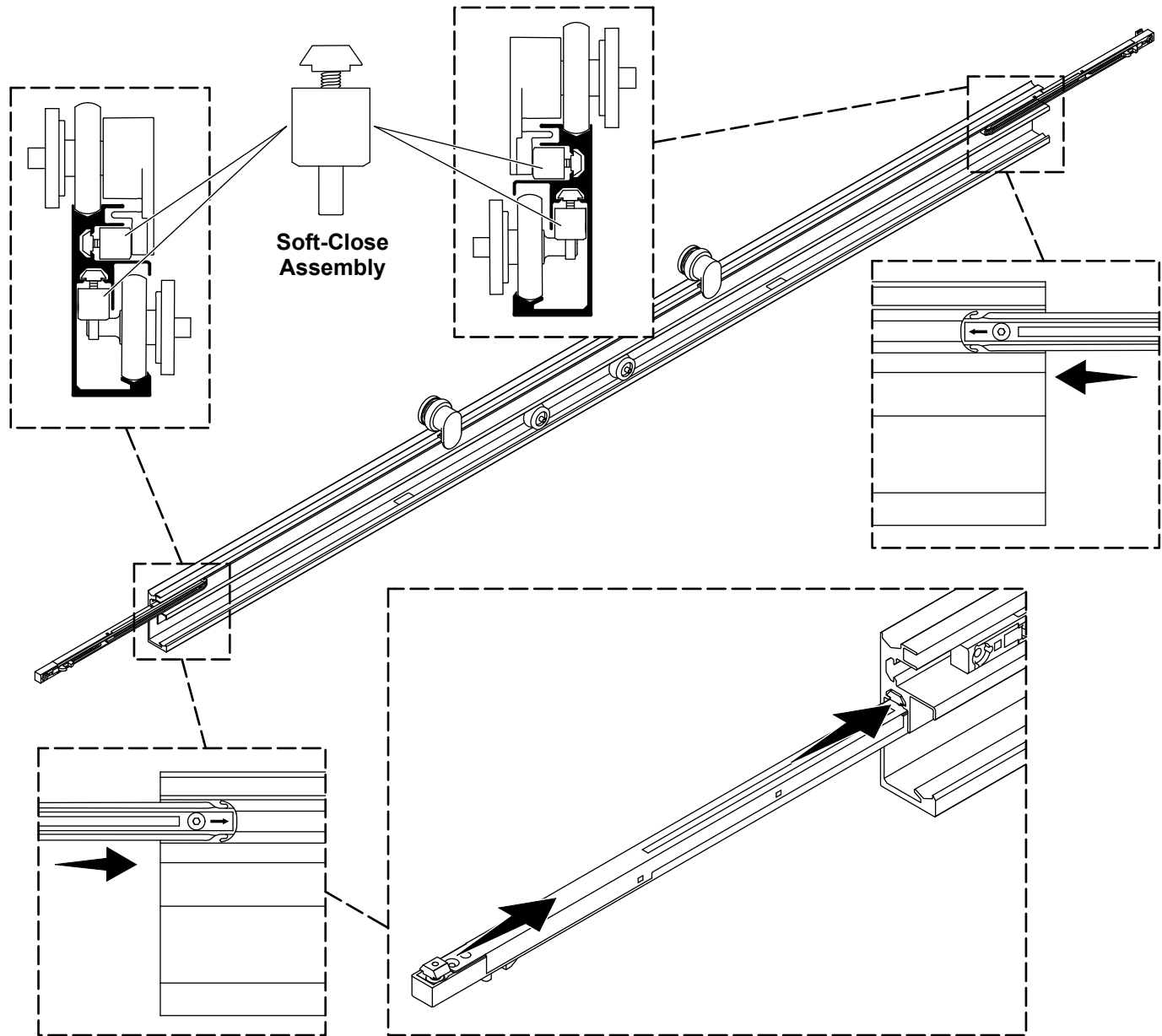
- ☐ Disassemble each roller assembly.
- ☐ Set each roller into the header.
- ☐ Slide the rollers to the middle of the header.
- ☐ Place the gasket, glass cam, and screw aside for reinstallation.

12. Install the Outside Panel Rollers



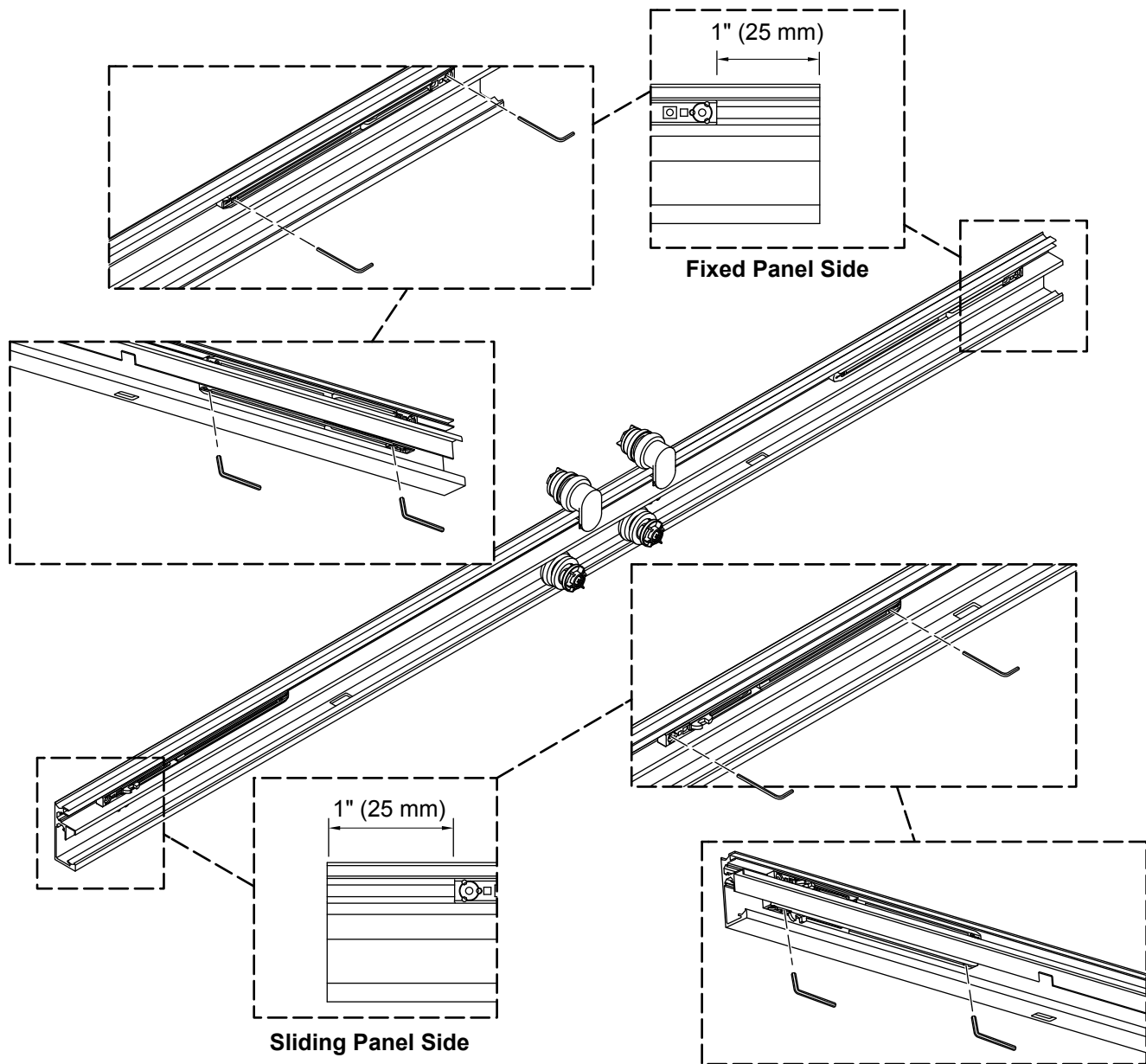
- ☐ Disassemble each roller assembly.
- ☐ Set each roller onto the header.
- ☐ Slide the rollers to the middle of the header.
- ☐ Place the gasket, glass cam, and screw aside for reinstallation.

13. Install the Soft-Close Assemblies



- ☐ Insert two soft-close assemblies into each side of the header, as shown.
- ☐ Verify that the arrow on the soft-close assembly points inward when installing.

14. Secure the Soft-Close Assemblies

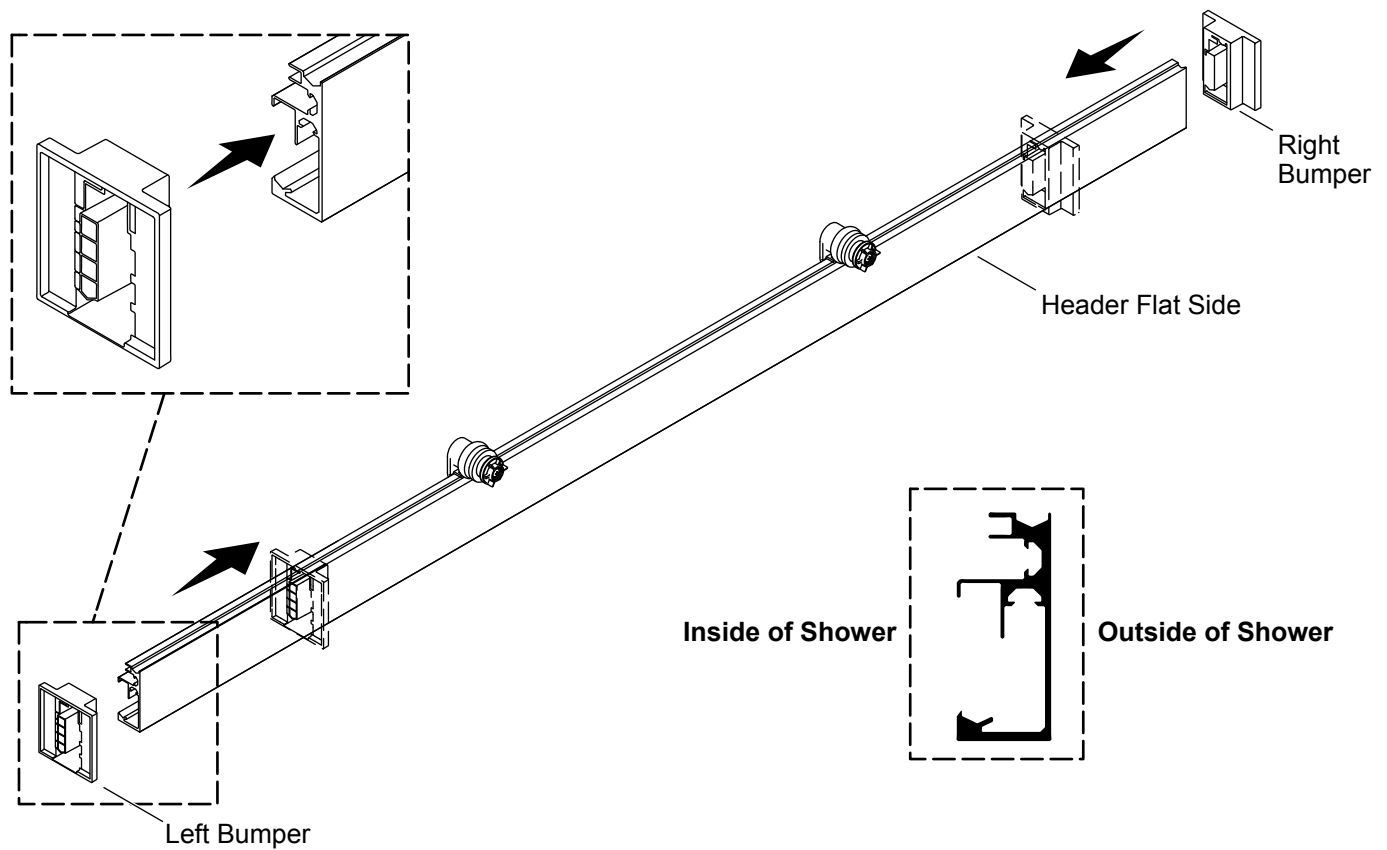


IMPORTANT! If the soft-close assemblies are not securely tightened, door operation may be affected.

NOTE: When installed properly, the soft-close assembly spring should push one end of the mechanism outside of the header.

- ☐ Slide each soft-close assembly 1" (25 mm) away from the edge of the header.
- ☐ Securely tighten the screws on each end of the assembly with a 2 mm hex wrench.

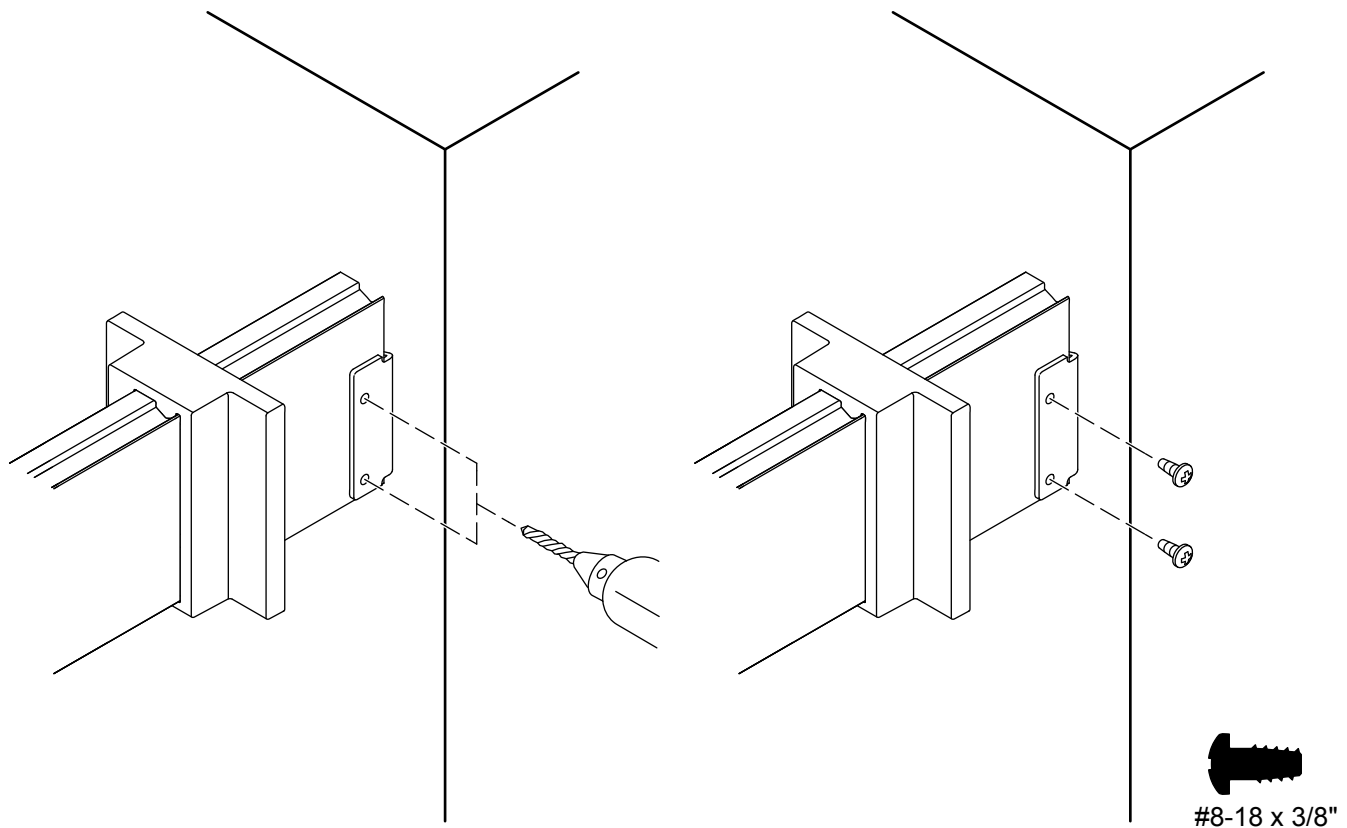
15. Install the Bumpers to the Header



NOTICE: The words "LEFT" and "RIGHT" are molded into the bumpers.

- Slide the appropriate bumper onto each end of the header, as shown.

16. Secure the Header



⚠ CAUTION: Risk of personal injury. Position hands away from the drilling locations when drilling through the header.

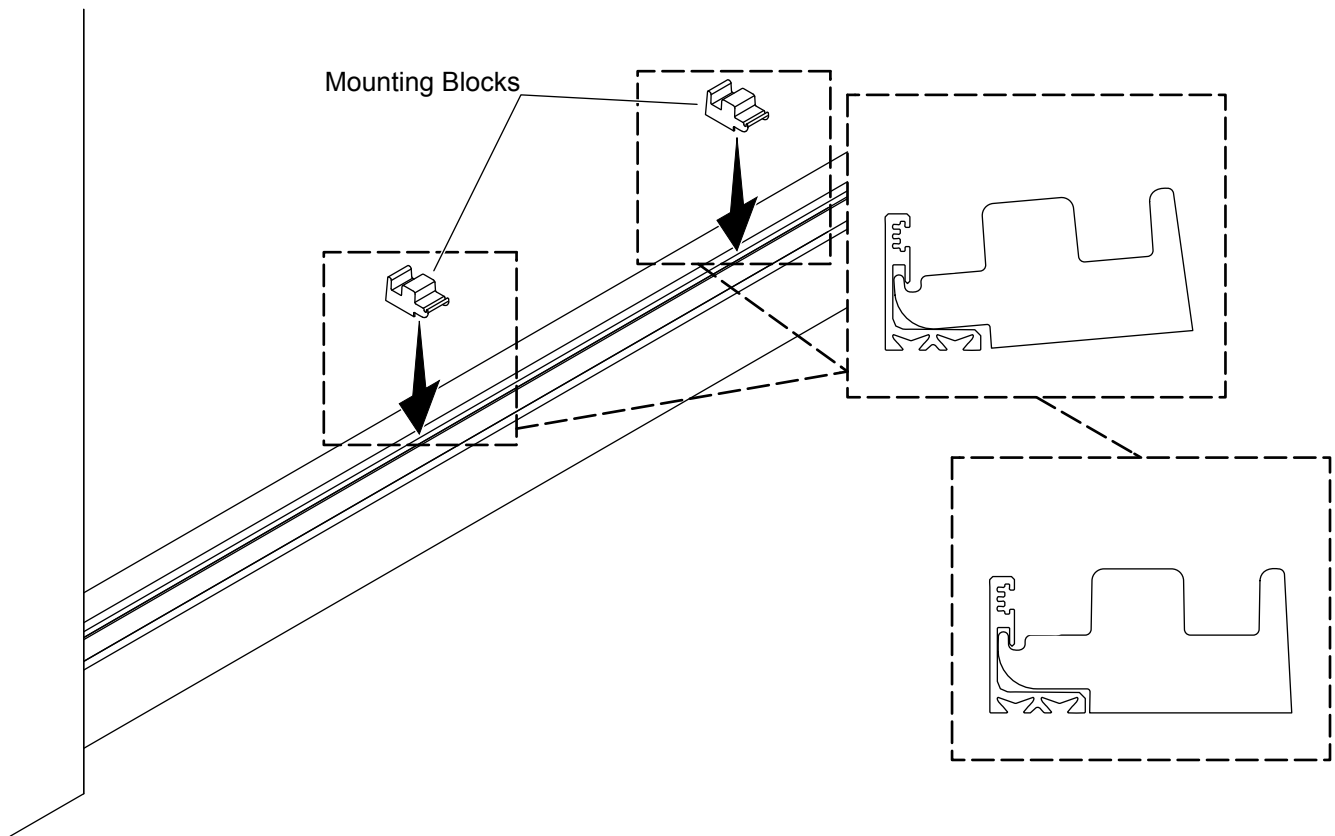
⚠ CAUTION: Risk of product damage. Before drilling, verify that the soft-close assemblies are clear of the drill bit.

NOTE: The screws will protrude through the front of the header. The bumpers will cover these screws.

NOTE: If the wall shape interferes with drilling holes in the header, use the cleat as a template to mark the hole locations. Then remove the header, drill the holes, and reattach the header.

- ☐ From outside the shower, drill two 9/64" holes through the header using the cleat as a template.
- ☐ From outside the shower, secure the header to the cleat with two #8-18 x 3/8" self-drilling screws.
- ☐ Repeat this step for the other cleat.
- ☐ Carefully and thoroughly clean the header. Verify that there is no debris in the roller tracks.
- ☐ Slide the bumpers flush against each wall.

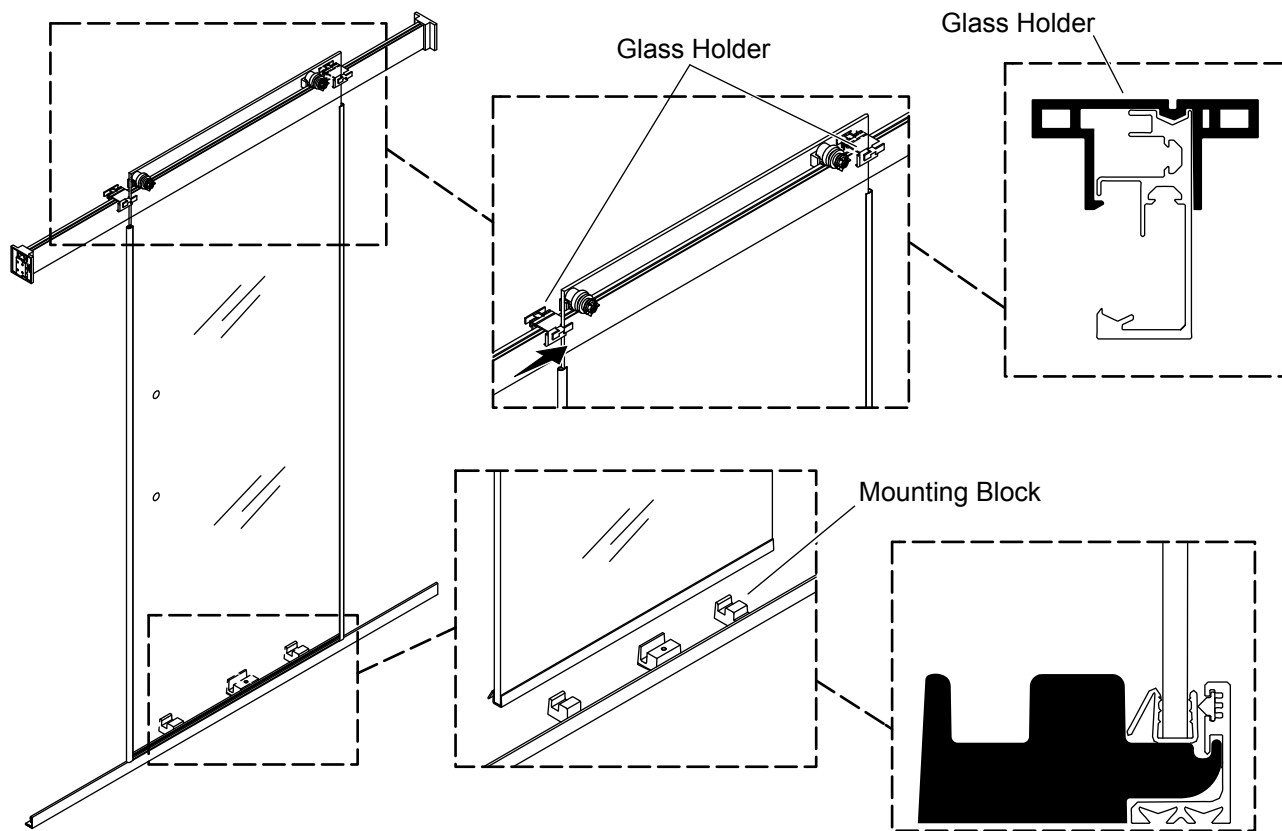
17. Position the Mounting Blocks



NOTE: Install the mounting blocks onto the threshold so that the panel will be positioned in the center of the shower opening.

- Rotate the mounting blocks into place in the threshold groove, as shown.

18. Position the Outside Panel

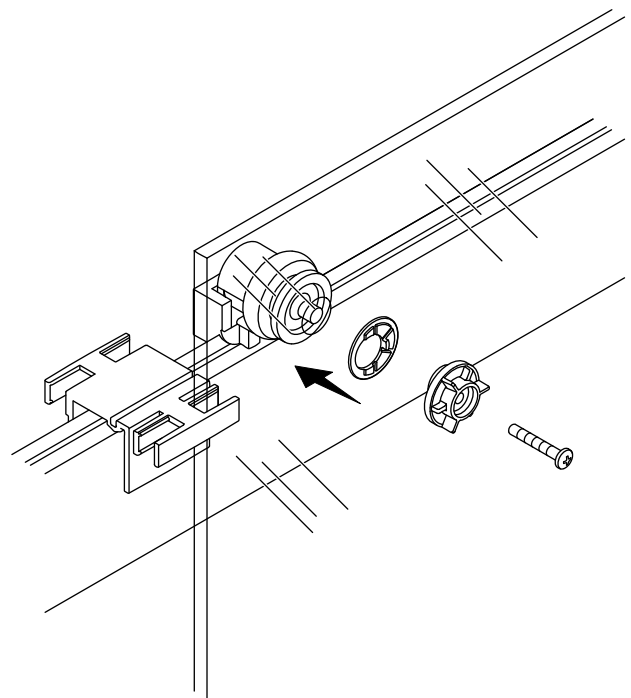
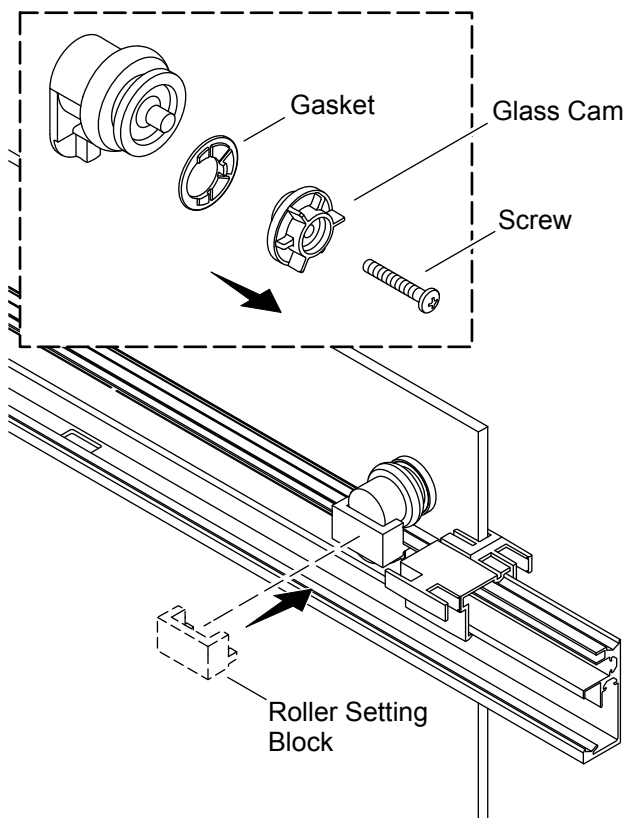


NOTE: Set a Philips screwdriver and the roller parts from the "[Secure the Outside Panel](#)" section into the shower before positioning the sliding panel in the mounting blocks.

- Gasket
- Glass Cam
- #10-24 x 1/2" Screw

- ☐ Place the outside panel on the mounting blocks.
- ☐ Slide the outside roller to align with the holes in the outside panel.
- ☐ Press the glass holders onto the header. Secure the outside panel with the glass holders.

19. Secure the Outside Panel



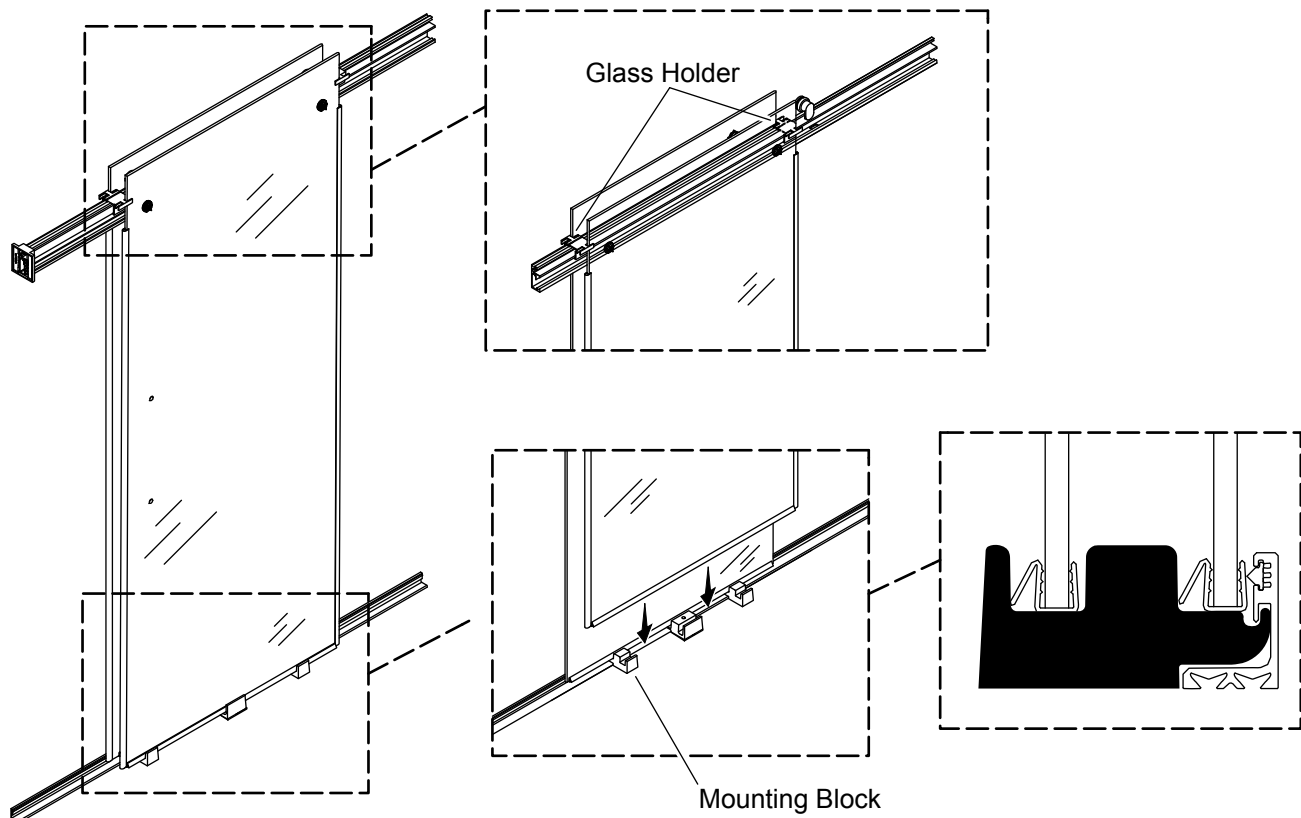
- ☐ From inside the shower, install the roller setting block onto the roller.
- ☐ Loosely install the screw, glass cam, and gasket to the outside roller.
- ☐ Raise the panel slightly by turning the glass cam. Tighten the screw.
- ☐ Repeat for the other roller.

IMPORTANT! Do not slide the outside panel.

IMPORTANT! Do not remove the mounting blocks.

- ☐ Slide the glass holders toward each end of the header.

20. Position the Inside Panel

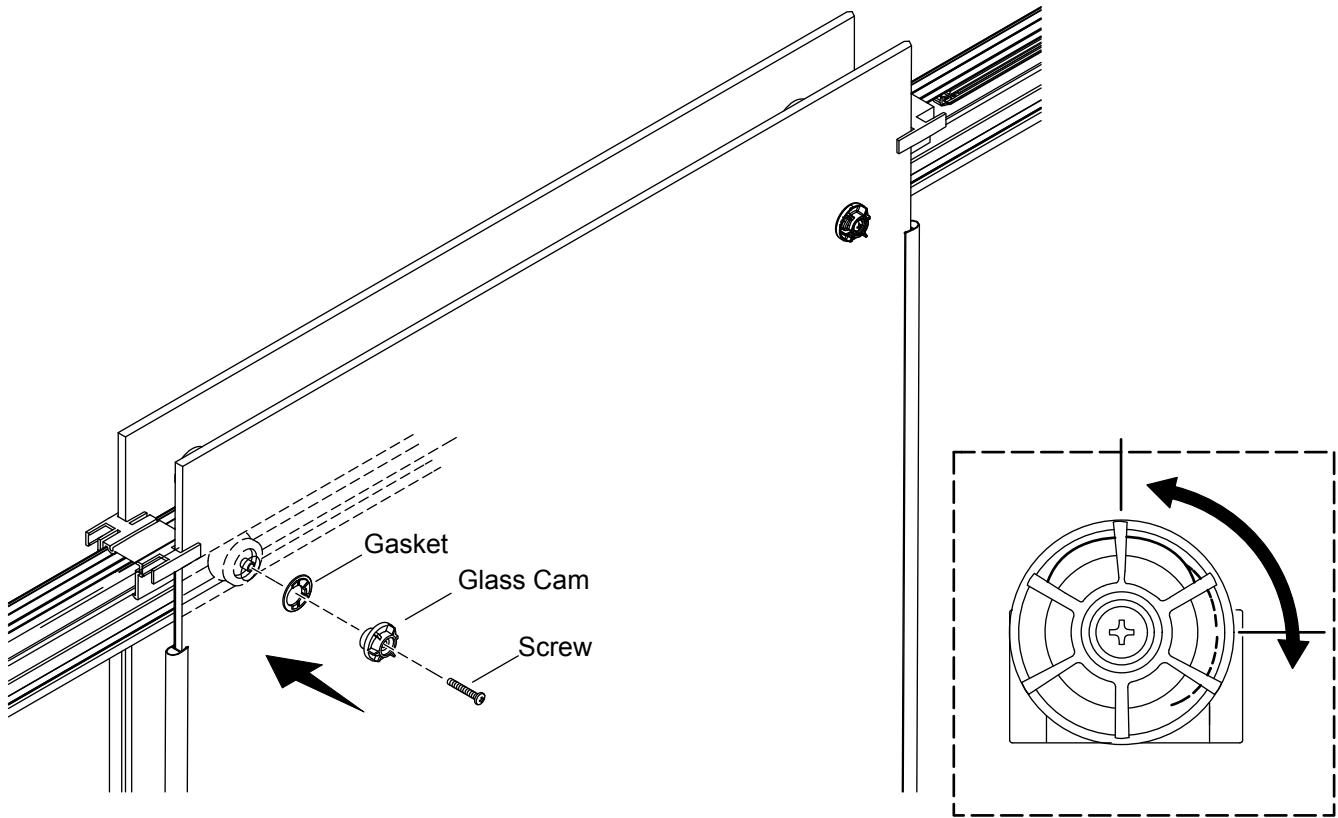


NOTE: Set a Philips screwdriver and the roller parts from the "[Secure the Inside Panel](#)" section into the shower before positioning the sliding panel in the mounting blocks.

- Gasket
- Glass Cam
- #10-24 x 1/2" Screw

- ☐ Place the inside panel on the mounting blocks.
- ☐ Slide the inside rollers to align with the holes in the inside panel.
- ☐ Secure the inside panel with the glass holders.

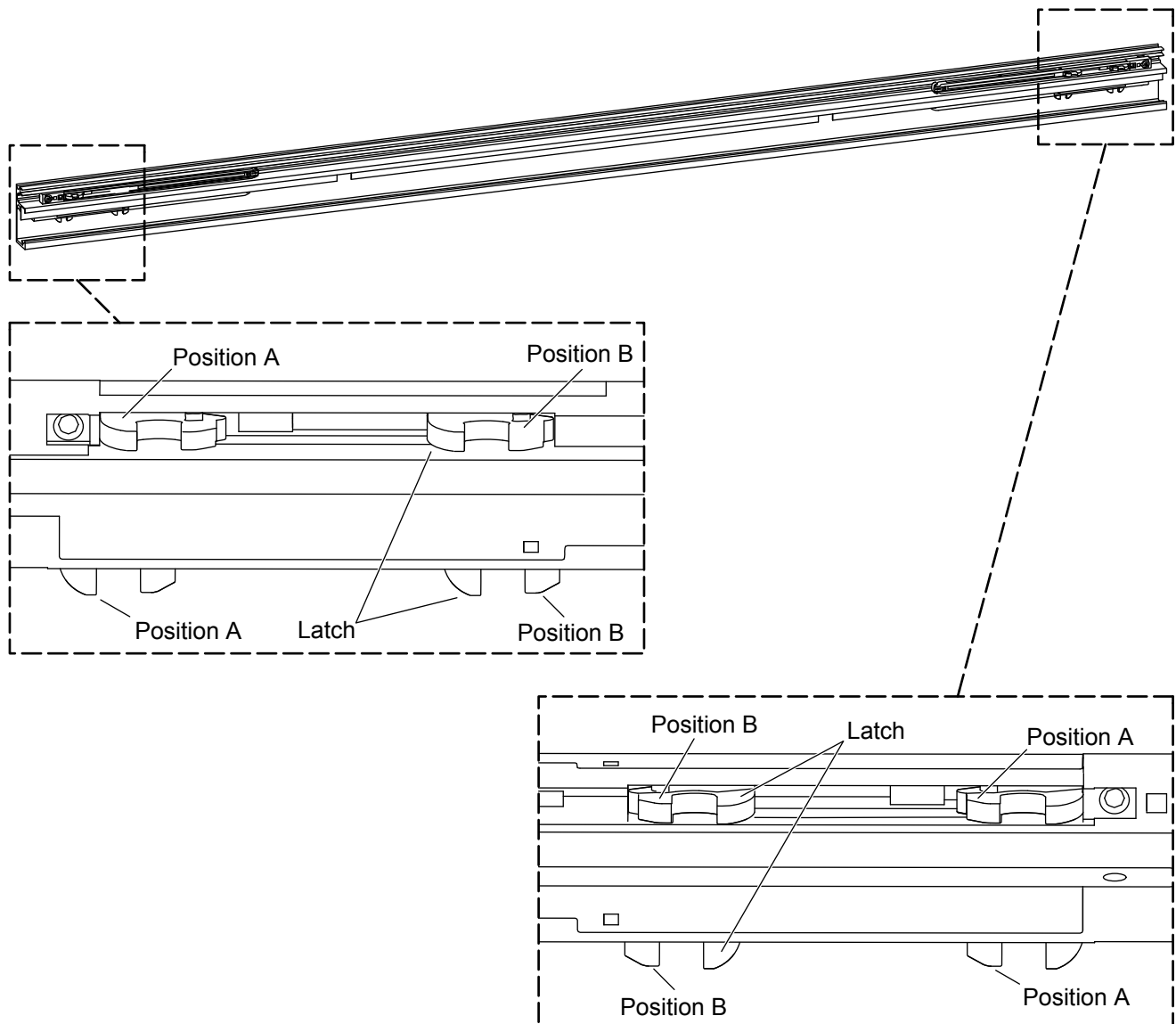
21. Secure the Inside Panel



NOTE: If the wheel of the roller rotates while tightening the screw, firmly push the glass against the wheel while tightening the screw.

- ☐ Loosely install the screw, glass cam, and gasket to the inside roller.
- ☐ Raise the panel slightly by turning the glass cam. Tighten the screw.
- ☐ Repeat for the other roller.
- ☐ Remove the glass holders and slide the glass panels to the side.
- ☐ To remove the mounting blocks, rotate the mounting blocks out of the threshold.

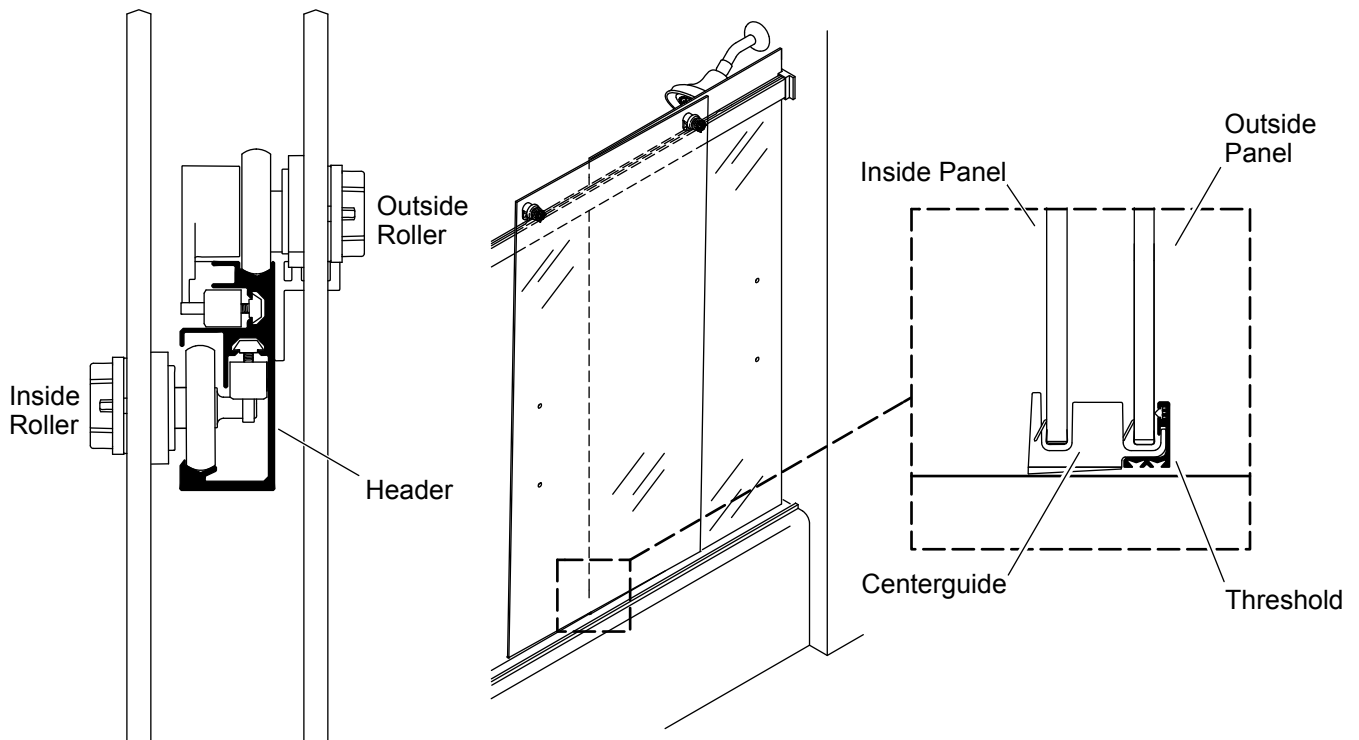
22. Adjust Soft-Close Assemblies



NOTE: When the door is closed, the bulb seal should be fully seated against the wall. If needed, make plumb adjustments according to the "[Adjust the Rollers](#)" section. If further adjustment is needed, loosen the screws on the soft-close assembly and adjust positioning within the header according to the "[Secure the Soft-Close Assemblies](#)" section.

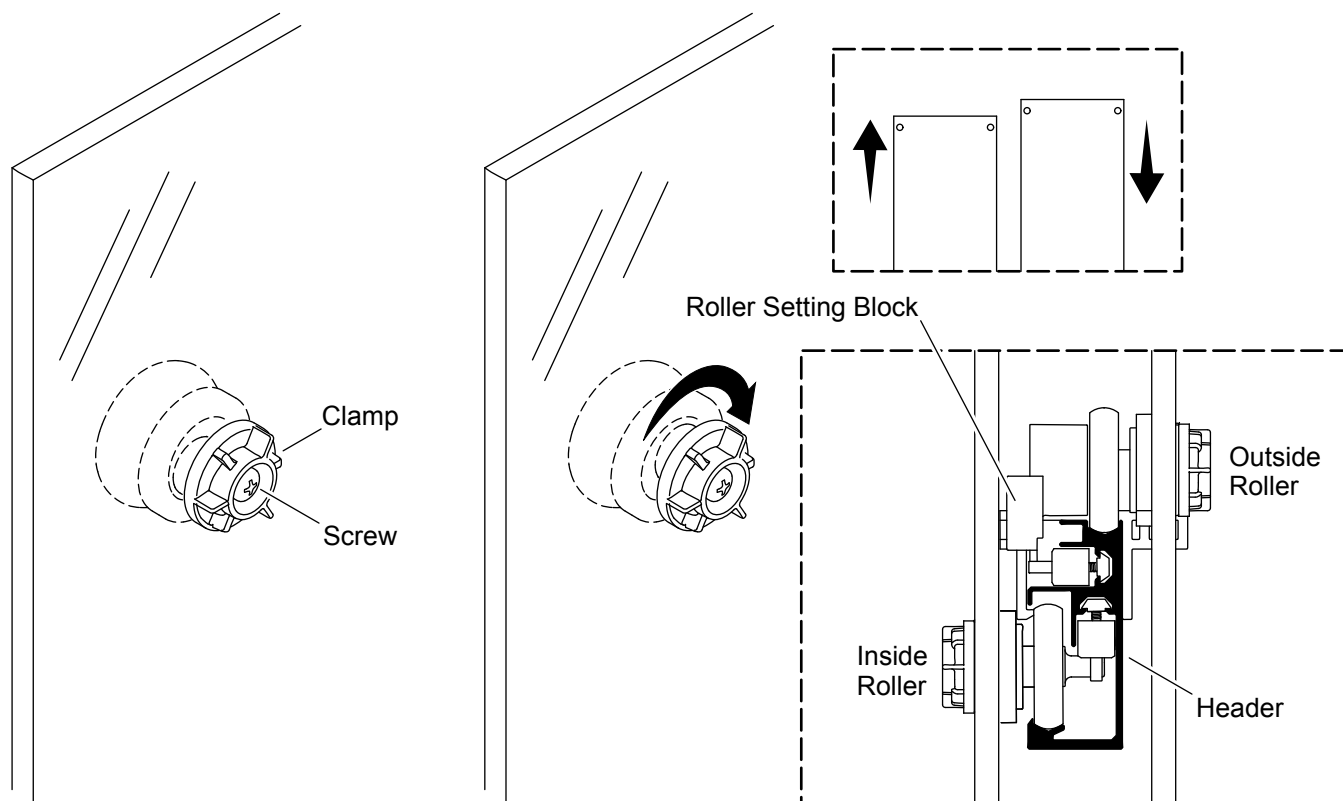
- Use the glass holder tool to slide the latch of the soft-close assembly toward the center of the header until the latch locks in place in Position B.

23. Confirm Correct Installation



- ☐ Verify that all rollers are engaged in the header tracks.
- ☐ The tops of the inside rollers should be inside the header.
- ☐ The bottoms of the door panels must be engaged in the centerguide channels.
- ☐ The centerguide must be securely attached to the threshold.

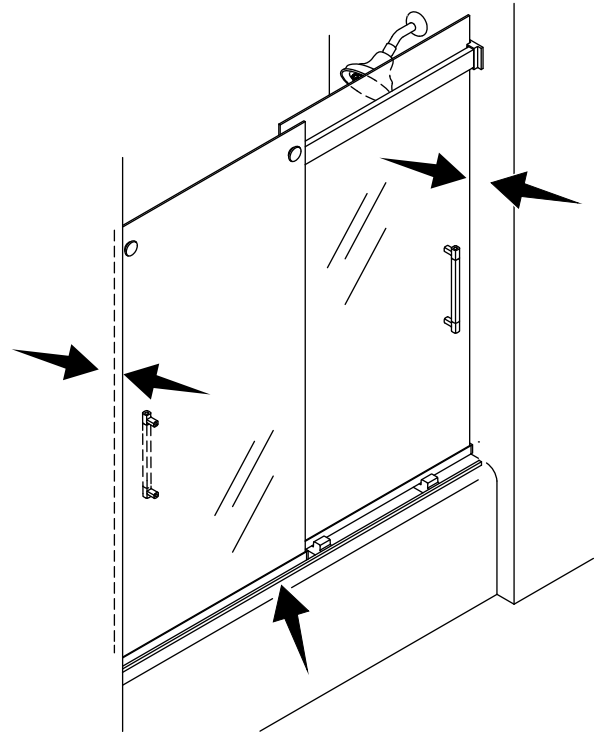
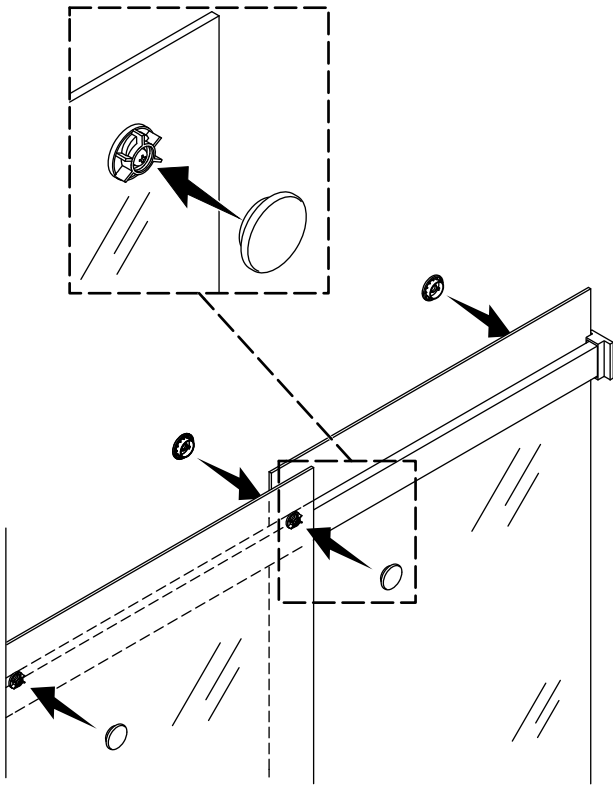
24. Adjust the Rollers



NOTE: The rollers may require adjustment if a panel does not move, makes a scraping sound when moved, or if the panel seals do not touch the wall when closed.

- ☐ Adjust the alignment of each end of the panel by loosening the screws and turning the glass cam.
- ☐ When adjusting the outside panel, hold the roller straight with the roller setting block while securely tightening the screws so the roller does not scrape in the track.
- ☐ Repeat until the door operates smoothly and aligns evenly with the shower walls.
- ☐ Verify that the rollers are still oriented correctly (see the "Confirm Correct Installation" section). Securely tighten the screws.

25. Complete the Installation



- ☐ Snap a cap into place on each of the four rollers.
- ☐ Install the handles using the separate instructions (provided).
- ☐ **Optional:** Install the L-seals on the walls between the threshold and cleats. Apply 100% silicone sealant along the L-seals inside and outside the shower/bath.
- ☐ Apply 100% silicone sealant along the outside edge of the threshold.

Troubleshooting

Symptoms	Probable Cause	Recommended Action
1. The door is noisy when opened or closed.	A. An outer roller is not tight, causing the bracket to scrape against the header. B. Door panels are too low, causing them to scrape on the base of the centerguide or on the shower base/bath ledge. C. Rollers have worn and are noisy.	A. Tighten the outer roller screws using the roller setting block. B. Adjust the rollers to raise the door panels so they no longer scrape. See the “Adjust the Rollers” section. C. Replace the rollers.
2. The door is hard to move or does not open.	A. An outer roller is not tight, causing the bracket to scrape against the header. B. Door panels are too low, causing them to scrape on the base of the centerguide or on the shower base/bath ledge.	A. Tighten the outer roller screws using the roller setting block. B. Adjust the rollers to raise the door panels so they no longer scrape.
3. The door panels are free to swing in and out of the shower.	A. The centerguide is not installed. B. The centerguide is not installed in the correct location. C. The door panels are not correctly installed on the centerguide. D. The door is the incorrect size for the shower opening.	A. Install the centerguide according to the instructions. B. Install the centerguide on the center of the shower base/bath ledge. C. The door panels should ride in the centerguide channels. D. Obtain the correct product for your shower opening.
4. The centerguide is loose.	A. The centerguide screw is not fully tightened. B. The centerguide is not correctly installed on the shower base/bath ledge.	A. Tighten the screw until the centerguide cannot be moved by hand. B. Verify that the centerguide hook is engaged in the threshold.

Symptoms	Probable Cause	Recommended Action
5. Water leaks.	A. Water leaks under the threshold. B. Water leaks under a door panel. C. Water leaks under a door panel. D. Water leaks between door panels. E. Water leaks between a door panel and the wall. F. Water leaks between a door panel and the wall. G. Water leaks behind the L-seals.	A. Apply 100% silicone sealant to the outside edge of the threshold. See silicone sealant manufacturer's instructions before using shower. B. Adjust the rollers so the bottoms of the door panels are closer to the shower base/bath ledge. See the "Adjust the Rollers" section. C. Remove wall jamb covers and verify that the cleats are installed correctly. If there is a gap between the wall jamb and the cleat, the door panels could be installed too high. D. When showering, verify that the inside panel is closest to the showerhead. E. Adjust the rollers so that the bulb seal contacts the wall. See the "Adjust the Rollers" section. F. Use the provided L-seals. Install the L-seals on the wall between the threshold and the cleat. G. Apply 100% silicone sealant to the outside and inside edges of the L-seal. See silicone sealant manufacturer's instructions before using shower.

Instructions d'installation

Portes coulissantes de douche et de baignoire

Merci d'avoir choisi KOHLER

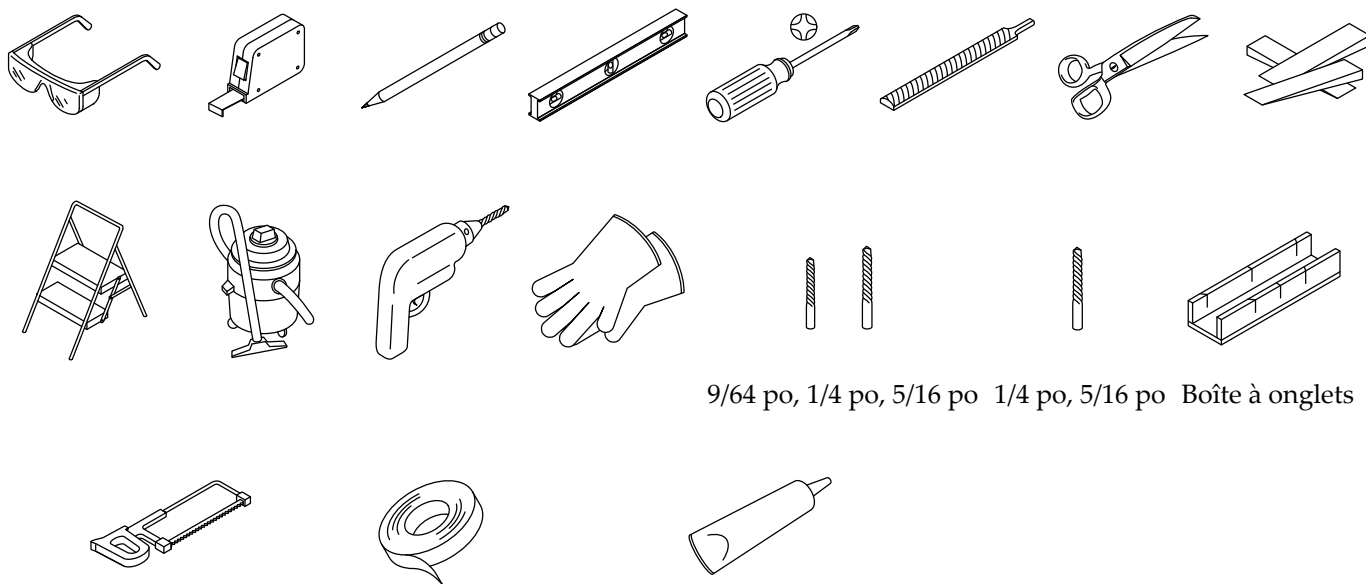
Besoin d'aide? Appeler notre centre de services à la clientèle.

- USA/Canada : 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) Mexique : 001-800-456-4537
- Pièces d'entretien : kohler.com/serviceparts
- Entretien et nettoyage : kohler.com/clean
- Brevets : kohlercompany.com/patents

Garantie

Ce produit est couvert sous la garantie limitée de dix ans des portes de baignoires et de douches KOHLER®, fournie sur le site kohler.com/warranty. Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

Outils et matériel



9/64 po, 1/4 po, 5/16 po 1/4 po, 5/16 po Boîte à ongles

Lame de 32 dents par pouce Ruban-cache Mastic d'étanchéité à la silicone à 100 %

Avant de commencer

-  **AVERTISSEMENT : Risque de blessures graves.** Des dommages avant l'installation peuvent entraîner des éclatements de verre. Inspecter le verre et toutes les pièces pour y rechercher des dommages éventuels avant l'installation.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de blessures graves.** Une installation incorrecte peut entraîner des éclatements de verre. Suivre toutes les instructions d'installation.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de blessures graves.** Ne pas couper le verre trempé. Le verre trempé éclate lorsqu'il est coupé.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de blessures graves.** Les panneaux de porte de la douche peuvent éclater. Inspecter régulièrement le verre et toutes les pièces pour y rechercher des dommages, ou des pièces manquantes ou desserrées.
-  **AVERTISSEMENT : Risque de blessures graves.** Toujours porter des lunettes de sécurité pendant la découpe et le perçage.
-  **ATTENTION : Risque de blessures.** Le verre trempé ne doit pas entrer en contact avec des surfaces dures, car le verre risquerait de se briser. Ne pas toucher le bord du panneau de verre trempé avec des outils ou des objets durs.
-  **ATTENTION : Risque de blessures.** Le verre trempé pourrait éclater. Porter des manches longues et des vêtements de protection pour prévenir les blessures en cas d'éclatement de verre.

IMPORTANT! Laisser ce manuel pour l'utilisateur final. Lire toutes les instructions avant d'installer ou d'utiliser ce produit.

IMPORTANT! Cette porte est conçue pour s'adapter à des murs qui sont hors d'aplomb de moins de jusqu'à 3/8 po (10 mm). Vérifier que la zone sur laquelle la porte sera fixée est comprise dans un rayon de 3/8 po (10 mm) de l'aplomb. La porte risque de ne pas fonctionner correctement si le mur est hors d'aplomb de plus de 3/8 po (10 mm).

Recouvrir le drain avec du ruban adhésif afin d'éviter de perdre les petites pièces.

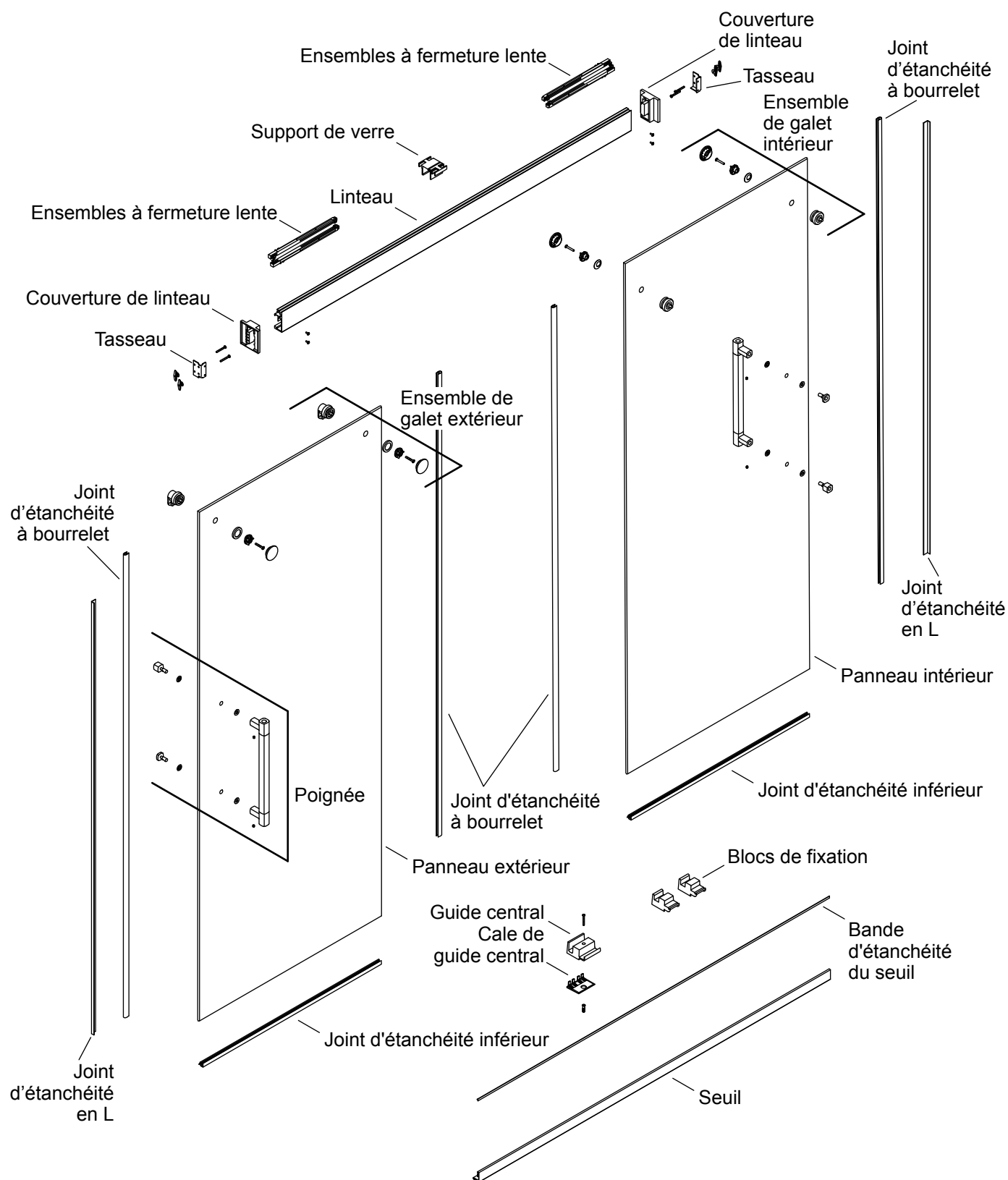
Identifier toutes les pièces avant l'installation. Vérifier qu'elles sont en bon état.

Identifier le panneau intérieur et le panneau extérieur en comparant la distance entre le bord supérieur du verre et le trou de fixation des galets. Les galets situés sur le panneau intérieur sont montés à un niveau inférieur à celui du panneau extérieur.

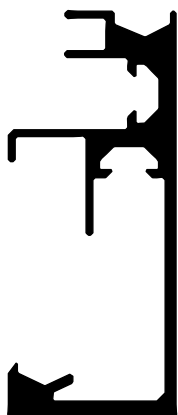
Suivre les instructions du fabricant du mastic d'étanchéité à la silicone en ce qui concerne l'application et le temps de prise.

Deux personnes doivent effectuer cette installation.

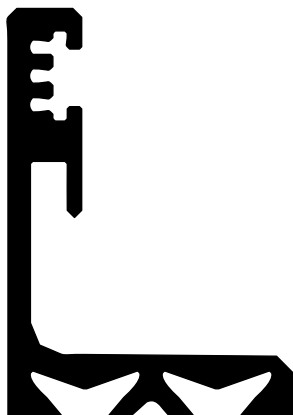
Le produit en question peut être différent de celui qui est illustré. La procédure d'installation reste la même.



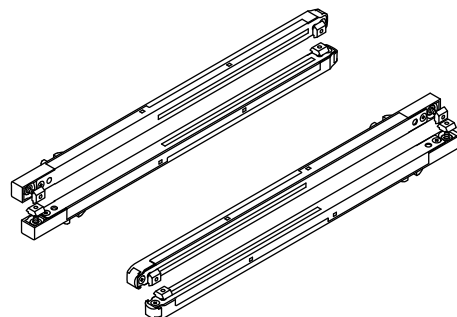
Liste des pièces



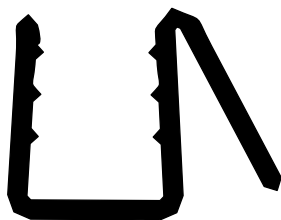
Linteau (Qté 1)



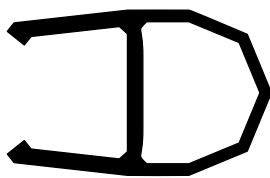
Seuil (Qté 1)



Ensemble à fermeture lente (Qté 4)



Joint d'étanchéité inférieur (Qté 2)



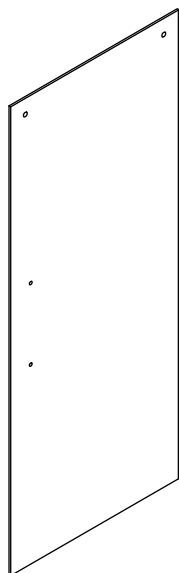
Joint d'étanchéité à bourrelet (Qté 4)



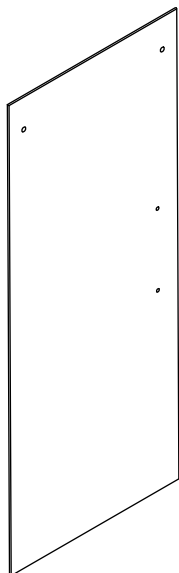
Joint d'étanchéité du seuil (Qté 1)



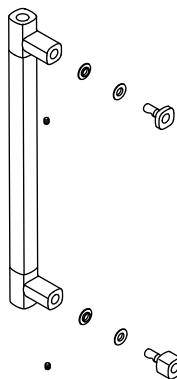
Joint d'étanchéité en L (Qté 2)



Panneau extérieur (Qté 1)



Panneau intérieur (Qté 1)

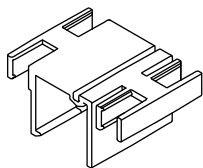


Ensemble de poignée (Qté 2)

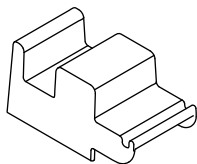


Modèle pour tasseaux (Qté 1)

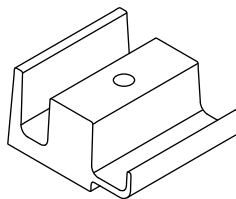
Trousse de visserie



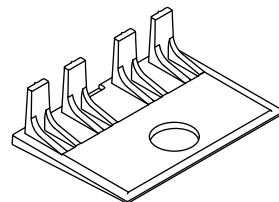
Support de verre (Qté 2)



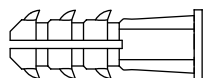
Bloc de fixation (Qté 2)



Guide central (Qté 1)



Cale (Qté 1)



Cheville d'ancrage de seuil (Qté 1)



Vis n° 8-18 x 1-12 po (Qté 5)



Vis n° 8-18 x 3/8 po (Qté 4)



Chevilles d'ancrage mural (Qté 4)

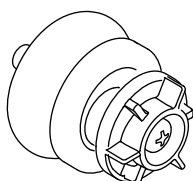


Tasseau gauche (Qté 1)

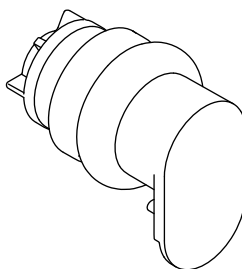


Tasseau droit (Qté 1)

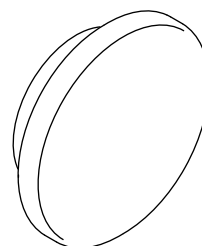
Trousse de visserie de finition



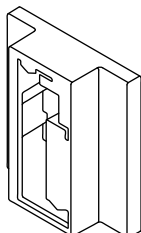
Panneau intérieur Ensemble de galet (Qté 2)



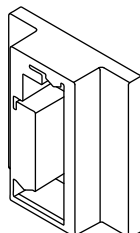
Panneau extérieur Ensemble de galet (Qté 2)



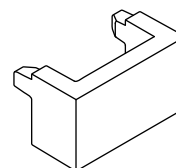
Capuchon de galet (Qté 4)



Couverture de linteau gauche (Qté 1)



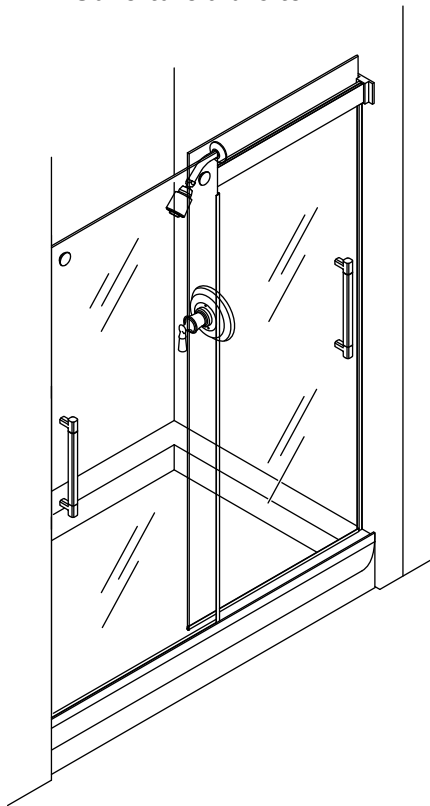
Couverture de linteau droit (Qté 1)



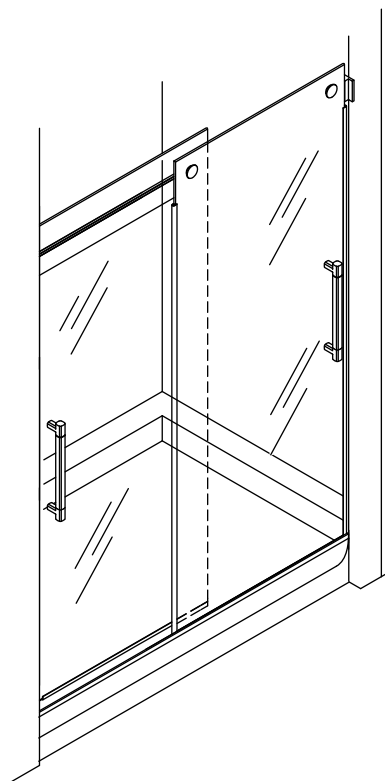
Bloc de configuration de galets (Qté 1)

Déterminer le côté de l'installation

Ouverture à droite



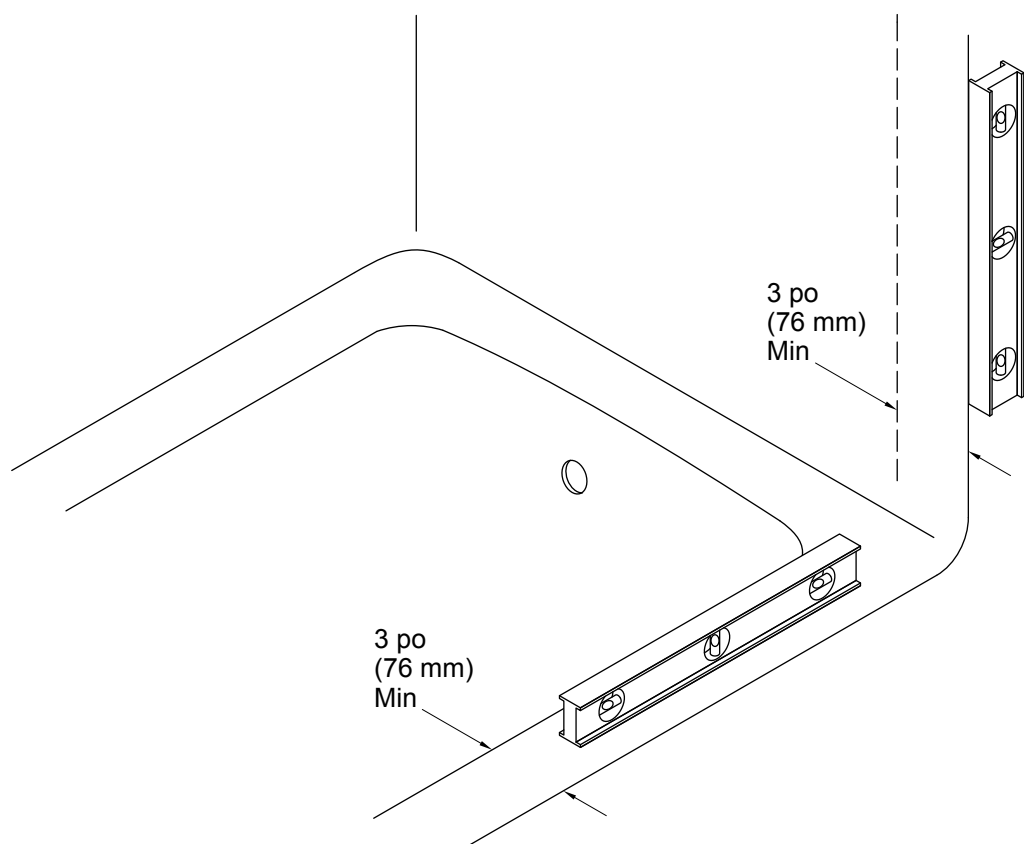
Ouverture à gauche



IMPORTANT! Une configuration avec ouverture à droite est illustrée dans les étapes d'installation sauf sur indication contraire.

- ☐ Déterminer si la porte de la douche sera installée pour une utilisation à gauche ou à droite.
- ☐ Le panneau intérieur doit être le panneau le plus proche de la pomme de douche.
- ☐ Le panneau extérieur sera le panneau le plus éloigné de la pomme de douche.

1. Vérifier la compatibilité entre le rebord et le mur



IMPORTANT! Pour un alignement et un fonctionnement adéquats de la porte, vérifier que les murs et le rebord de la baignoire/base de la douche sont conformes aux conditions requises suivantes. Ne pas installer la porte si ces conditions requises ne sont pas présentes.

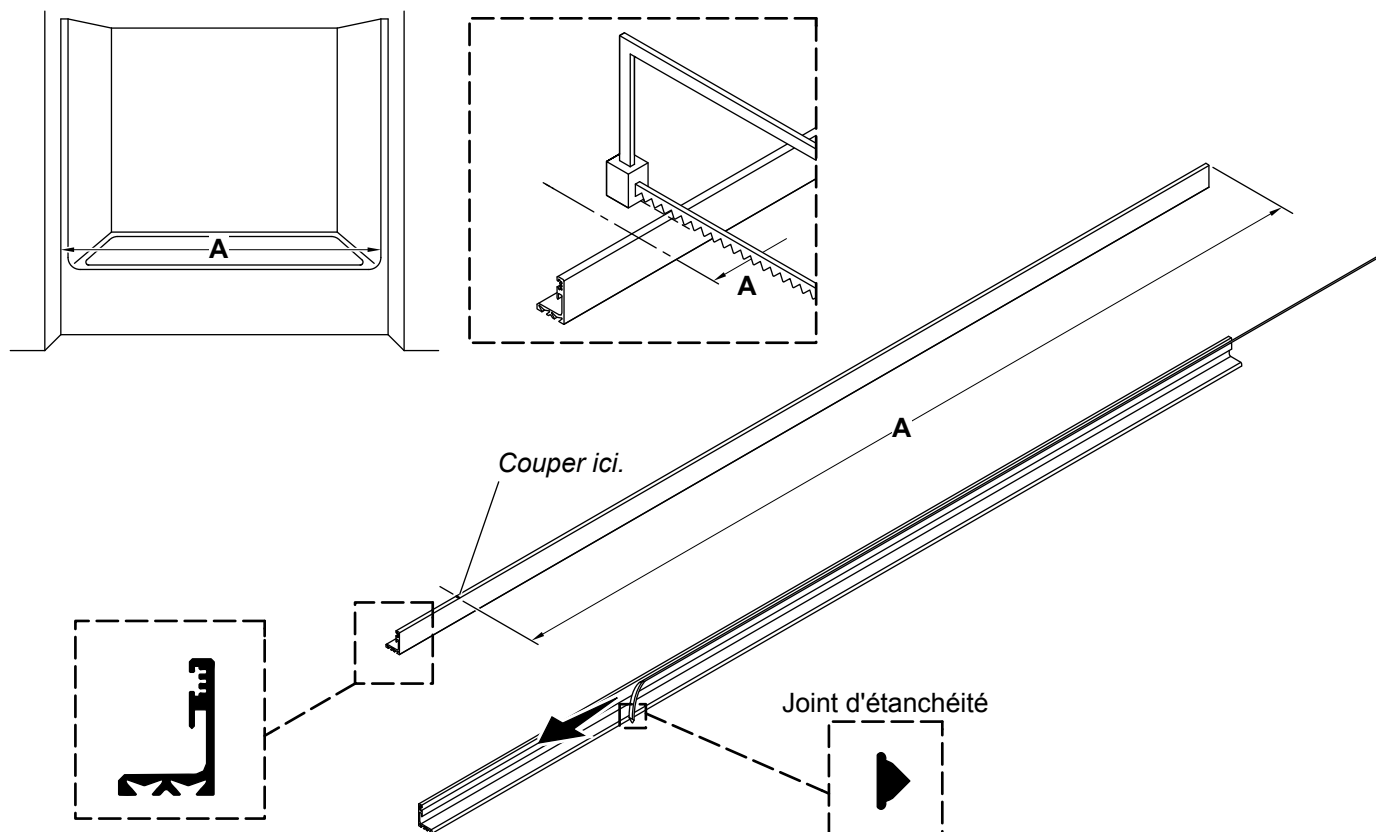
Le seuil et les murs doivent avoir une surface plate de 3 po (76 mm) au moins pour l'installation des portes de douche.

Pour les sites d'installation où la surface plate sur le seuil est inférieure à 3 po (76 mm), utiliser la cale fournie sous le guide central.

Les murs doivent être compris dans un rayon de 3/8 po (10 mm) de l'aplomb.

Le rebord de la baignoire/base de douche doit être à niveau entre les murs.

2. Mesurer et couper le seuil



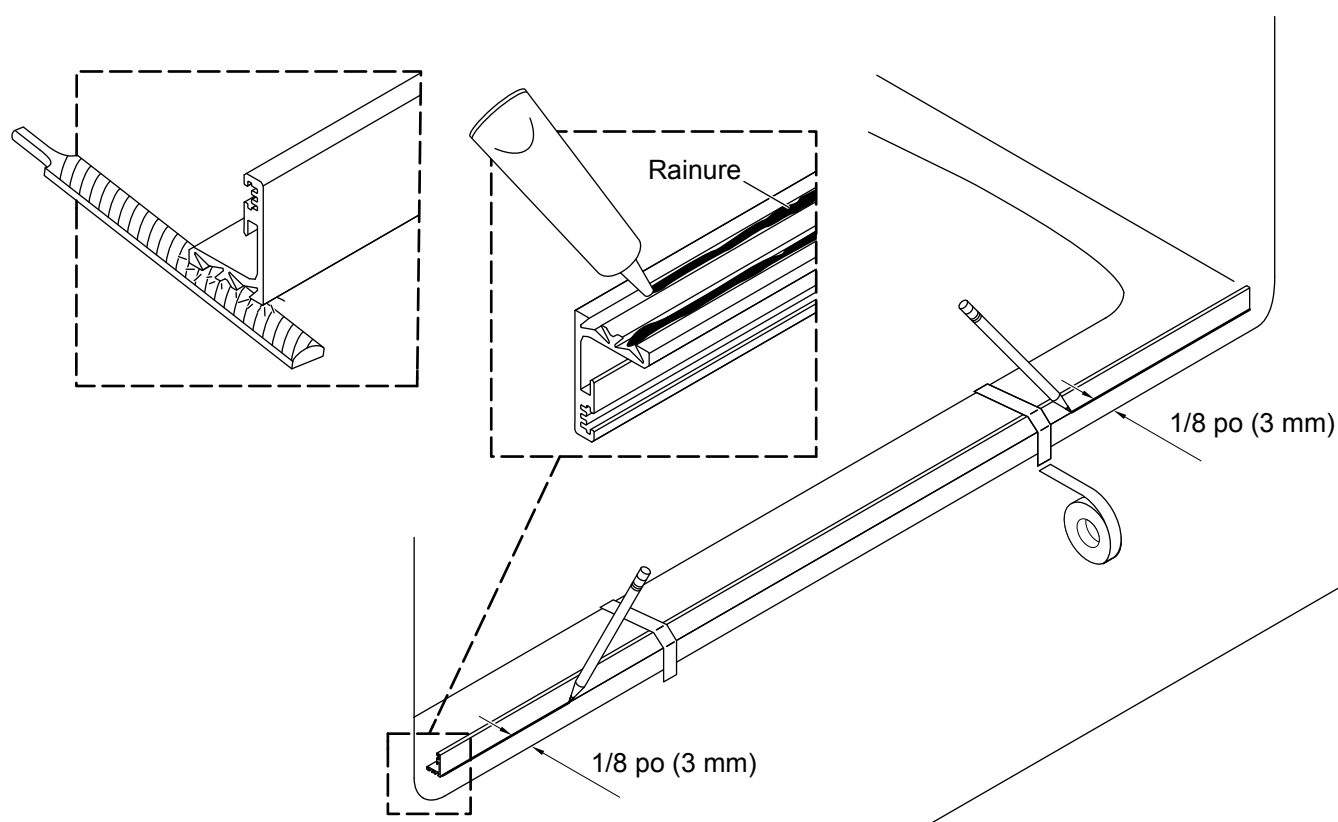
⚠ AVERTISSEMENT : Risque de blessures graves. Toujours porter des lunettes de sécurité pendant la découpe et le perçage.

- ☐ Utiliser une toile de protection pour protéger la surface de la douche.
- ☐ Mesurer la distance « A » entre les murs de la douche et marquer la distance sur le seuil.
- ☐ Couper le seuil au niveau du deuxième repère et limer tous les bords rugueux.

REMARQUE : Le joint d'étanchéité peut être courbé au niveau de l'encoche et peut être utilisé en tant que poignée pour faciliter le glissement. Le fait de mouiller le joint d'étanchéité facilitera l'installation de ce dernier.

- ☐ Glisser le joint d'étanchéité dans le canal du seuil. Couper tout surplus.

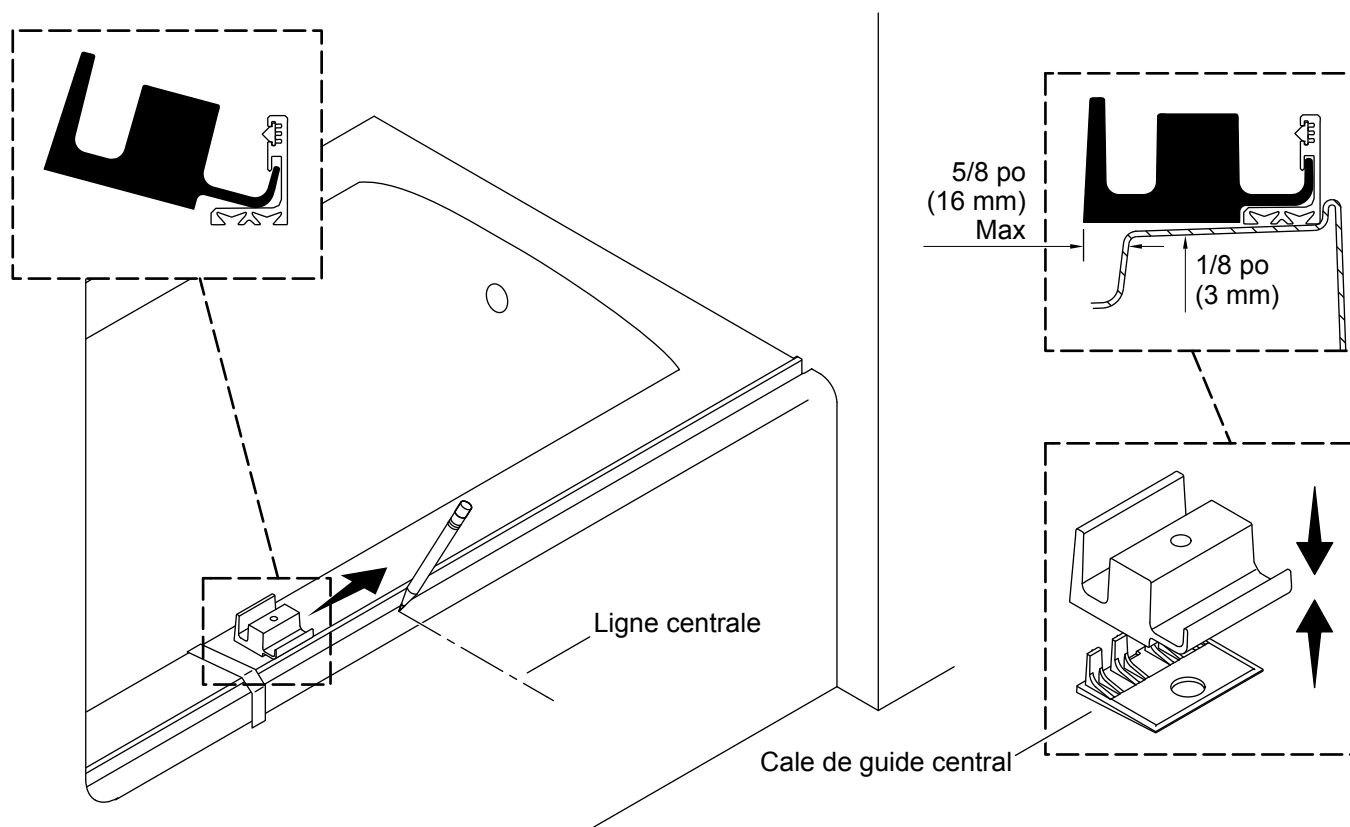
3. Positionner le seuil



AVIS : Le seuil doit reposer sur une surface plate.

- ☐ Au besoin, limer les extrémités du seuil pour les adapter au rayon de bec du mur de la douche.
- ☐ **Si le rebord de la baignoire/base de la douche est plat :** Aligner le seuil à une distance de 1/8 po (3 mm) du rebord de la baignoire/base de la douche le long de toute la longueur et marquer l'emplacement.
- ☐ **Si le rebord de la baignoire/base de la douche comprend bord relevé :** Aligner le seuil à 1/8 po (3 mm) de l'arrière du bord relevé le long de toute la longueur et marquer l'emplacement.
- ☐ Appliquer du mastic à la silicone à 100 % dans la ou les rainures sur le fond du seuil.
- ☐ Bien fixer le seuil en place avec du ruban adhésif le long du repère, de manière à ce qu'il soit centré entre les murs.

4. Installer la cale du guide central (le cas échéant)



Vérifier le surplomb du guide central

- ☐ Tourner le guide central pour le mettre en place dans la rainure du seuil, comme sur l'illustration.
- ☐ Vérifier s'il y a un écartement de 1/8 po (3 mm) à 5/8 po (16 mm) entre le guide central et le rebord de la baignoire/base de la douche.
- ☐ Vérifier si le guide central surplombe le rebord de la baignoire/base de la douche.

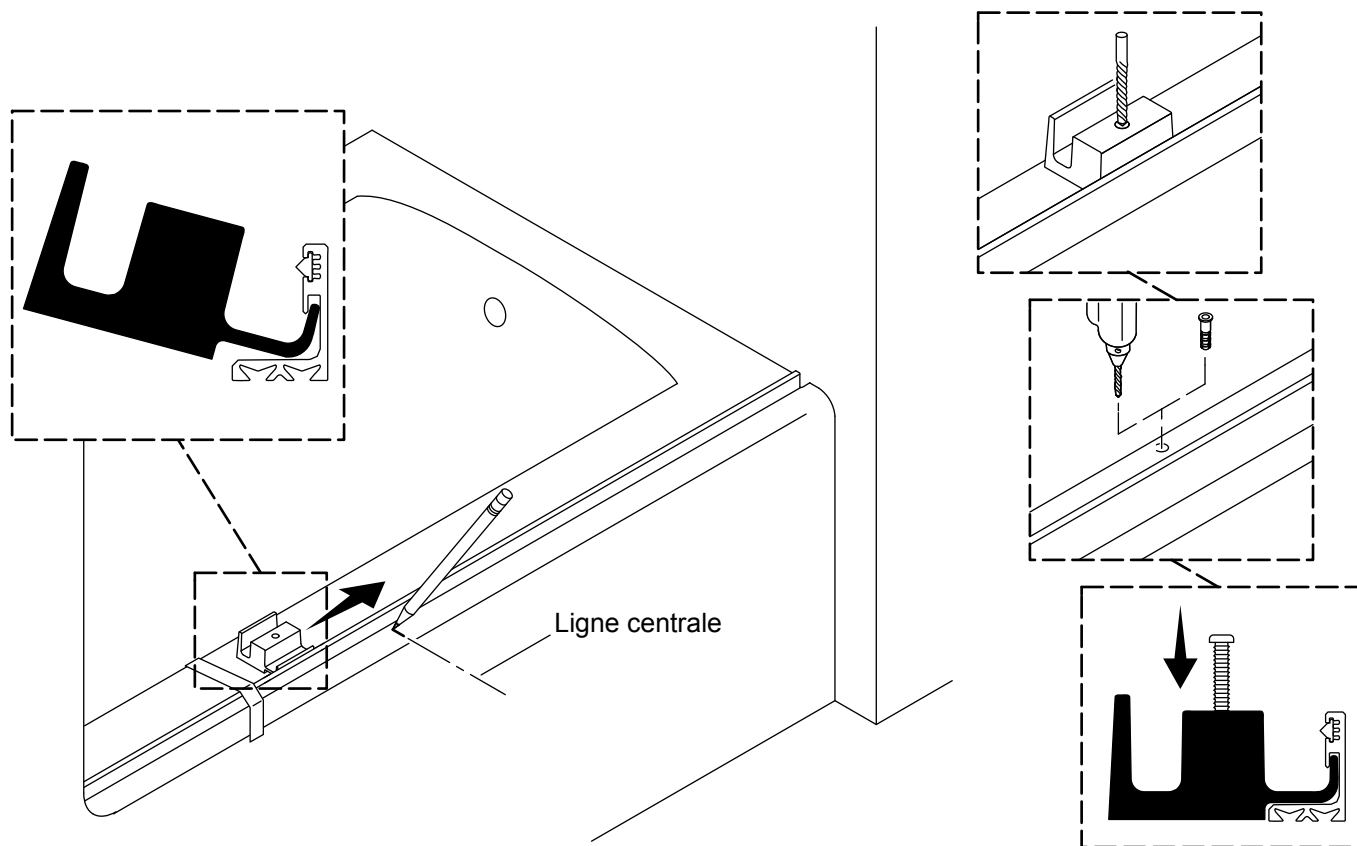
IMPORTANT!

- Si le surplomb est supérieur à 5/8 po (16 mm) : La porte ne peut pas être installée.
- Si le surplomb est égal ou inférieur à 5/8 po (16 mm) : Utiliser la cale du guide central.
- Si aucun surplomb n'est présent, ou si l'écart entre le guide central et le seuil est inférieur à 1/8 po (3 mm) : Passer à la section « [Installer le guide central](#) ».

Installer la garniture du guide central

- ☐ Enfoncer la garniture du guide central sur le fond du guide central.
- ☐ Si la cale du guide central doit être retirée, utiliser un tournevis à lame plate pour séparer avec précaution la cale du guide central se trouvant sur ce dernier.

5. Installer le guide central

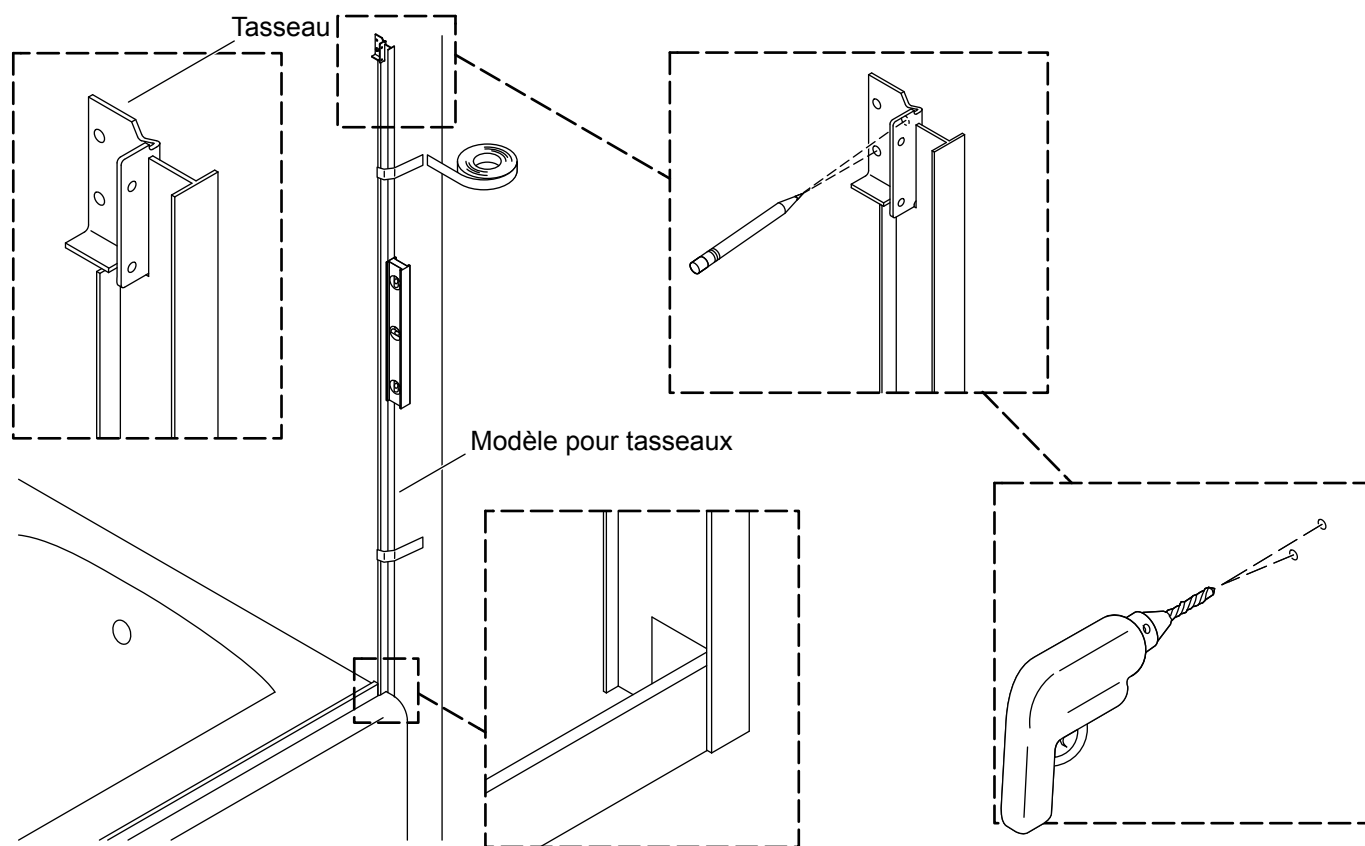


IMPORTANT! Le guide central doit être entièrement assis à l'arrière du bord du seuil, comme sur l'illustration.

REMARQUE : Pour les sites d'installation où la surface plate sur le seuil est inférieure à 3 po (76 mm), utiliser la cale fournie sous le guide central.

- ☐ Mesurer et marquer la ligne centrale du seuil sur l'extérieur du rebord de la baignoire/base de douche.
- ☐ Tourner le guide central pour le mettre en place dans la rainure du seuil, comme sur l'illustration.
- ☐ Glisser le guide central le long du seuil jusqu'à ce que le trou dans le guide central soit aligné avec le repère sur le rebord de la baignoire/base de la douche.
- ☐ Fixer le guide central sur le seuil avec du ruban.
- ☐ Marquer le rebord de la baignoire/base de la douche avec une mèche.
- ☐ Percer un trou de 1/4 po (6 mm) dans le rebord de la baignoire/base de la douche.
- ☐ Insérer la cheville d'ancrage fournie dans le trou percé et ajouter du mastic d'étanchéité à la silicone dans la cheville d'ancrage et autour de celle-ci.
- ☐ Aligner le trou dans le guide central avec la cheville d'ancrage. Fixer le guide central avec la vis fournie.
- ☐ Serrer l'écrou d'un demi tour au-delà du serrage à la main.

6. Marquer et percer les trous des tasseaux.



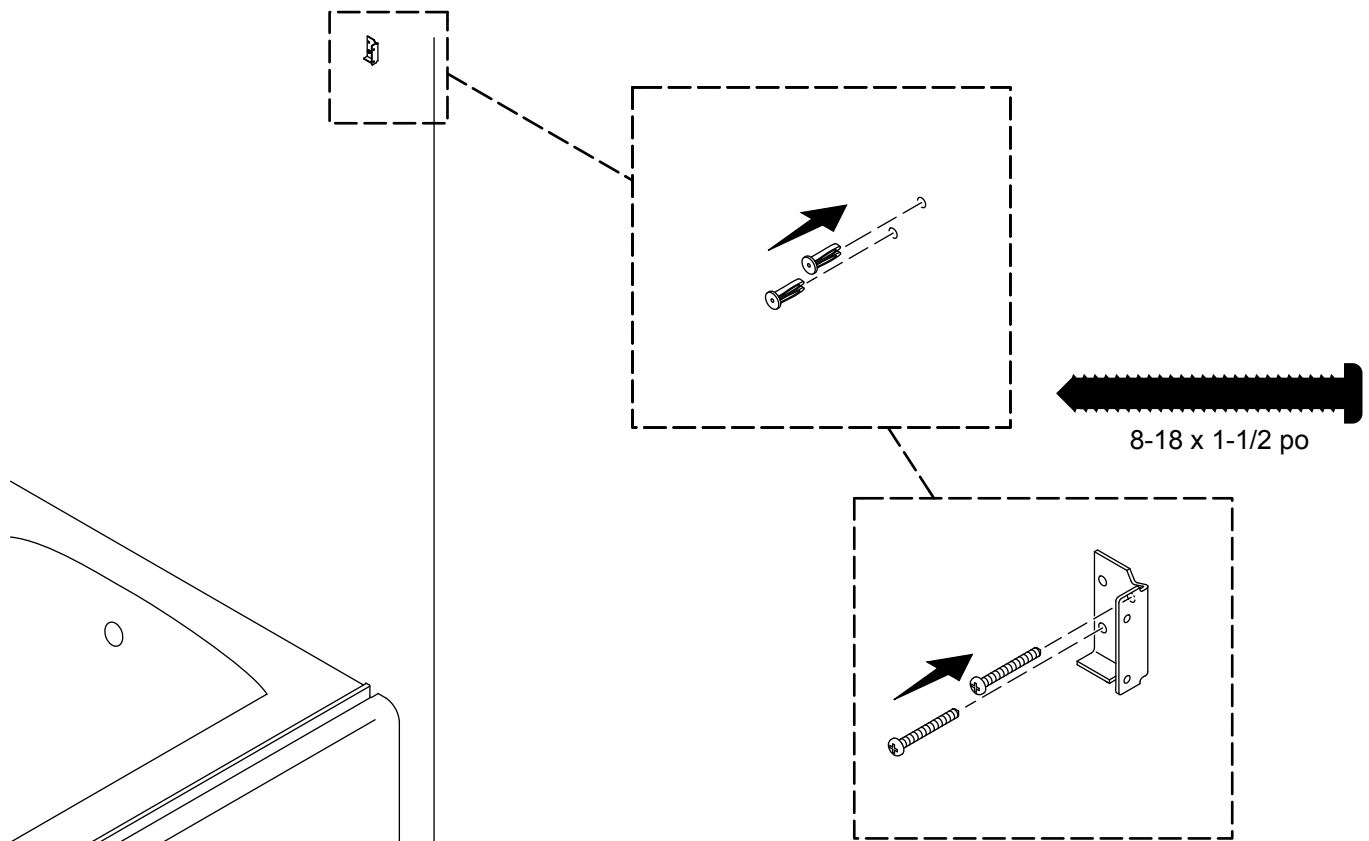
REMARQUE : Il y a un tasseau gauche (« L ») et un tasseau droit (« R »). Les positionner dans le modèle de tasseaux, comme sur l'illustration.

- ☐ Poser le modèle de tasseaux par-dessus le seuil.
- ☐ Vérifier que le modèle de tasseaux est d'aplomb et sécuriser le modèle de tasseaux sur le mur avec du ruban.

AVIS : Le tasseau doit être à niveau et à plat contre le mur.

- ☐ Vérifier que le tasseau est assis à ras contre le modèle de tasseaux.
- ☐ En utilisant le tasseau comme guide, marquer deux trous diagonaux sur le mur.
- ☐ Retirer le tasseau et le guide de tasseaux.
- ☐ Percer deux trous de 5/16 po (trous de 1/8 po lors d'une fixation sur une planche d'appui en bois) diagonalement opposés dans le mur. Par exemple, dessus de droite et dessous de gauche.
- ☐ Répéter pour le deuxième tasseau.

7. Installer les tasseaux

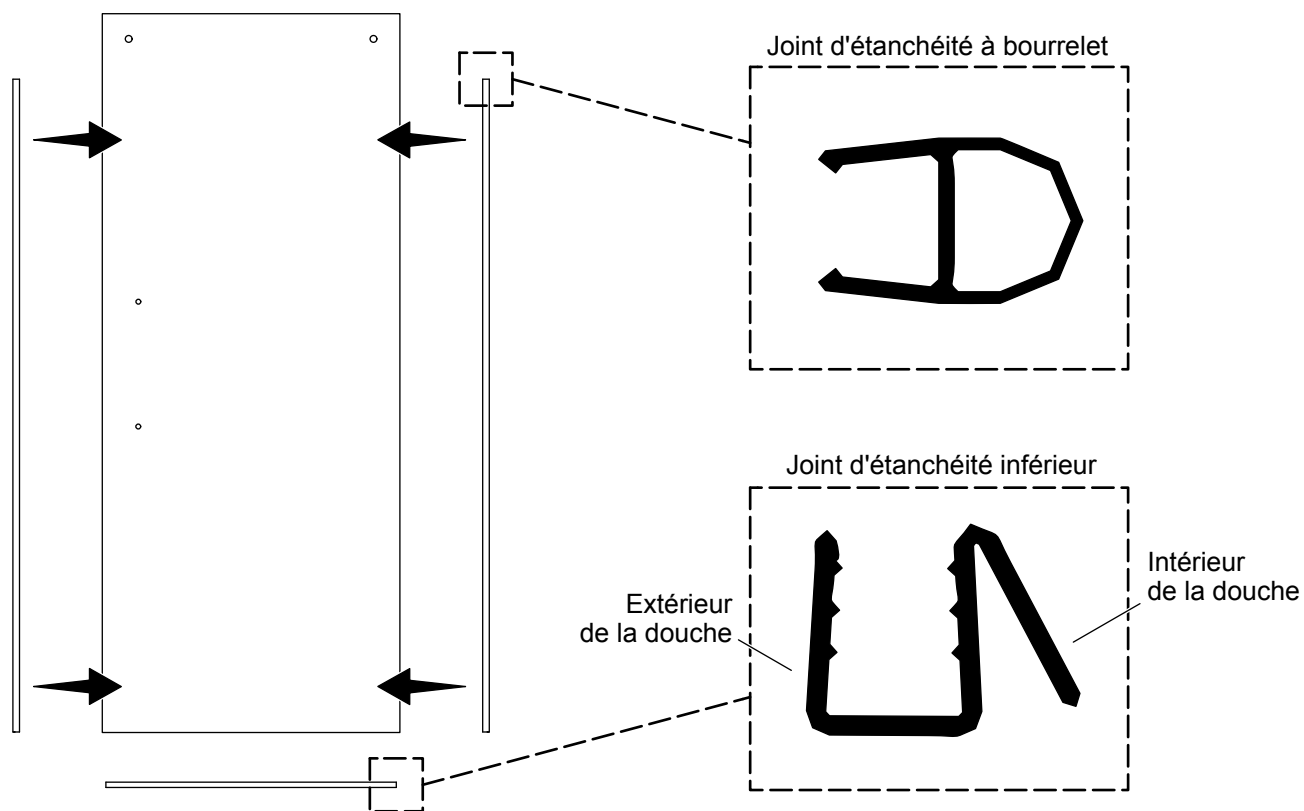


- ☐ Installer les chevilles d'ancrage mural fournies. Si nécessaire, taper doucement sur les chevilles d'ancrage pour les asseoir entièrement contre le mur.
- ☐ Répéter pour le deuxième tasseau.

AVIS : Le deuxième ensemble de trous peut être utilisé si le tasseau n'est pas à niveau. Répéter les étapes ci-dessus, au besoin.

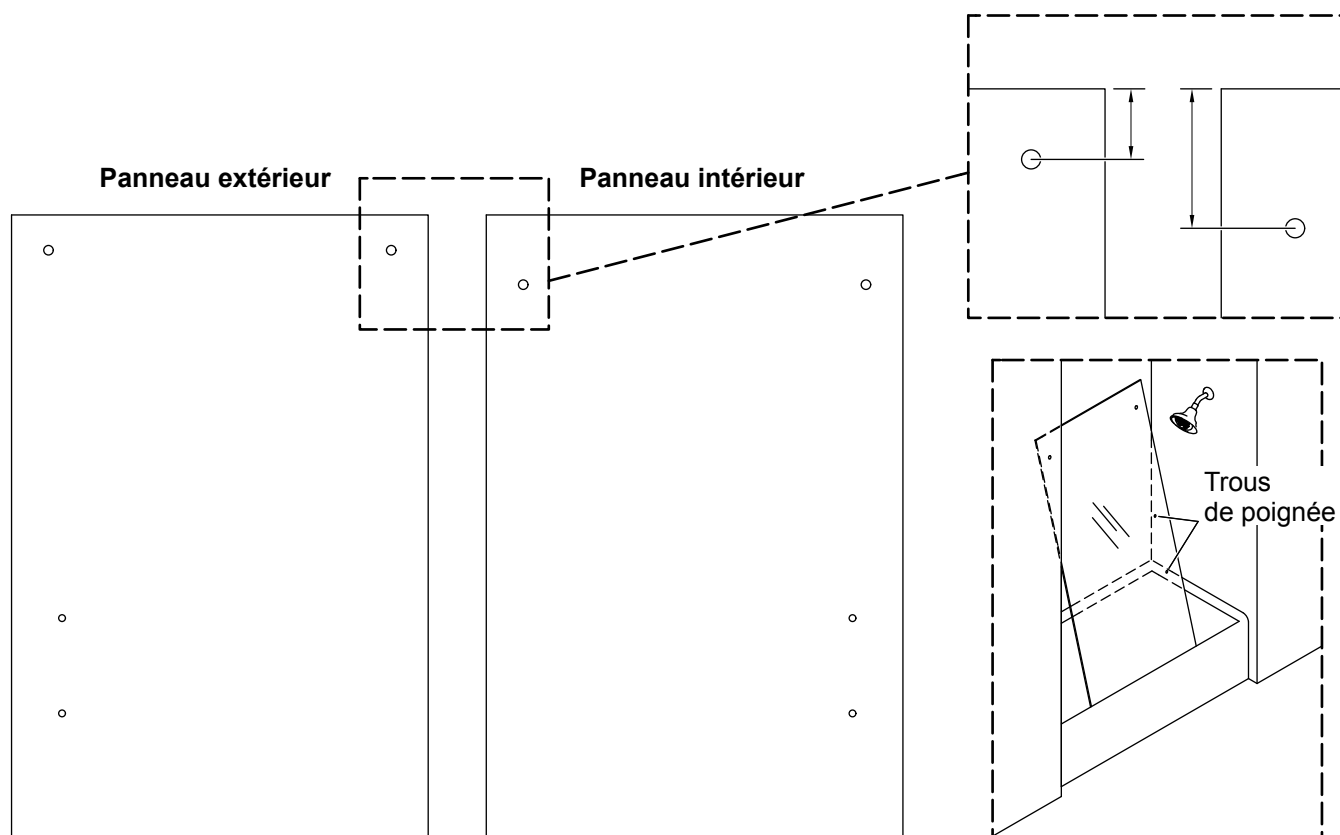
- ☐ Fixer chaque tasseau au mur en utilisant deux vis n° 8-18 x 1-1/2 po.
- ☐ Bien nettoyer la base de la douche/le fond de la baignoire, le rebord et le mur.

8. Installer les joints d'étanchéité



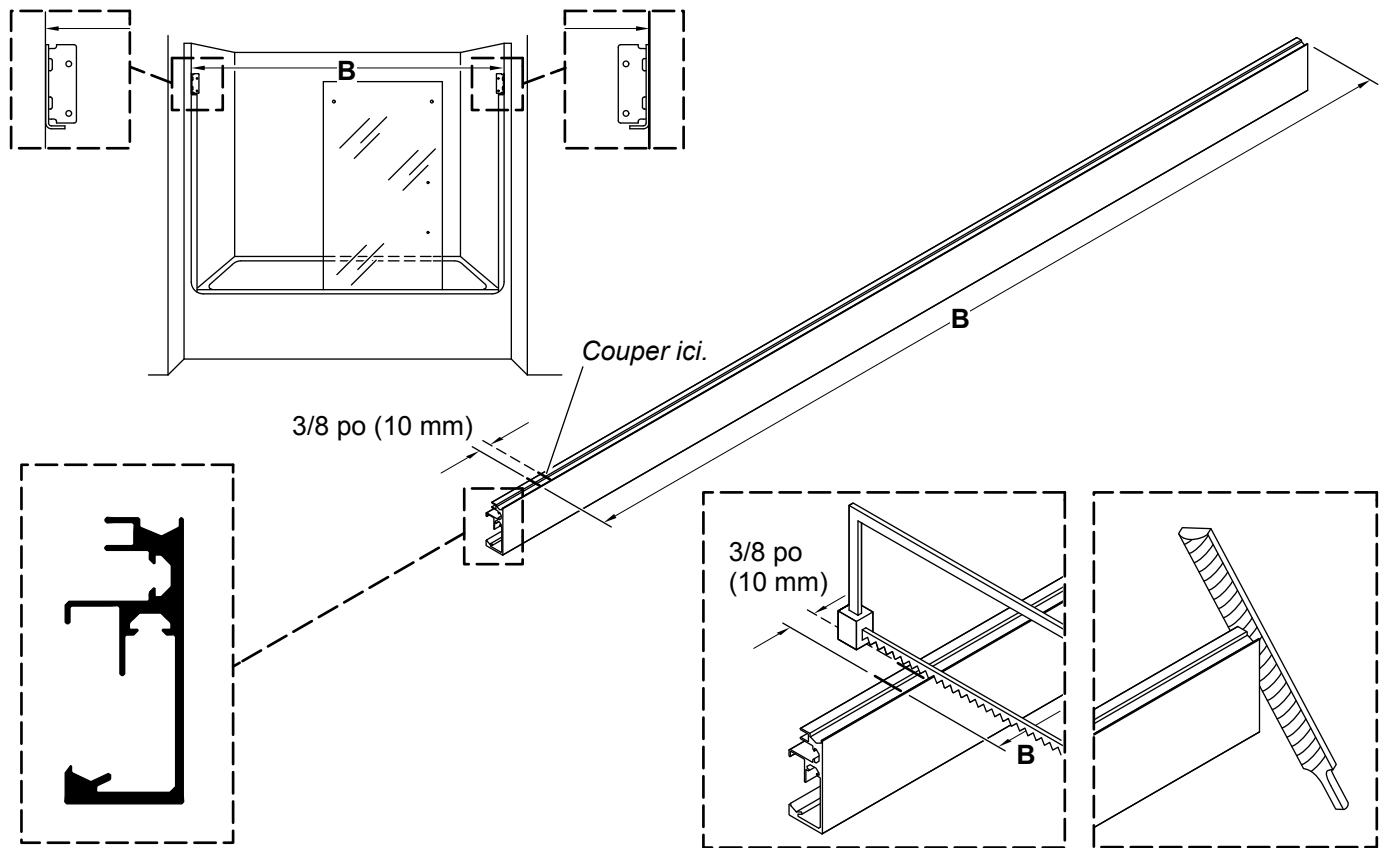
- ☐ Retirer les protecteurs de coins des deux panneaux.
- ☐ Installer les deux joints d'étanchéité à bourrelet sur les deux panneaux.
- ☐ Installer le joint d'étanchéité inférieur sur les deux panneaux, avec le déflecteur d'eau tourné vers l'intérieur de la douche.

9. Identifier le panneau intérieur et le panneau extérieur



- ☐ Le panneau extérieur est doté de trous qui sont plus près du bord supérieur que du panneau intérieur.
- ☐ Le panneau intérieur comprend des trous qui sont plus éloignés du bord que ceux du panneau intérieur.
- ☐ Placer le panneau intérieur à l'intérieur de la zone de la baignoire et adosser avec précaution le panneau intérieur contre le mur de la baignoire à installer ultérieurement.

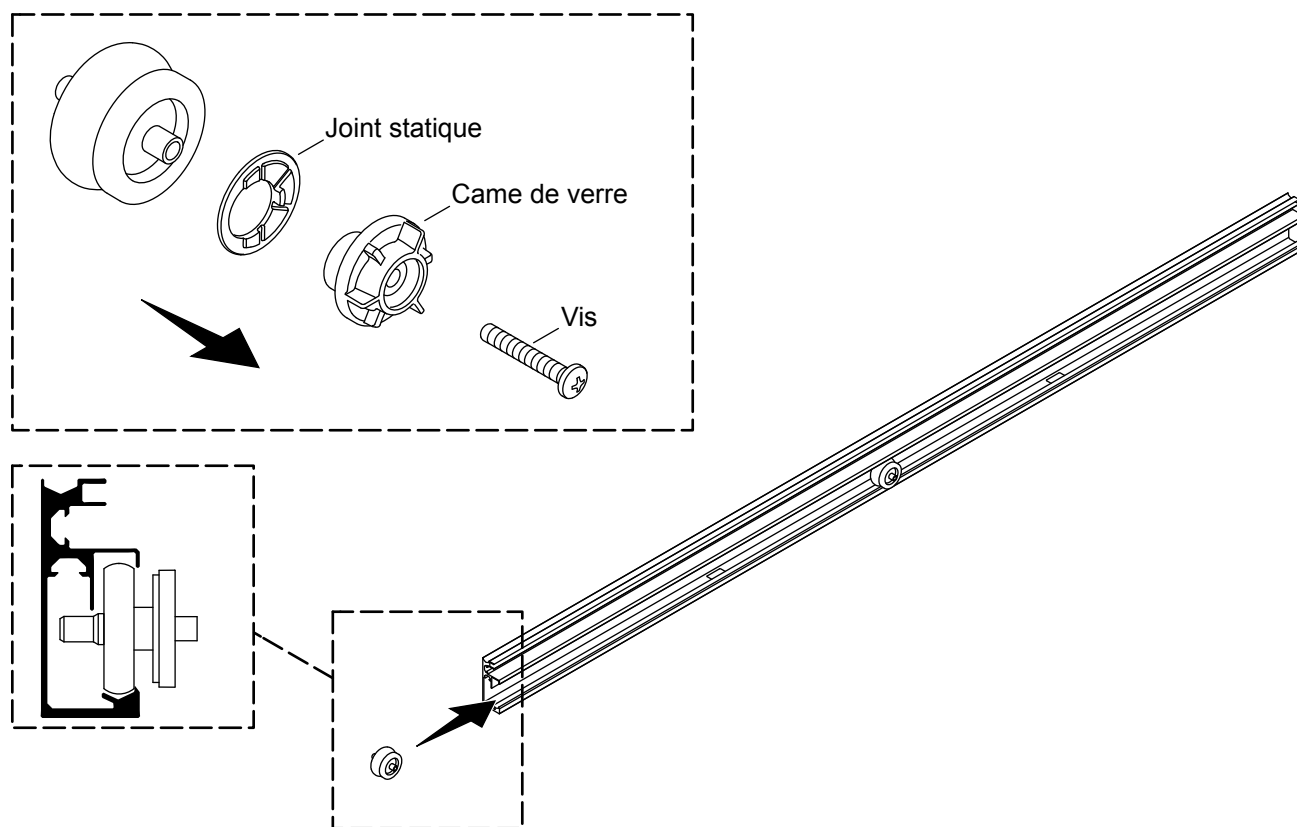
10. Mesurer et couper le linteau



IMPORTANT! Vérifier les mesures avant de couper. Ne pas couper le linteau trop court.

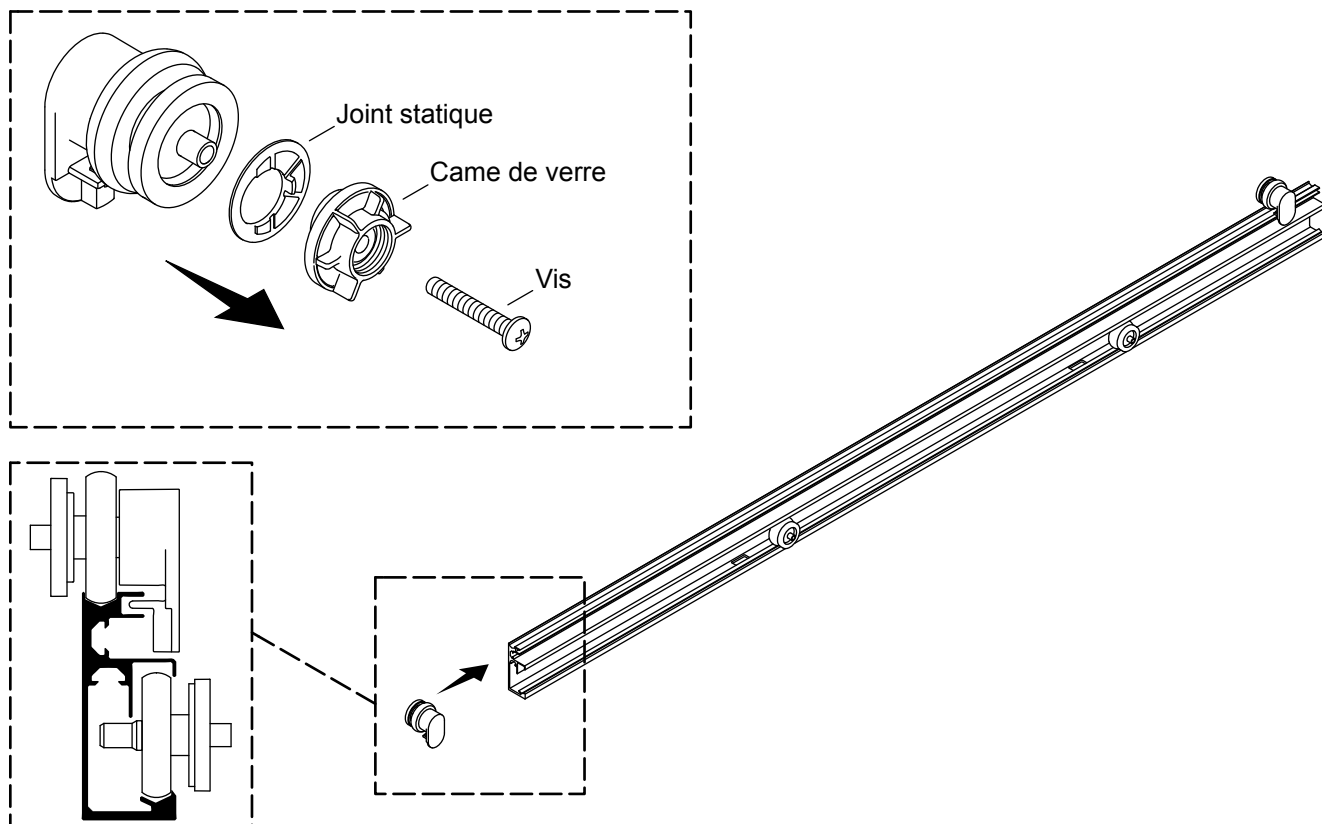
- ☐ Mesurer la distance « B » entre les murs de la douche et marquer la distance sur le linteau.
- ☐ Mesurer 3/8 po (10 mm) à partir de « B » et placer un deuxième repère sur le linteau, comme sur l'illustration.
- ☐ Couper le linteau au niveau du deuxième repère.
- ☐ Limer tous les bords rugueux et éliminer les débris des rails des galets.

11. Installer les galets du panneau intérieur



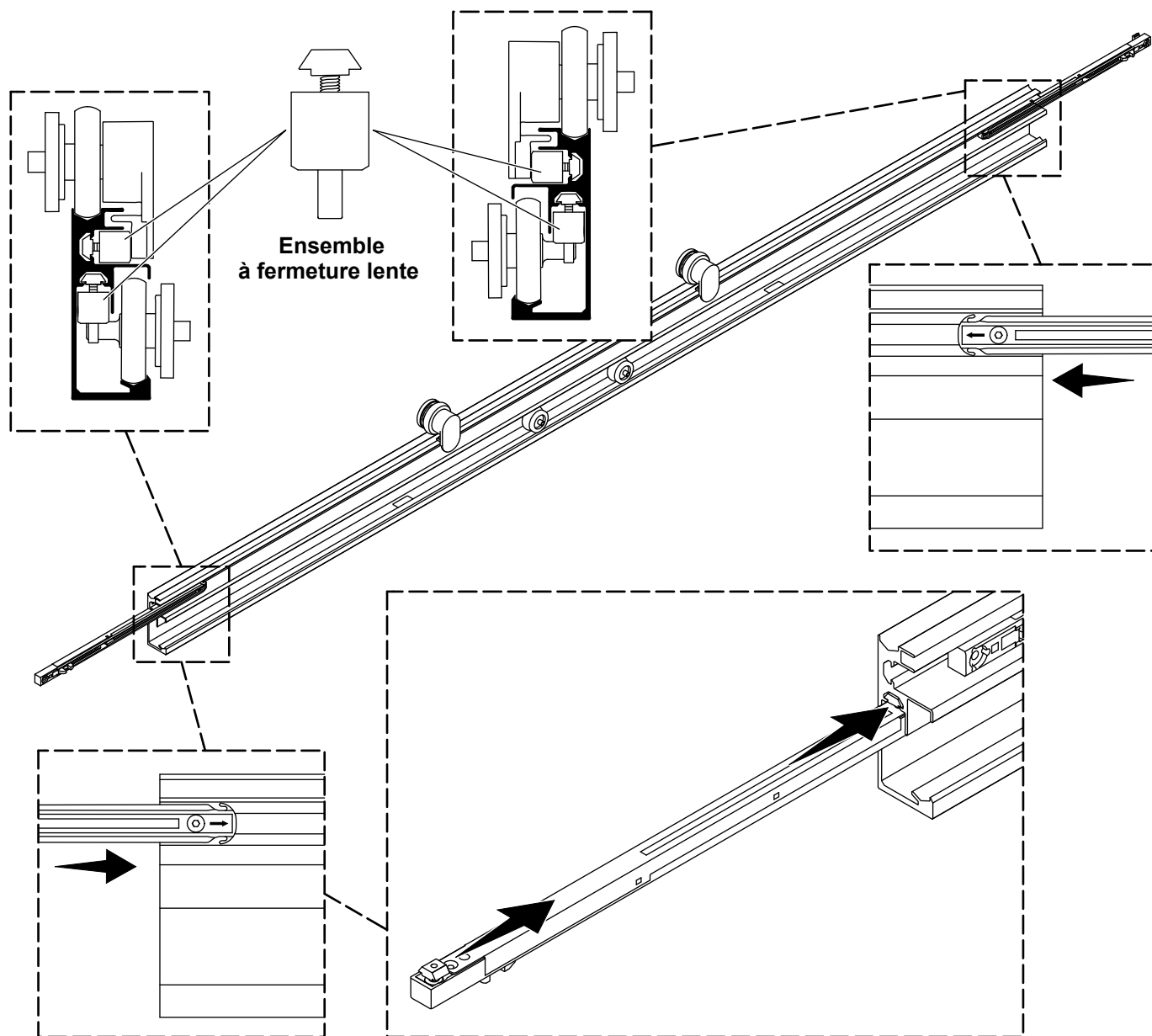
- ☐ Démonter chaque ensemble de galet.
- ☐ Poser chaque galet dans le linteau.
- ☐ Glisser les galets vers le milieu du linteau.
- ☐ Mettre le joint statique, la came de verre et la vis de côté pour une réinstallation.

12. Installer les galets du panneau extérieur



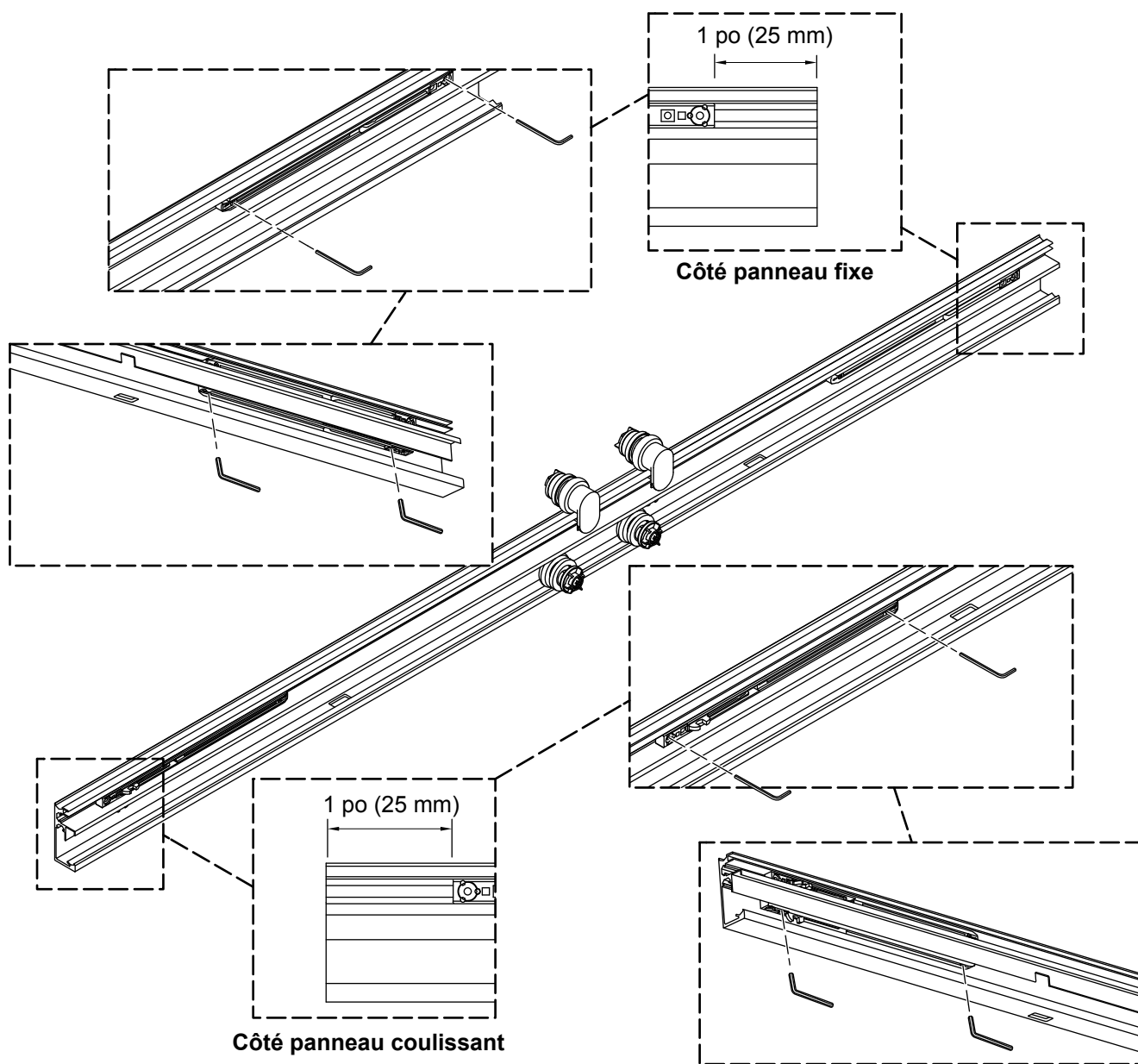
- ☐ Désassembler chaque ensemble de galet.
- ☐ Poser chaque galet sur le linteau.
- ☐ Glisser les galets vers le milieu du linteau.
- ☐ Mettre le joint statique, la came de verre et la vis de côté pour une réinstallation.

13. Installer les ensembles à fermeture lente



- ☐ Insérer deux ensembles à fermeture lente dans chaque côté du linteau, comme sur l'illustration.
- ☐ Vérifier que la flèche sur l'ensemble à fermeture lente est dirigée vers l'intérieur lors de l'installation.

14. Fixer solidement les ensembles à fermeture lente en place

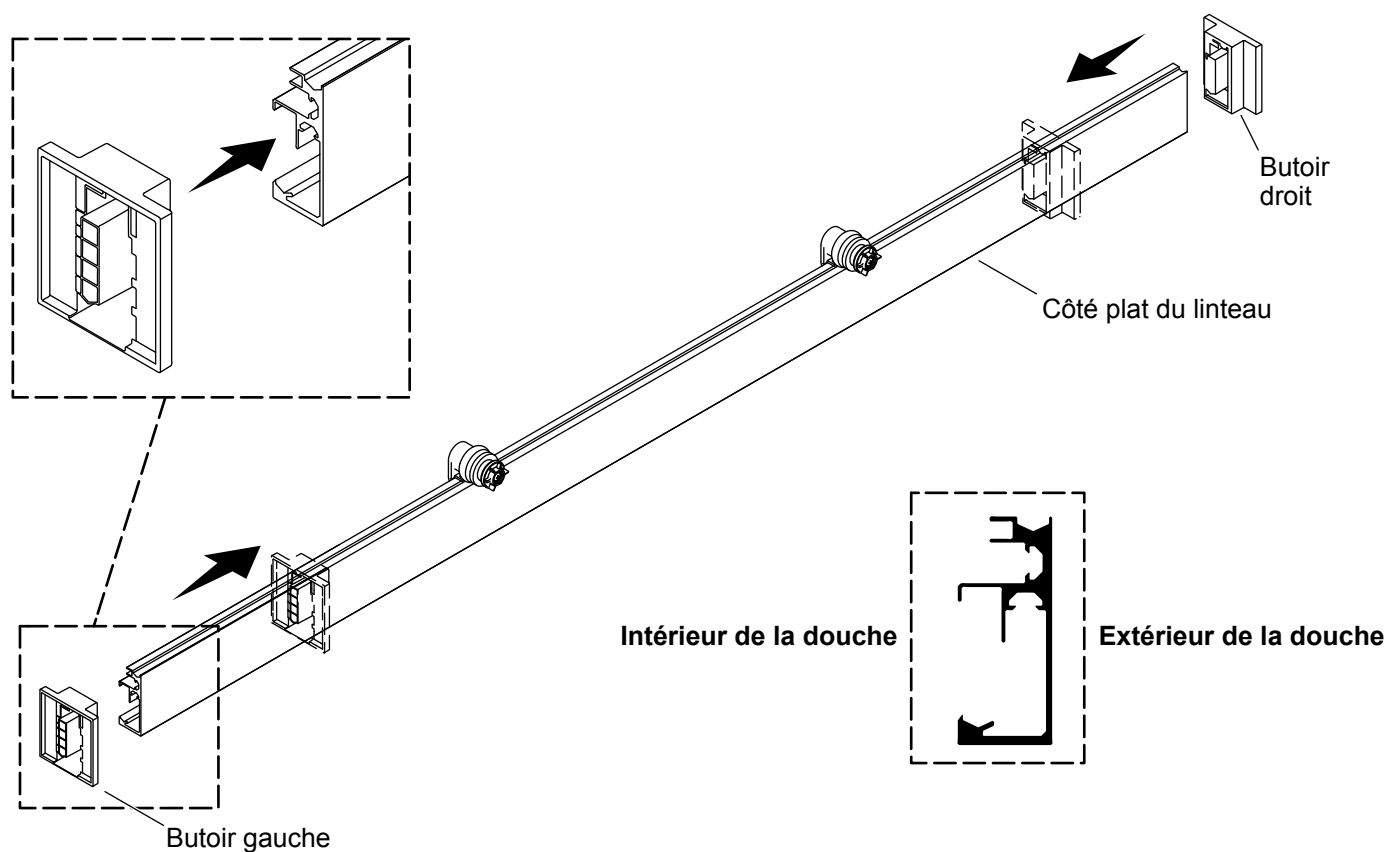


IMPORTANT! Si les ensembles à fermeture lente ne sont pas serrés solidement, la porte pourrait ne pas fonctionner comme prévu.

REMARQUE : Lorsqu'il est installé correctement, le ressort de l'ensemble à fermeture lente devrait pousser une extrémité du mécanisme vers l'extérieur du linteau.

- ☐ Glisser chaque ensemble à fermeture lente 1 po (25 mm) loin du bord du linteau.
- ☐ Serrer solidement les vis sur chaque extrémité de l'ensemble avec une clé hexagonale de 2 mm.

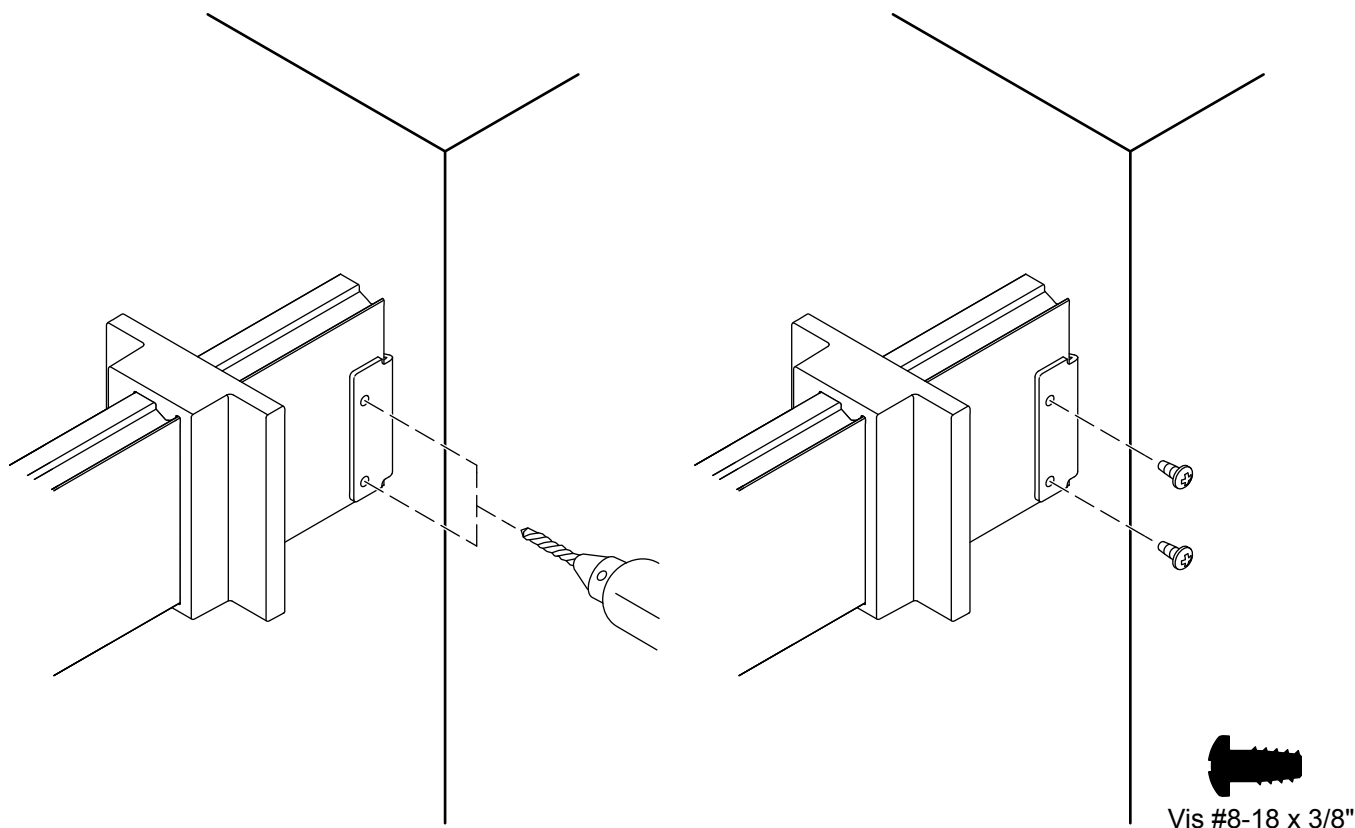
15. Installer les butoirs sur le linteau



AVIS : Les mots « LEFT » (gauche) et « RIGHT » (droite) sont moulés dans les butoirs.

- Glisser le butoir approprié sur chaque extrémité du linteau, comme sur l'illustration.

16. Fixer le linteau en place



ATTENTION : Risque de blessures. Placer les mains loin des emplacements de perçage lors du perçage à travers le linteau.

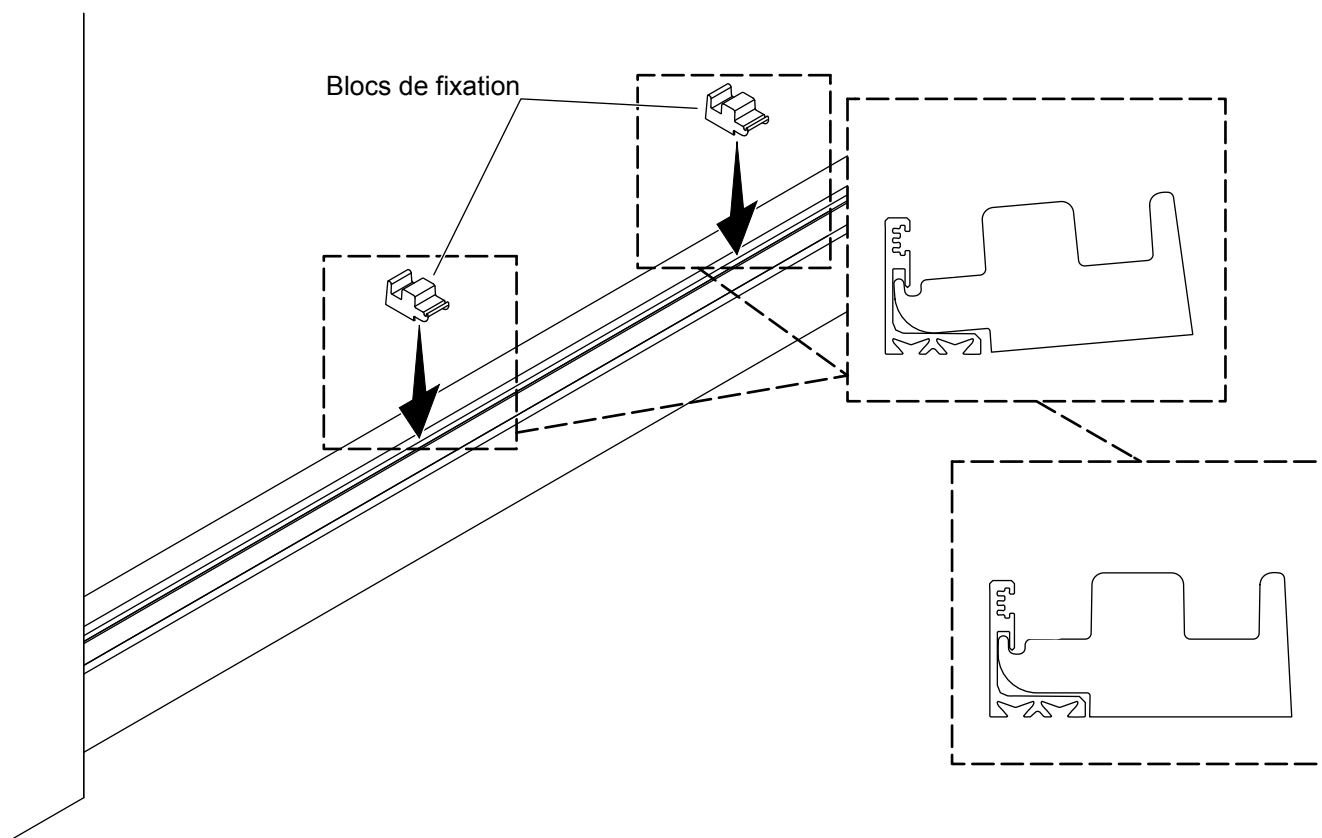
ATTENTION : Risque d'endommagement du produit. Avant de percer, vérifier que les ensembles à fermeture lente sont dégagés de la mèche.

REMARQUE : Les vis dépasseront par l'avant du linteau. Les butoirs recouvriront ces vis.

REMARQUE : Si la forme du mur interfère avec les trous de perçage dans le linteau, utiliser le tasseau en tant que modèle pour marquer les emplacements des trous. Retirer ensuite le linteau, percer les trous, et réattacher le linteau.

- ☐ À partir de l'extérieur de la douche, percer deux trous de 9/64 po à travers le linteau en utilisant le tasseau comme modèle.
- ☐ À partir de l'intérieur de la douche, fixer le linteau sur le tasseau avec deux vis auto-perceuses n° 8-18 x 3/8 po.
- ☐ Répéter cette étape pour l'autre tasseau.
- ☐ Nettoyer le linteau avec précaution et sous tous les angles. S'assurer qu'aucun débris n'est présent dans les rails des galets.
- ☐ Glisser les butoirs à ras contre chaque mur.

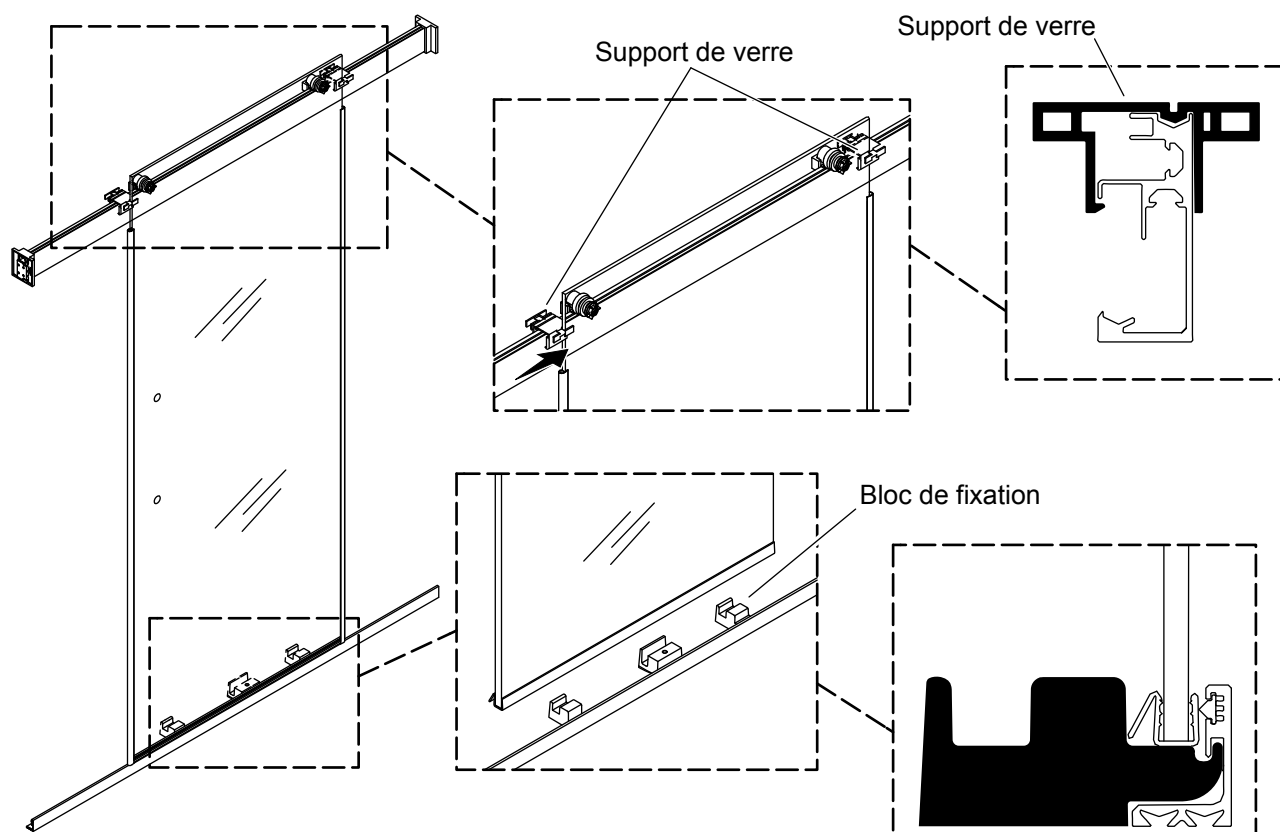
17. Positionner les blocs de fixation



REMARQUE : Installer les blocs de fixation sur le seuil de manière à ce que le panneau soit positionné dans le centre de l'ouverture de la douche.

- Tourner les blocs de fixation pour les mettre en place dans la rainure du seuil, comme sur l'illustration.

18. Positionner le panneau extérieur

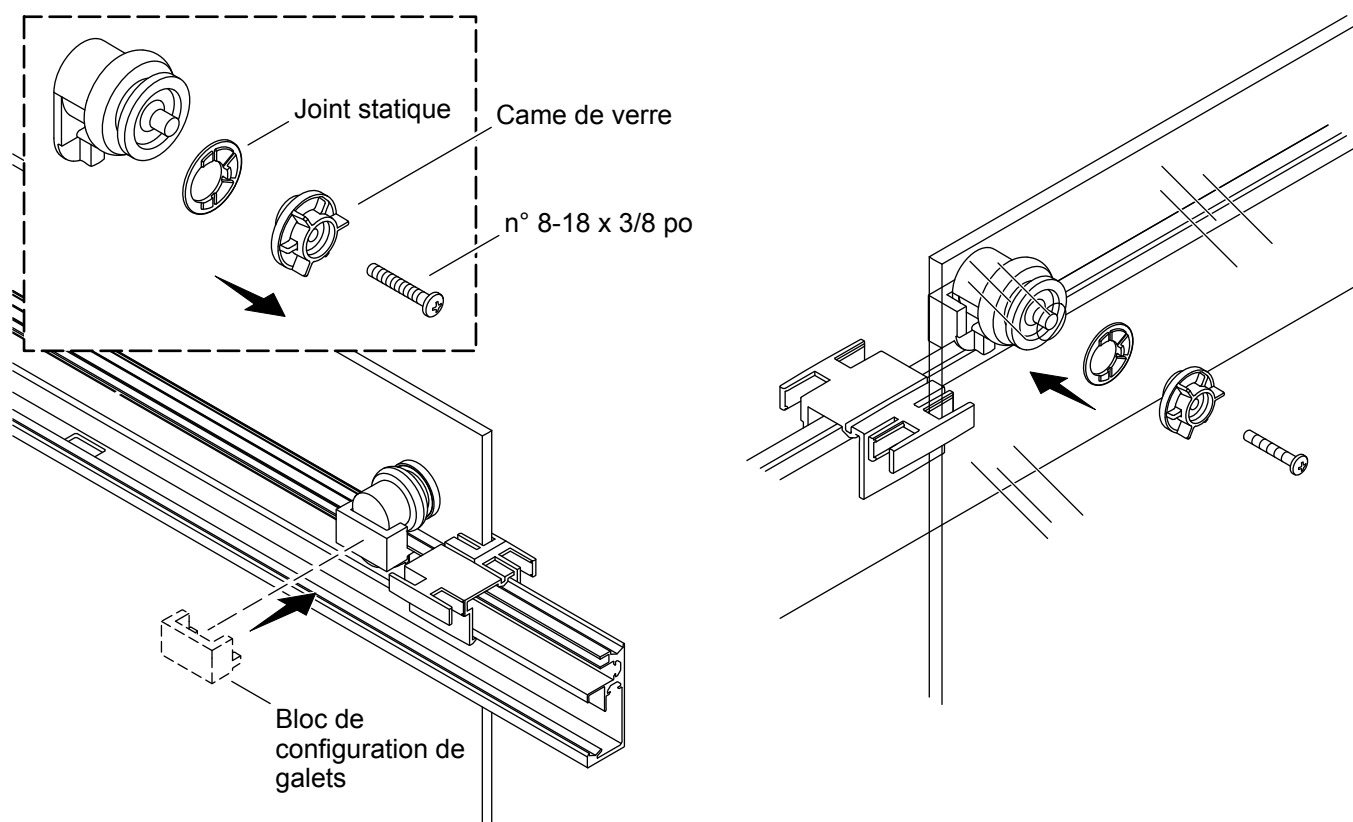


REMARQUE : Poser un tournevis Phillips et les pièces du linteau de la section « [Fixer le panneau extérieur en place](#) » dans la douche avant de positionner le panneau coulissant dans les blocs de fixation.

- Joint statique
- Came de verre
- Vis n° 10-24 x 1/2 po

- ☐ Placer le panneau extérieur sur les blocs de fixation.
- ☐ Glisser le galet extérieur pour l'aligner avec les trous dans le panneau extérieur.
- ☐ Enfoncer les supports de verre sur le linteau. Fixer le panneau extérieur avec les supports de verre.

19. Fixer le panneau extérieur en place



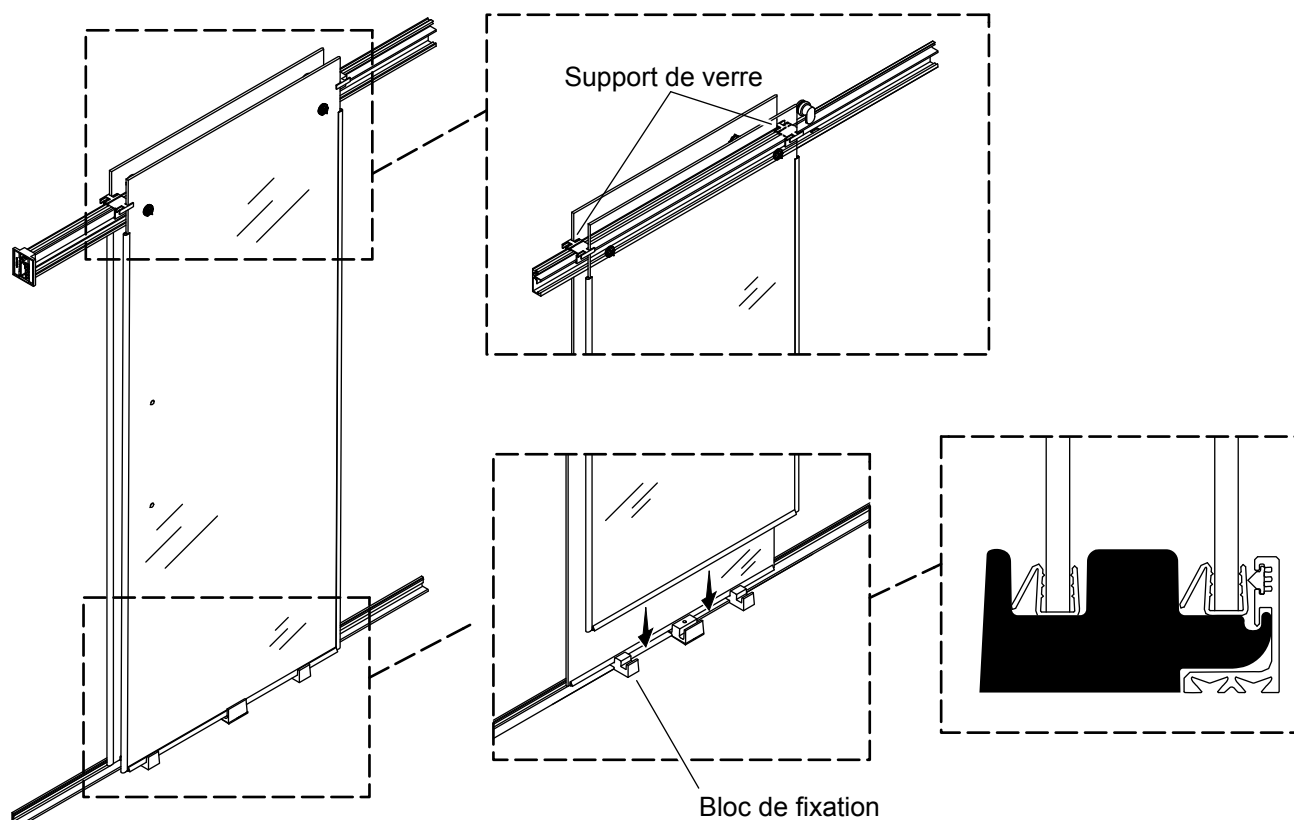
- ☐ À partir de l'intérieur de la douche, installer le bloc de galet sur le galet.
- ☐ Installer sans serrer la vis, la came de verre, et le joint statique sur le galet extérieur.
- ☐ Élever légèrement le panneau en tournant la came de verre. Serrer la vis.
- ☐ Répéter pour l'autre galet.

IMPORTANT! Ne pas glisser le panneau extérieur.

IMPORTANT! Ne pas retirer les blocs de fixation.

- ☐ Glisser les supports de galets vers chaque extrémité du linteau.

20. Positionner le panneau intérieur

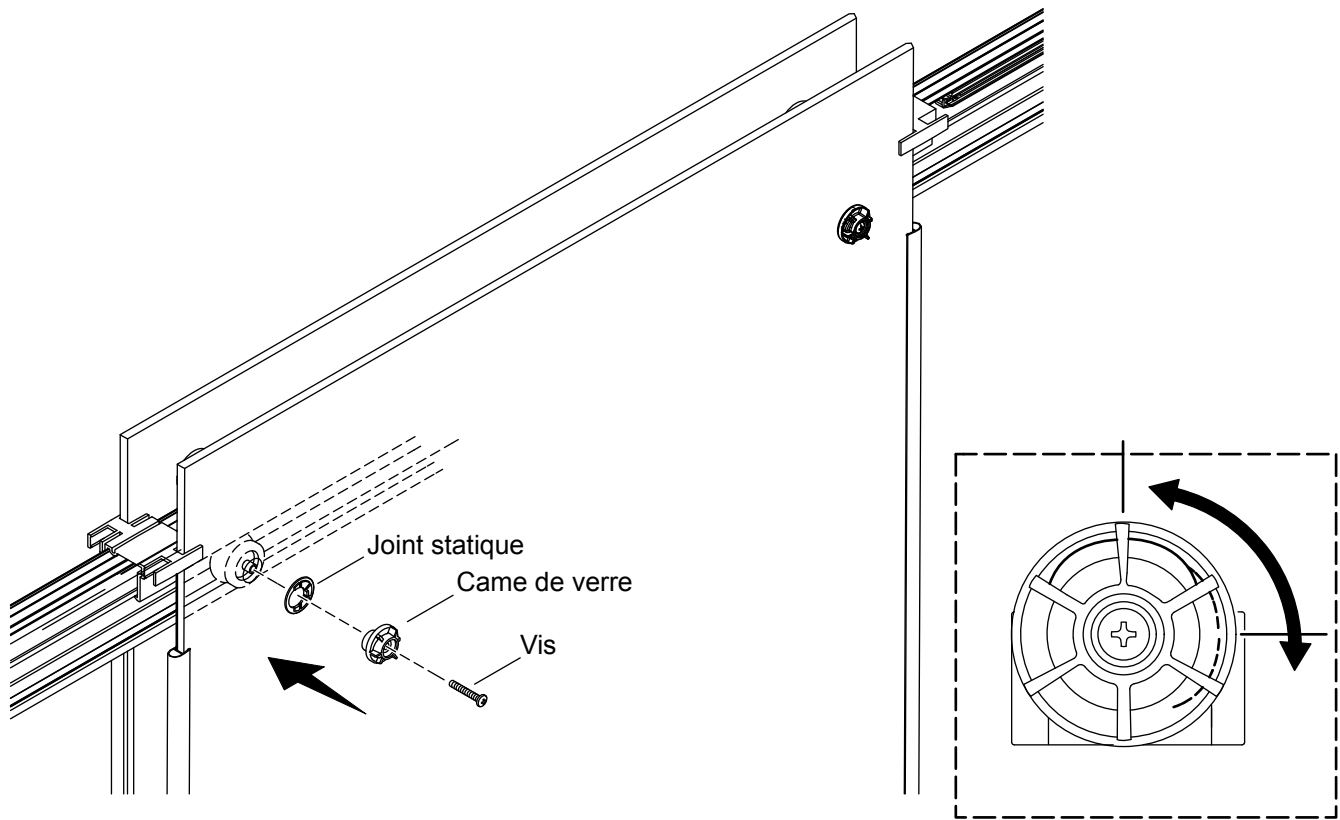


REMARQUE : Poser un tournevis Phillips et les pièces du galet de la section cruciforme, une clé à molette et les pièces de galets de la section « [Fixer le panneau intérieur](#) » dans la douche avant de positionner le panneau coulissant dans les blocs de fixation.

- Joint statique
- Came de verre
- Vis n° 10-24 x 1/2 po

- ☐ Placer le panneau intérieur sur les blocs de fixation.
- ☐ Glisser les rouleaux intérieurs pour les aligner avec les trous dans le panneau intérieur.
- ☐ Fixer le panneau intérieur avec les supports de verre.

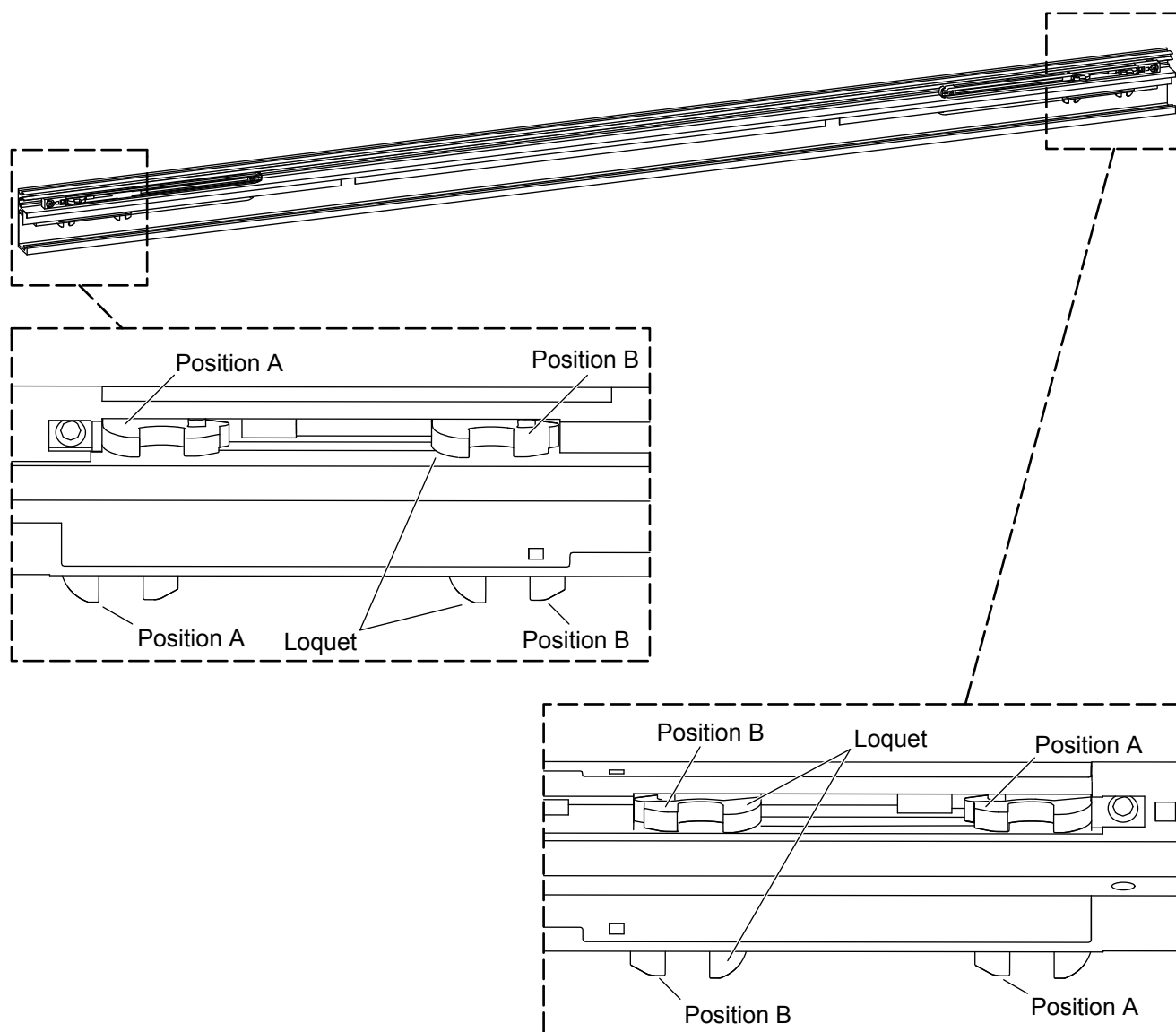
21. Fixer le panneau intérieur



REMARQUE : Si la roue du galet tourne pendant le serrage de la vis, pousser fermement le verre contre la roue tout en serrant la vis.

- ☐ Installer sans serrer la vis, la came de verre, et le joint statique sur le galet intérieur.
- ☐ Élever légèrement le panneau en tournant la came de verre. Serrer la vis.
- ☐ Répéter pour l'autre galet.
- ☐ Retirer les supports de verre et glisser les panneaux de verre vers le côté.
- ☐ Pour retirer les blocs de fixation, tourner les blocs de fixation pour les sortir du seuil.

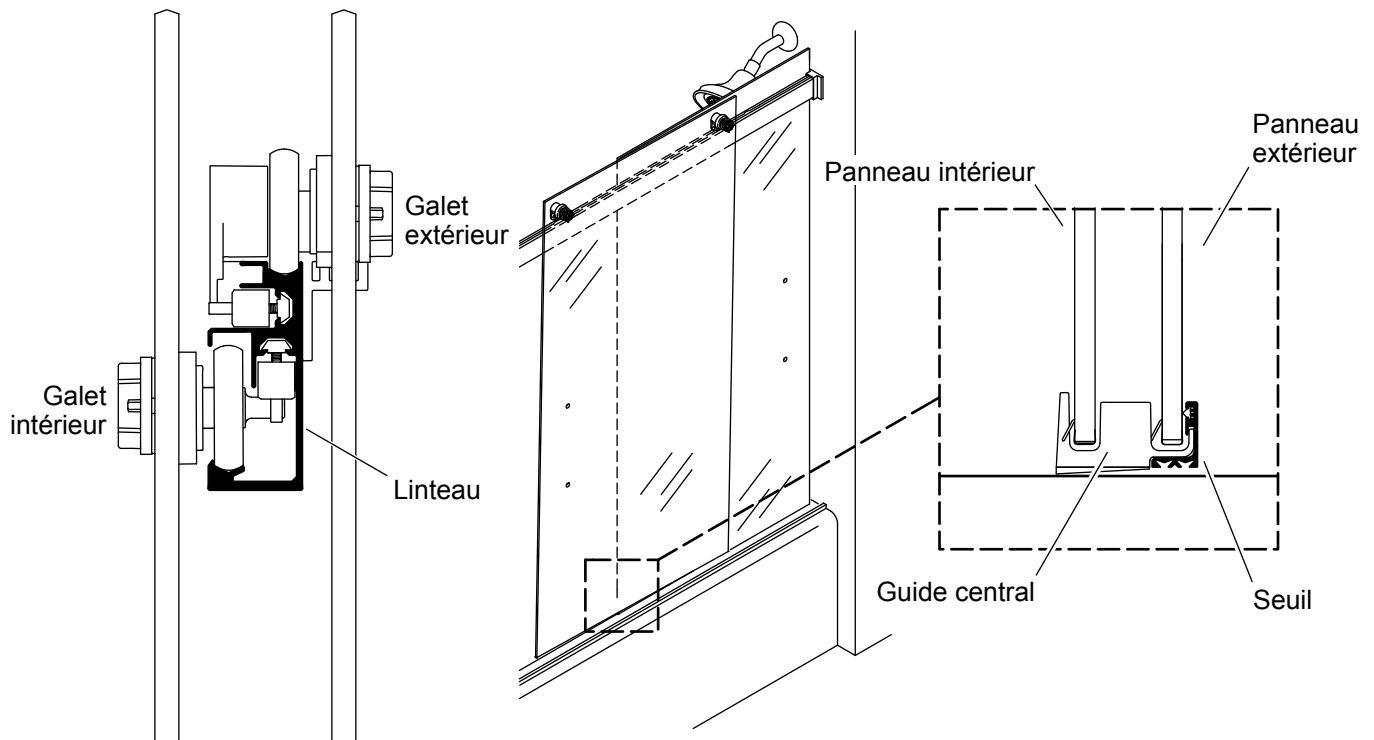
22. Ajuster les ensembles à fermeture lente



REMARQUE : Lorsque la porte est fermée, le joint d'étanchéité à bourrelet doit être entièrement assis contre le mur. Au besoin, effectuer des ajustements pour l'aplomb selon la section « [Ajuster les galets](#) ». Si un ajustement supplémentaire est nécessaire, desserrer les vis sur l'ensemble à fermeture lente et ajuster le positionnement dans le linteau selon la section « [Fixer solidement les ensembles à fermeture lente en place](#) ».

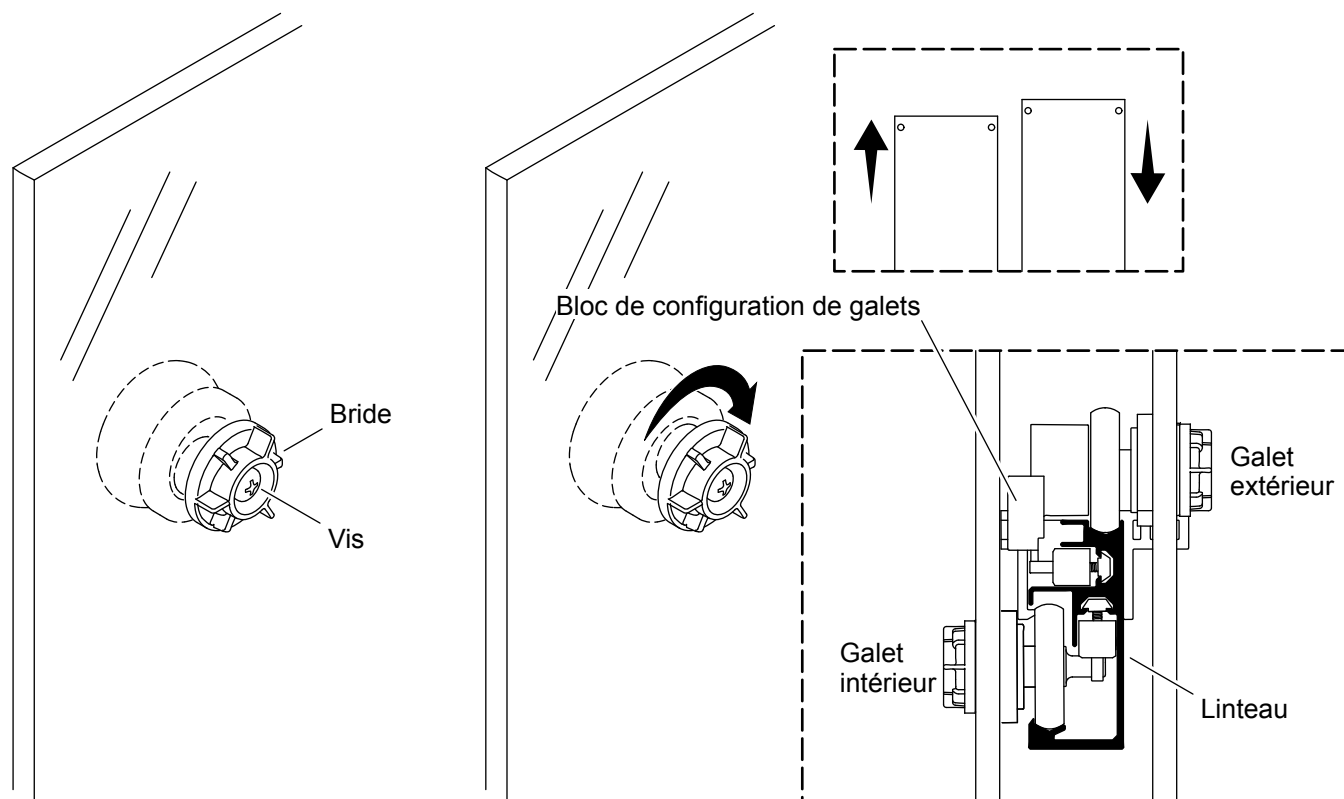
- Utiliser l'outil de support de verre pour glisser le loquet de l'ensemble à fermeture lente vers le centre du linteau jusqu'à ce que le loquet se verrouille en place dans la position B.

23. Vérifier que l'installation est adéquate



- ☐ Vérifier que tous les galets sont engagés dans les pistes du linteau.
- ☐ Les dessus des galets intérieurs doivent se trouver à l'intérieur du linteau.
- ☐ Les fonds des panneaux de porte doivent être engagés dans les canaux du guide central.
- ☐ Le guide central doit être attaché solidement sur le seuil.

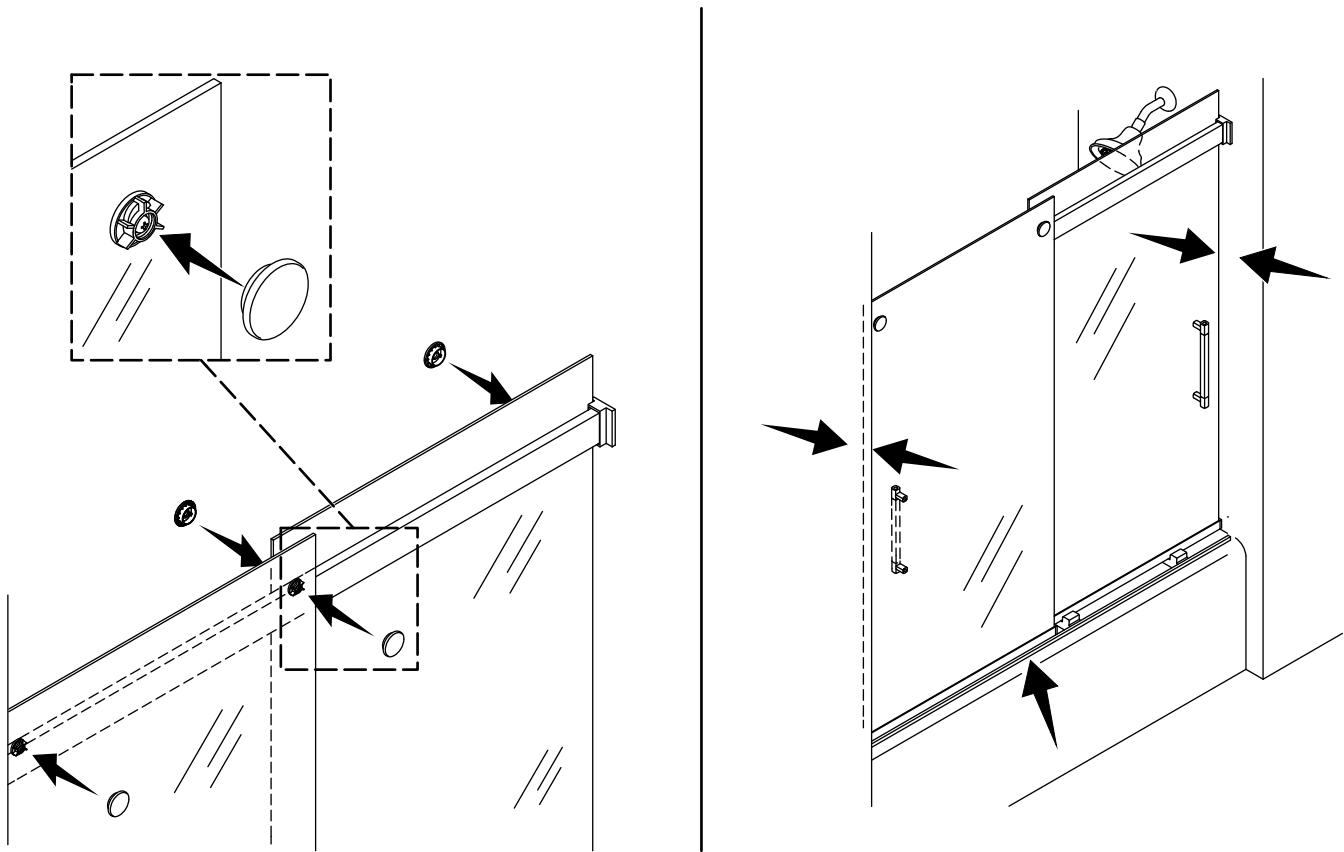
24. Ajuster les galets



REMARQUE : Les galets pourraient devoir être ajustés si un panneau ne se déplace pas, s'il émet un bruit de raclement lorsqu'il est déplacé, ou si les joints d'étanchéité du panneau ne touchent pas le mur lors de la fermeture.

- ☐ Ajuster l'alignement de chaque extrémité du panneau en desserrant les vis et en tournant la came de verre.
- ☐ Lors de l'ajustement du panneau extérieur, tenir le galet tout droit avec le bloc de galet lors de la fixation solide des vis, de manière à ce que le galet ne racle pas dans le rail.
- ☐ Répéter jusqu'à ce que la porte fonctionne sans heurts et qu'elle soit alignée uniformément sur les murs de la douche.
- ☐ Vérifier que les galets sont toujours orientés correctement (voir la section « Vérifier que l'installation est adéquate »). Serrer solidement les vis.

25. Terminer l'installation



- ☐ Enclencher un capuchon en place sur chacun des quatre galets.
- ☐ Installer les poignées en utilisant les instructions séparées (fournies).
- ☐ **Optionnel :** Installer les joints d'étanchéité en L sur les murs entre le seuil et les tasseaux. Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone à 100 % le long des joints d'étanchéité en L à l'intérieur et à l'extérieur de la douche/de la baignoire.
- ☐ Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone à 100 % le long du bord extérieur du seuil.

Symptômes	Cause probable	Action recommandée
1. La porte fait du bruit lorsqu'elle est ouverte ou fermée.	A. Un galet extérieur n'est pas bien serré, ce qui fait que le support racle contre le linteau. B. Les panneaux de porte sont placés trop bas, ce qui fait qu'ils raclent sur la base du guide central ou sur le rebord de la baignoire/base de la douche. C. Les galets sont usés et bruyants.	A. Serrer les vis du galet extérieur en utilisant le bloc de configuration de galets. B. Ajuster les galets pour élever les panneaux de porte de manière à ce qu'ils ne raclent plus. Voir la section « Ajuster les galets ». C. Remplacer les galets.
2. Il est difficile de déplacer la porte ou elle ne s'ouvre pas.	A. Un galet extérieur n'est pas bien serré, ce qui fait que le support racle contre le linteau. B. Les panneaux de porte sont placés trop bas, ce qui fait qu'ils raclent sur la base du guide central ou sur le rebord de la baignoire/base de la douche.	A. Serrer les vis du galet extérieur en utilisant le bloc de configuration des galets. B. Ajuster les galets pour élever les panneaux de porte de manière à ce qu'ils ne raclent plus.
3. Les panneaux de la porte peuvent basculer librement vers l'intérieur ou l'extérieur de la douche.	A. Le guide central n'est pas installé. B. Le guide central n'est pas installé dans l'emplacement correct. C. Les panneaux de porte ne sont pas installés correctement sur le guide central. D. La taille de la porte est incorrecte pour l'ouverture de la douche.	A. Installer le guide central selon les instructions. B. Installer le guide central sur le centre du rebord de la baignoire/base de la douche. C. Les panneaux de porte doivent glisser dans les canaux du guide central. D. Obtenir le produit adéquat pour l'ouverture de la douche en question.
4. Le guide central est desserré.	A. La vis du guide central n'est pas entièrement serrée. B. Le guide central n'est pas installé correctement sur le rebord de la baignoire/base de la douche.	A. Serrer la vis jusqu'à ce que le guide central ne puisse plus être déplacé à la main. B. Vérifier que le crochet du guide central est engagé dans le seuil.

Symptômes	Cause probable	Action recommandée
5. Fuites d'eau.	A. Fuites d'eau sous le seuil. B. Fuites d'eau sous un panneau de porte. C. Fuites d'eau sous un panneau de porte. D. Fuites d'eau entre les panneaux de porte. E. Fuites d'eau entre un panneau de porte et le mur. F. Fuites d'eau entre le panneau de porte et le mur. G. Fuites d'eau derrière les joints d'étanchéité en L.	A. Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone à 100 % sur le bord extérieur du seuil. Voir les instructions du fabricant du mastic d'étanchéité à la silicone avant d'utiliser la douche. B. Ajuster les galets de manière à ce que les parties inférieures des panneaux de porte soient plus près du rebord de la baignoire/base de la douche. Voir la section « Ajuster les galets ». C. Retirer les couvertures de montants muraux et vérifier que les tasseaux sont installés correctement. Si un écartement est présent entre le montant mural et le tasseau, les panneaux de porte pourraient avoir été installés trop haut. D. Vérifier que le panneau intérieur est le panneau le plus proche de la pomme de douche lorsqu'on prend une douche. E. Ajuster les galets de manière à ce que le joint d'étanchéité à bourrelet entre en contact avec le mur. Voir la section « Ajuster les galets ». F. Utiliser les joints d'étanchéité en L fournis. Installer les joints d'étanchéité en L sur le mur entre le seuil et le tasseau. G. Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone à 100 % sur le rebord extérieur et le rebord intérieur du joint d'étanchéité en L. Voir les instructions du fabricant du mastic d'étanchéité à la silicone avant d'utiliser la douche.

Instrucciones de instalación

Puertas corredizas de bañera y ducha

ES

Gracias por elegir productos KOHLER

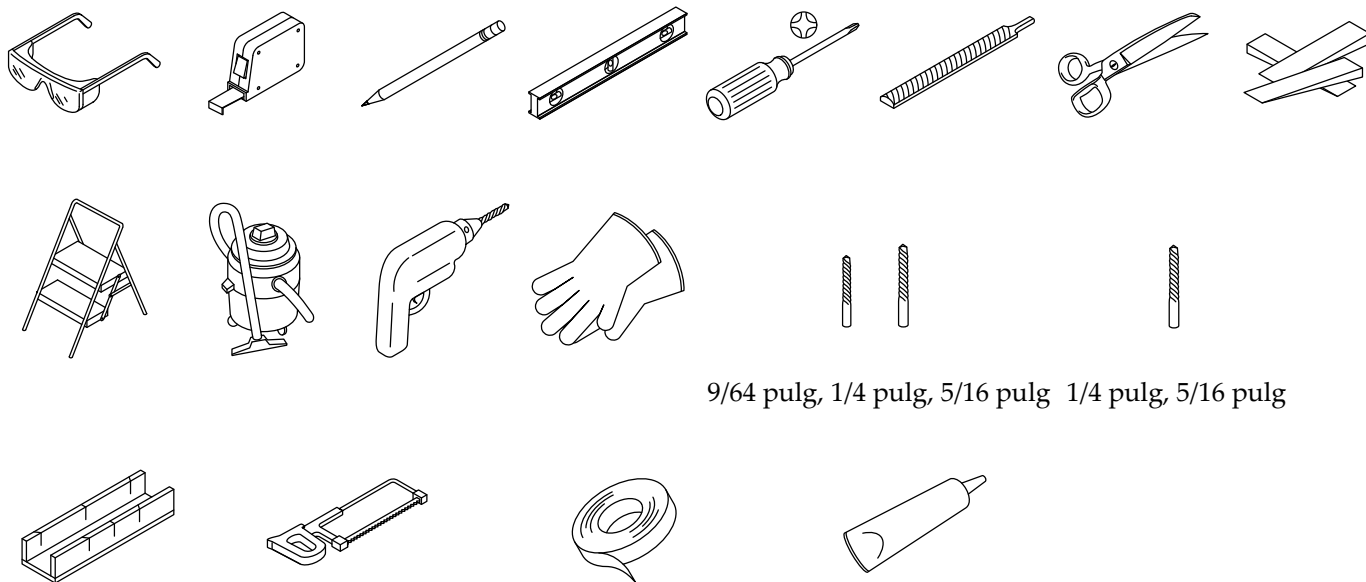
¿Necesita ayuda? Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

- EE. UU./Canadá: 1-800-4KOHLER (1-800-456-4537) México: 001-800-456-4537
- Piezas de repuesto: kohler.com/serviceparts
- Cuidado y limpieza: kohler.com/clean
- Patentes: kohlercompany.com/patents

Garantía

A este producto lo cubre la garantía limitada de diez años para puertas de bañeras y de duchas de **KOHLER®**, que puede consultarse en kohler.com/warranty. Comuníquese con el Centro de Atención al Cliente para obtener una copia impresa de los términos de la garantía.

Herramientas y materiales



9/64 pulg, 1/4 pulg, 5/16 pulg 1/4 pulg, 5/16 pulg

Caja de ingletes Hoja de 32 dientes/pulg Cinta de enmascarar Sellador 100 % de silicona

Antes de comenzar

-  **AVISO: Riesgo de lesiones graves.** Daños anteriores a la instalación pueden ocasionar que el vidrio se quiebre en pedazos. Antes de hacer la instalación, revise el vidrio y todas las piezas para ver si han sufrido daños.
-  **AVISO: Riesgo de lesiones graves.** Si la instalación se hace de manera incorrecta, el vidrio podría quebrarse en pedazos. Siga todas las instrucciones de instalación.
-  **AVISO: Riesgo de lesiones graves.** No intente recortar el vidrio templado. El vidrio templado se quiebra en pedazos al tratar de recortarlo.
-  **AVISO: Riesgo de sufrir lesiones graves.** Los paneles de puerta de la ducha podrían quebrarse en pedazos. Revise con regularidad el vidrio y todas las piezas para ver si han sufrido daños, si algo falta o si hay piezas sueltas.
-  **AVISO: Riesgo de lesiones graves.** Siempre use anteojos de seguridad al cortar y al taladrar.
-  **PRECAUCIÓN: Riesgo de sufrir lesiones personales.** El vidrio templado no debe hacer contacto con superficies duras, ya que podría quebrarse en pedazos. No toque el borde de un panel de vidrio templado con herramientas ni con ningún otro objeto duro.
-  **PRECAUCIÓN: Riesgo de sufrir lesiones personales.** El vidrio templado puede estrellarse. Use mangas largas y ropa de protección para evitar sufrir lesiones en caso de que el vidrio se estrellé.

¡IMPORTANTE! Deje este manual para el usuario final. Lea todas las instrucciones antes de instalar o usar este producto.

¡IMPORTANTE! Esta puerta está diseñada para paredes que estén hasta 3/8" (10 mm) de estar a plomo. Verifique que el área a la que se vaya a fijar la puerta esté a menos de 3/8" (10 mm) de estar a plomo. Es posible que la puerta no funcione correctamente si la pared está fuera de plomo más de 3/8" (10 mm).

Cubra el desagüe con cinta de enmascarar para evitar perder piezas pequeñas.

Identifique todas las piezas antes de la instalación. Revise que no estén dañadas.

Identifique los paneles interior y exterior al comparar la distancia entre el borde superior del vidrio y el orificio de montaje de las rueditas. Las rueditas en el panel interior se instalan más abajo que en el panel exterior.

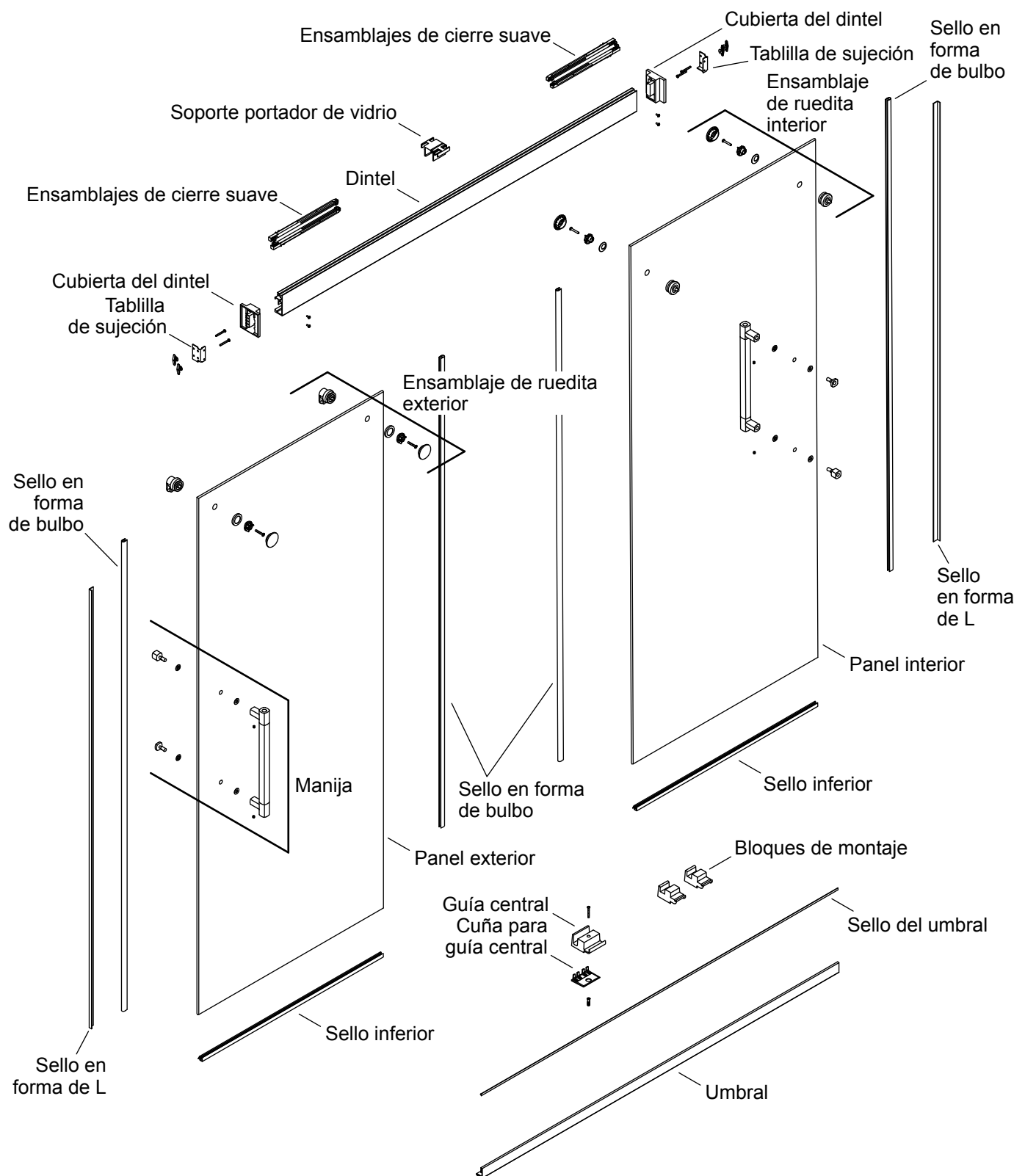
Siga las instrucciones de aplicación y de tiempo de secado del fabricante del sellador de silicona.

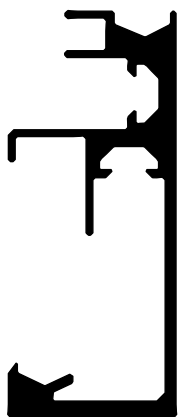
Se requieren 2 personas para hacer esta instalación.

Es posible que su producto parezca distinto al ilustrado. El procedimiento de instalación es el mismo.

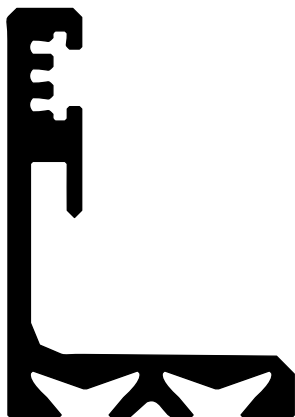
Identificación de piezas

ES

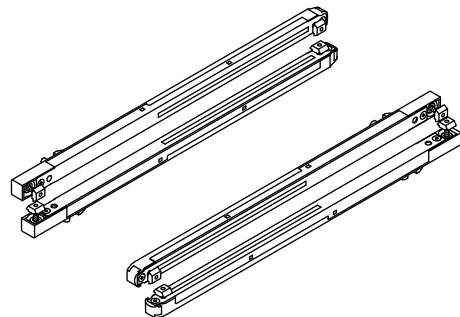




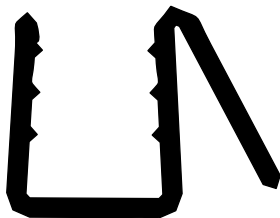
Dintel (cant. 1)



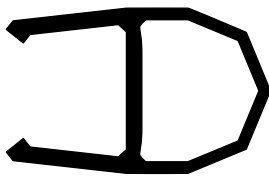
Umbral (cant. 1)



Ensamblaje de cierre suave (cant. 4)



Sello inferior (cant. 2)



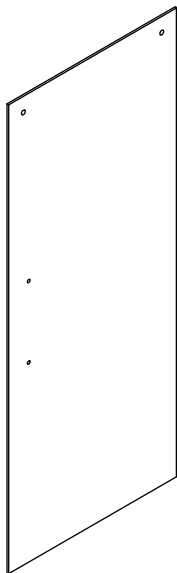
Sello en forma de bulbo (cant. 4)



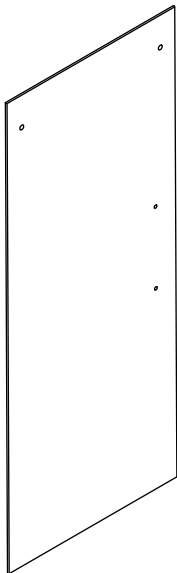
Sello del umbral (cant. 1)



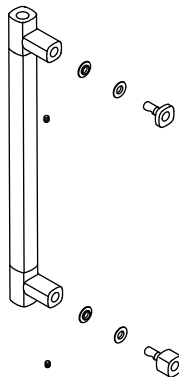
Sello en forma de L (cant. 2)



Panel exterior (cant. 1)



Panel interior (cant. 1)



Ensamblaje de manija (cant. 2)

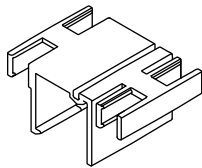


Plantilla de tablilla de sujeción (cant. 1)

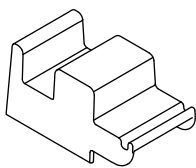
Lista de piezas (continuación)

ES

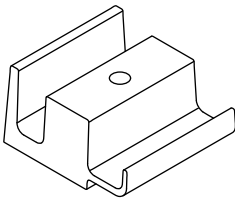
Kit de herrajes



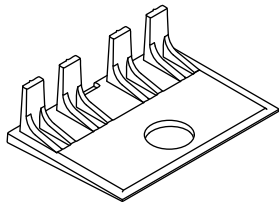
Soporte portador de vidrio (cant. 2)



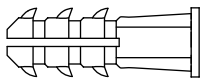
Bloque de montaje (cant. 2)



Guía central (cant. 1)



Cuña (cant. 1)



Anclaje para umbral (cant. 1)



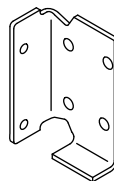
Tornillo 8-18 x 1-12 pulg (cant. 5)



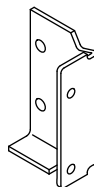
Tornillo 8-18 x 3/8 pulg (cant. 4)



Anclajes de pared (cant. 4)

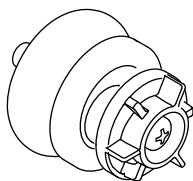


Tablilla de sujeción izquierda (cant. 1)

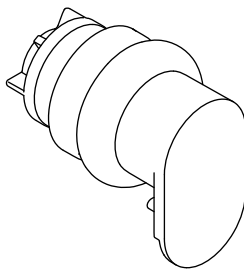


Tablilla de sujeción derecha (cant. 1)

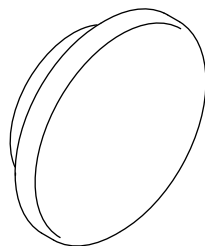
Kit de herrajes de acabado



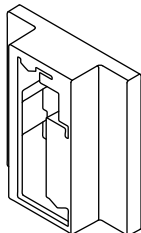
Ensamblaje de ruedita panel interior (cant. 2)



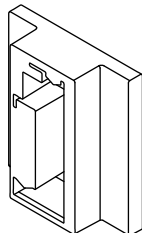
Ensamblaje de ruedita panel exterior (cant. 2)



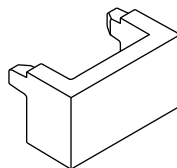
Cubierta de ruedita (cant. 4)



Cubierta izquierda del dintel (cant. 1)



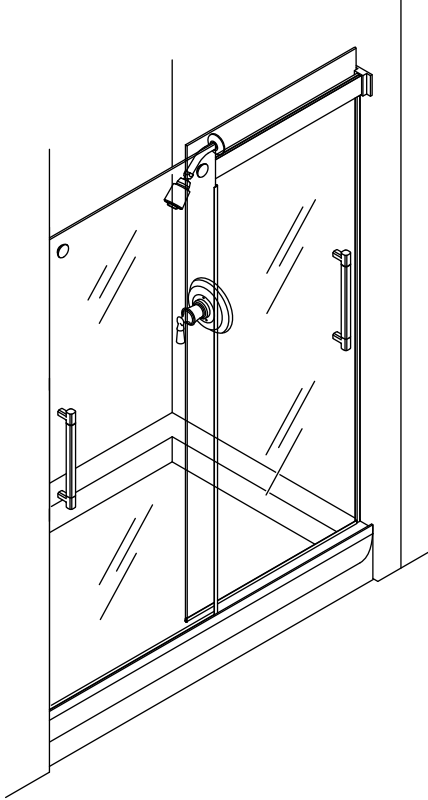
Cubierta derecha del dintel (cant. 1)



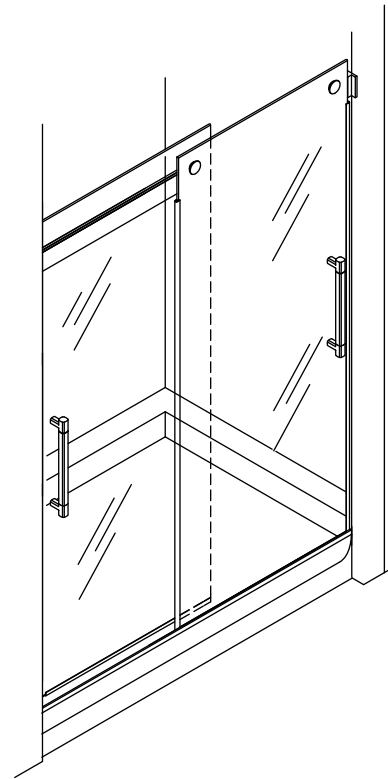
Bloque de ajuste de rueditas (cant. 1)

Determine el lado de instalación

Abertura desde la derecha



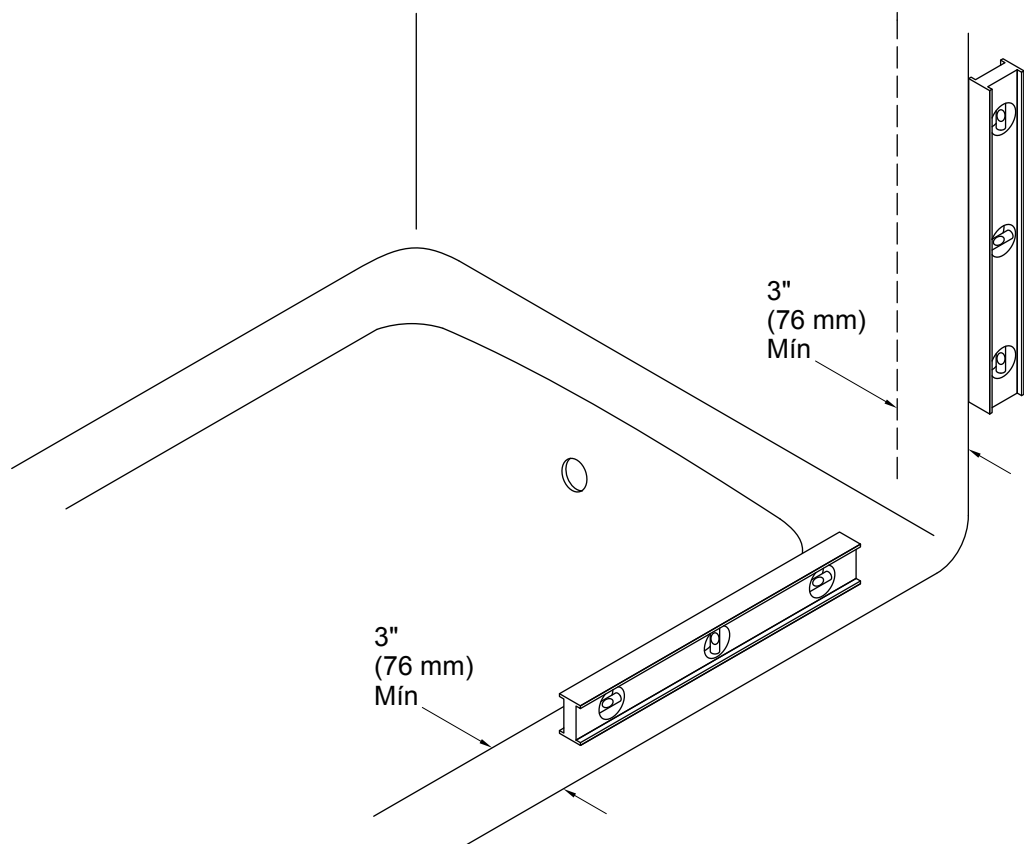
Abertura desde la izquierda



¡IMPORTANTE! En los pasos de instalación se muestra una configuración de apertura desde la derecha, a menos que se indique lo contrario.

- ☐ Determine si la puerta de la ducha se va a instalar para apertura hacia la izquierda o hacia la derecha.
- ☐ El panel interior debe ser el panel más cercano a la cabeza de ducha.
- ☐ El panel exterior será el panel más alejado de la cabeza de ducha.

1. Confirme la compatibilidad de los rebordes y las paredes



¡IMPORTANTE! Para asegurar la alineación y el funcionamiento correctos, confirme que la base de la ducha o el reborde de la bañera y las paredes cumpla los siguientes requisitos. No instale la puerta si no se cumplen estos requisitos.

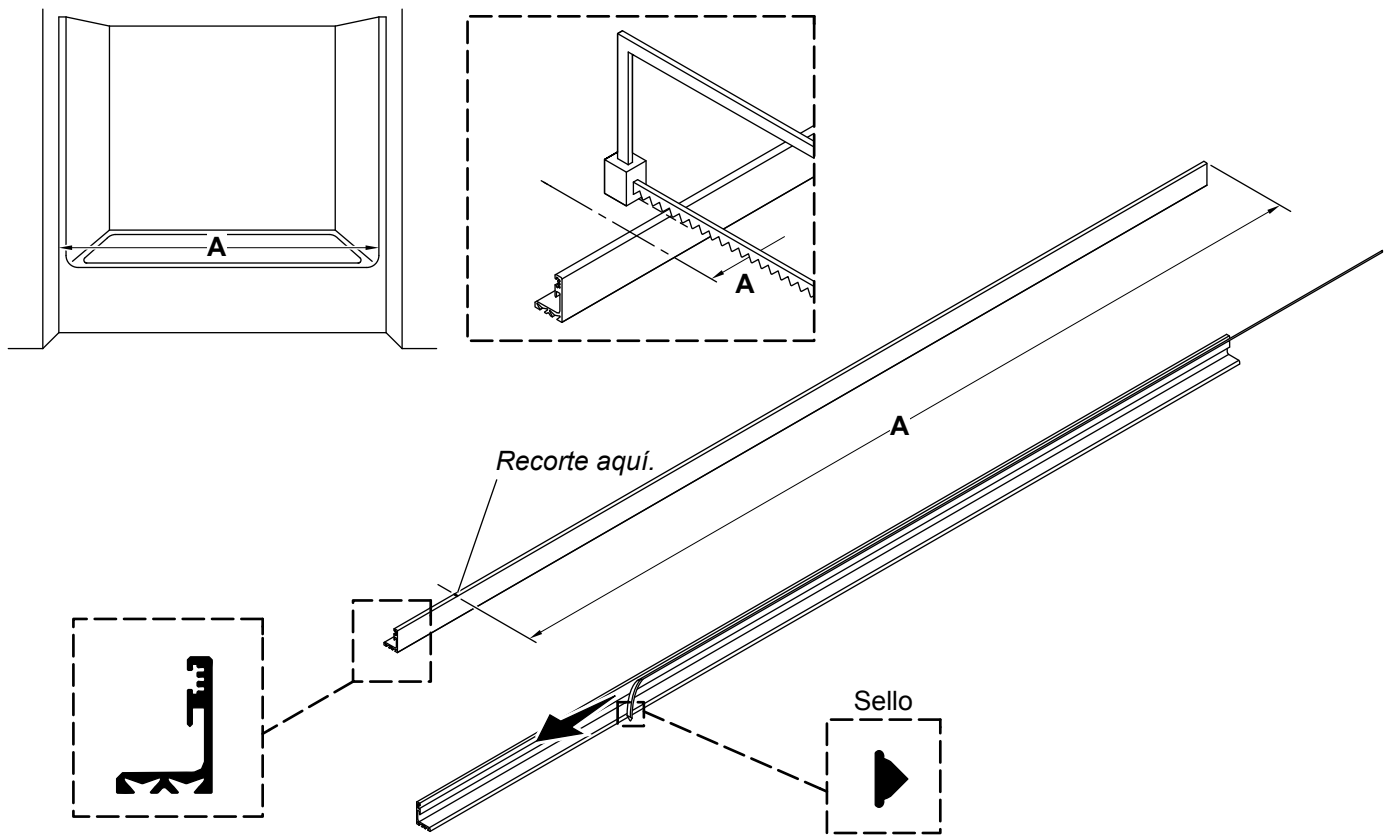
El umbral y las paredes deben tener por lo menos 3" (76 mm) de superficie plana para instalar las puertas de la ducha.

En lugares de instalación donde la superficie plana en el umbral sea menor de 3" (76 mm), use la cuña (que se incluye) bajo la guía central.

Las paredes deben estar a menos de 3/8" (10 mm) de estar a plomo.

La base de la ducha o el reborde de bañera deben estar nivelados entre las paredes.

2. Mida y recorte el umbral



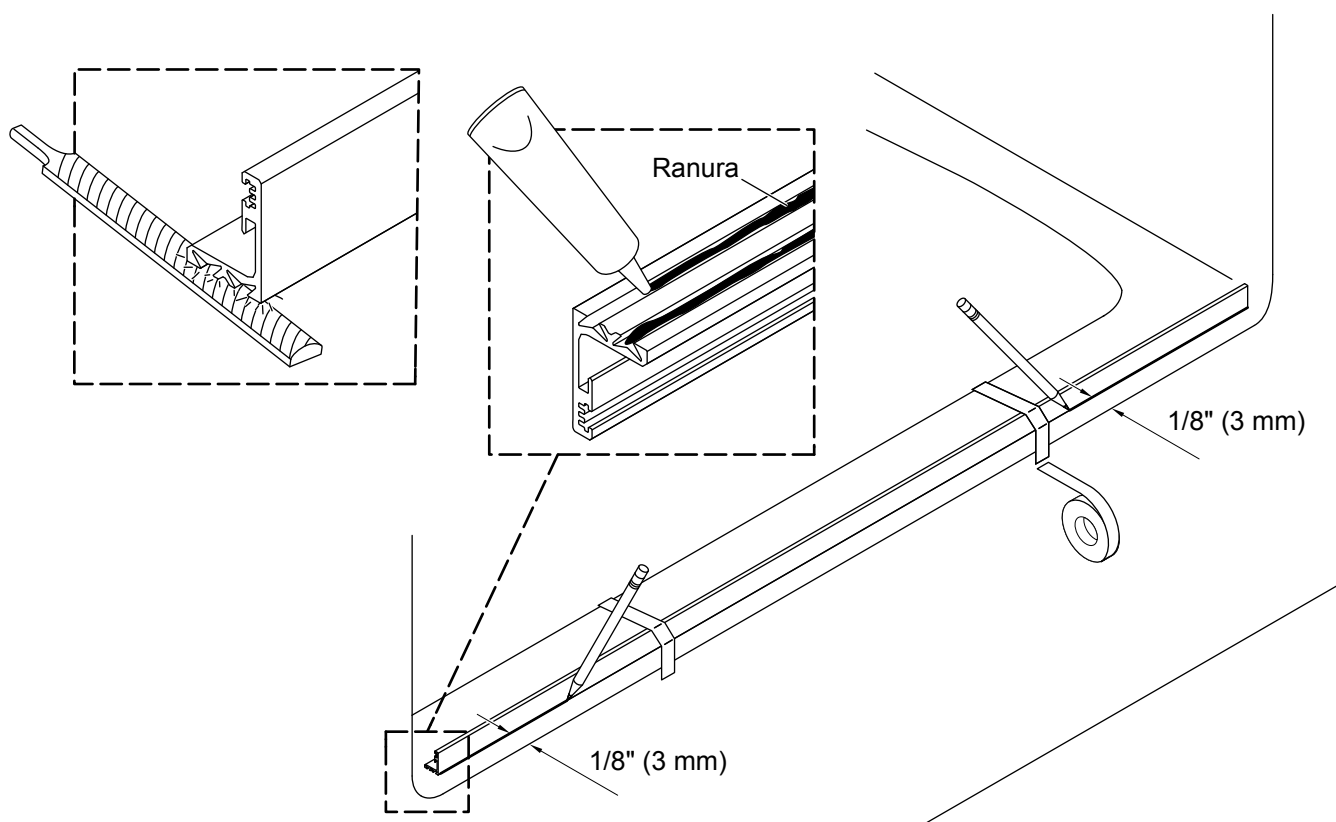
⚠ AVISO: Riesgo de lesiones graves. Siempre use anteojos de seguridad al cortar y al taladrar.

- ☐ Proteja la superficie de la ducha con una lona.
- ☐ Mida la distancia "A" entre las paredes de la ducha, y marque la distancia en el umbral.
- ☐ Recorte el umbral en la segunda marca, y lime los bordes ásperos.

NOTA: Es posible doblar el sello en una muesca, y usarlo como manija para deslizarlo con mayor facilidad. Humedecer el sello facilita su instalación.

- ☐ Introduzca el sello en la canaleta en el umbral. Recorte el exceso.

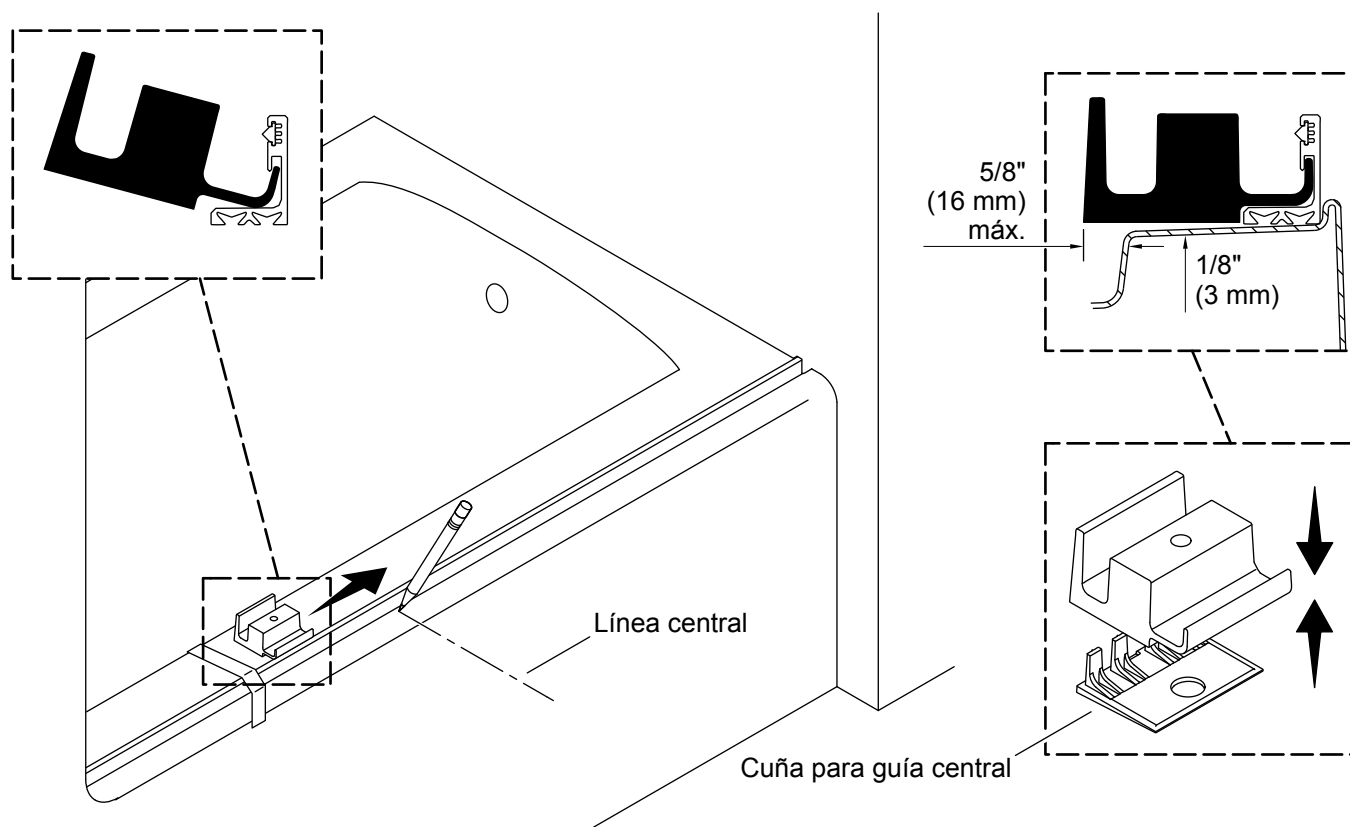
3. Coloque el umbral en su lugar



AVISO: El umbral debe quedar asentado sobre una superficie plana.

- ☐ De ser necesario, lime los extremos del umbral para igualarlos al radio de las esquinas de la pared de la ducha.
- ☐ **Si el reborde de la base de la ducha o de la bañera es plano:** Coloque el umbral a 1/8" (3 mm) del reborde de la base de la ducha o de la bañera a todo su largo, y marque el lugar.
- ☐ **Si el reborde de la base de la ducha o de la bañera tiene un borde elevado:** Alinee el umbral a 1/8" (3 mm) a partir de la parte posterior del borde elevado a todo su largo, y marque este lugar.
- ☐ Aplique sellador 100 % de silicona dentro de las ranuras en la parte inferior del umbral.
- ☐ Con cinta de enmascarar sujete con firmeza el umbral en su lugar a lo largo de la marca, centrado entre las paredes.

4. Instale la cuña para la guía central (si corresponde)



Revise cuánto sobresale la guía central

- ☐ Gire la guía central a su lugar en la ranura del umbral, como se muestra.
- ☐ Revise si hay una separación de 1/8" (3 mm) a 5/8" (16 mm) entre la guía central y el reborde de la base de la ducha o de la bañera.
- ☐ Revise si la guía central sobresale del reborde de la base de la ducha o de la bañera.

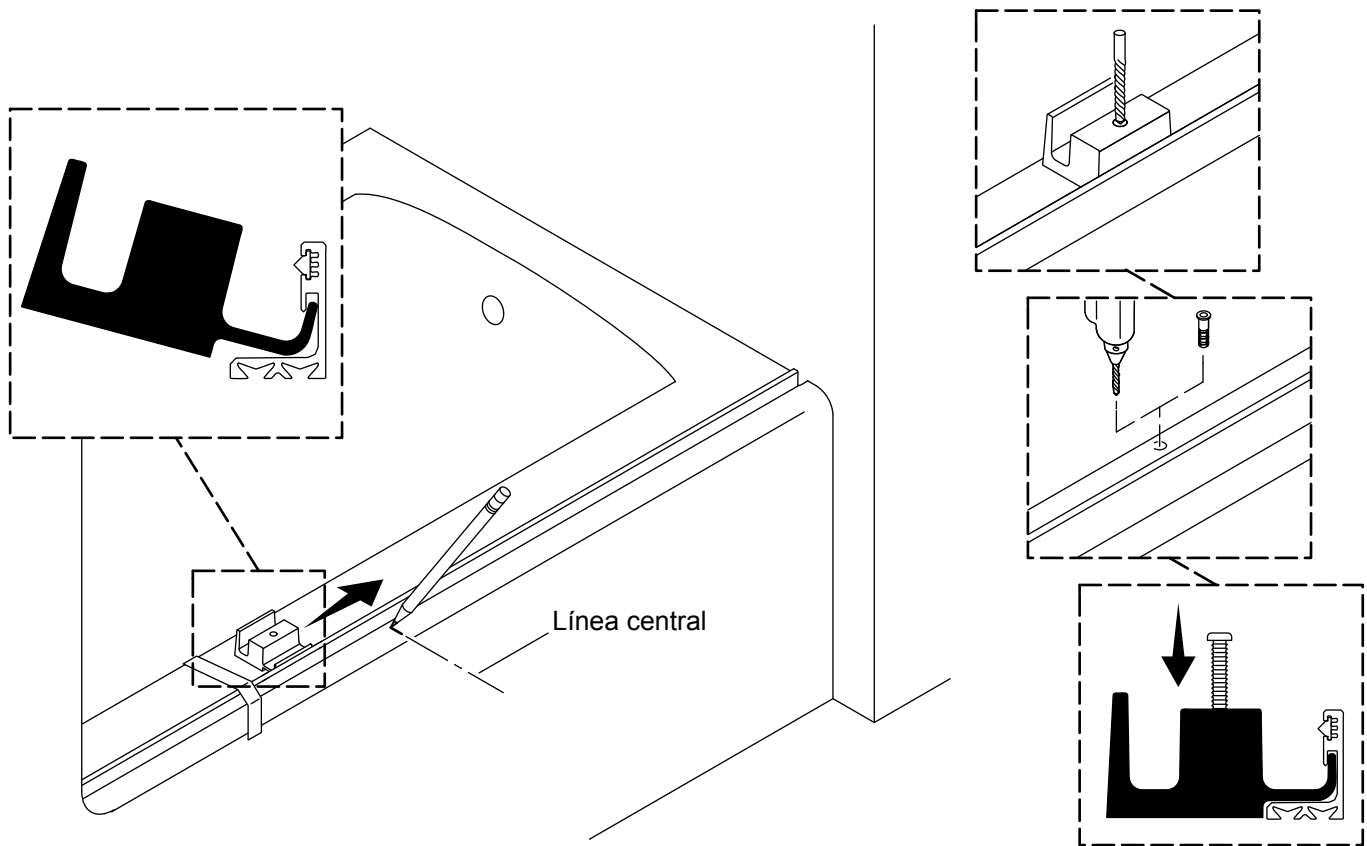
¡IMPORTANTE!

- Si sobresale más de 5/8" (16 mm): No es posible instalar la puerta.
- Si sobresale 5/8" (16 mm) o menos: Use la cuña para la guía central.
- Si no sobresale nada o si hay una separación de 1/8" (3 mm) entre la guía central y el umbral: Pase a la sección "[Instale la guía central](#)".

Instale la cuña para la guía central

- ☐ Oprima la cuña para la guía central contra la parte inferior de la guía central.
- ☐ Si la cuña para la guía central debe ser retirada, use un destornillador de punta plana para separar con cuidado la cuña de la guía central.

5. Instale la guía central

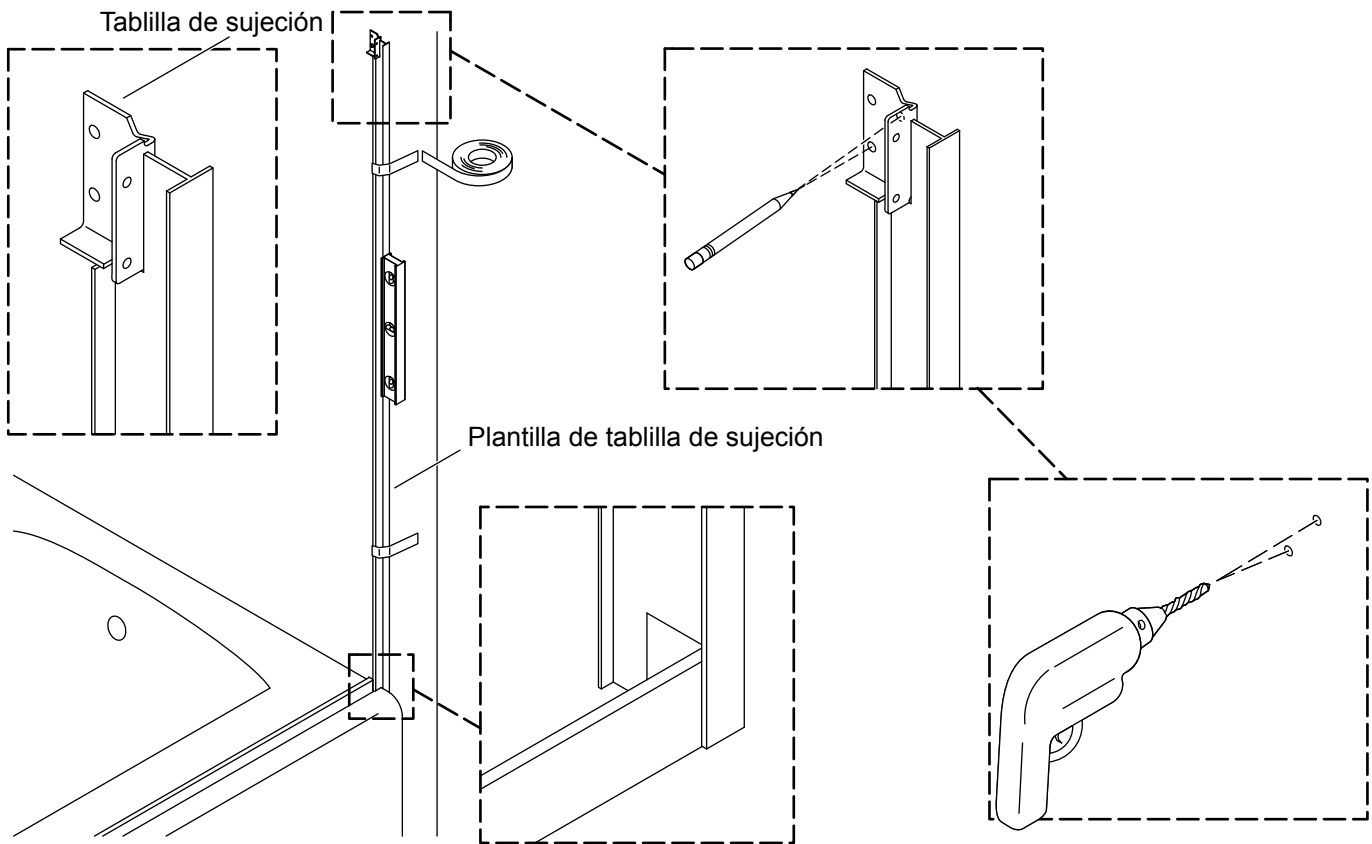


¡IMPORTANTE! La guía central debe quedar asentada por completo detrás del borde del umbral, como se indica.

NOTA: En lugares de instalación donde la superficie plana en el umbral sea menor de 3" (76 mm), use la cuña (que se incluye) bajo la guía central.

- ☐ Mida y marque la línea central del umbral en el lado exterior de la base de la ducha o del reborde de la bañera.
- ☐ Gire la guía central a su lugar en la ranura del umbral, como se muestra.
- ☐ Deslice la guía central a lo largo del umbral hasta que el orificio en la guía central quede alineado con la marca en el reborde de la base de la ducha o de la bañera.
- ☐ Con cinta de enmascarar, fije la guía central al umbral.
- ☐ Marque el reborde de la base de la ducha o de la bañera con una broca.
- ☐ Taladre un orificio de 1/4" (6 mm) en el reborde de la base de la ducha o de la bañera.
- ☐ Introduzca el anclaje (que se incluye) en el orificio taladrado, y aplique sellador 100 % de silicona dentro y alrededor del anclaje.
- ☐ Alinee el orificio en la guía central con el anclaje. Fije la guía central con el tornillo que se incluye.
- ☐ Apriete el tornillo media vuelta adicional al apriete manual.

6. Marque y taladre los orificios para las tablillas de sujeción.



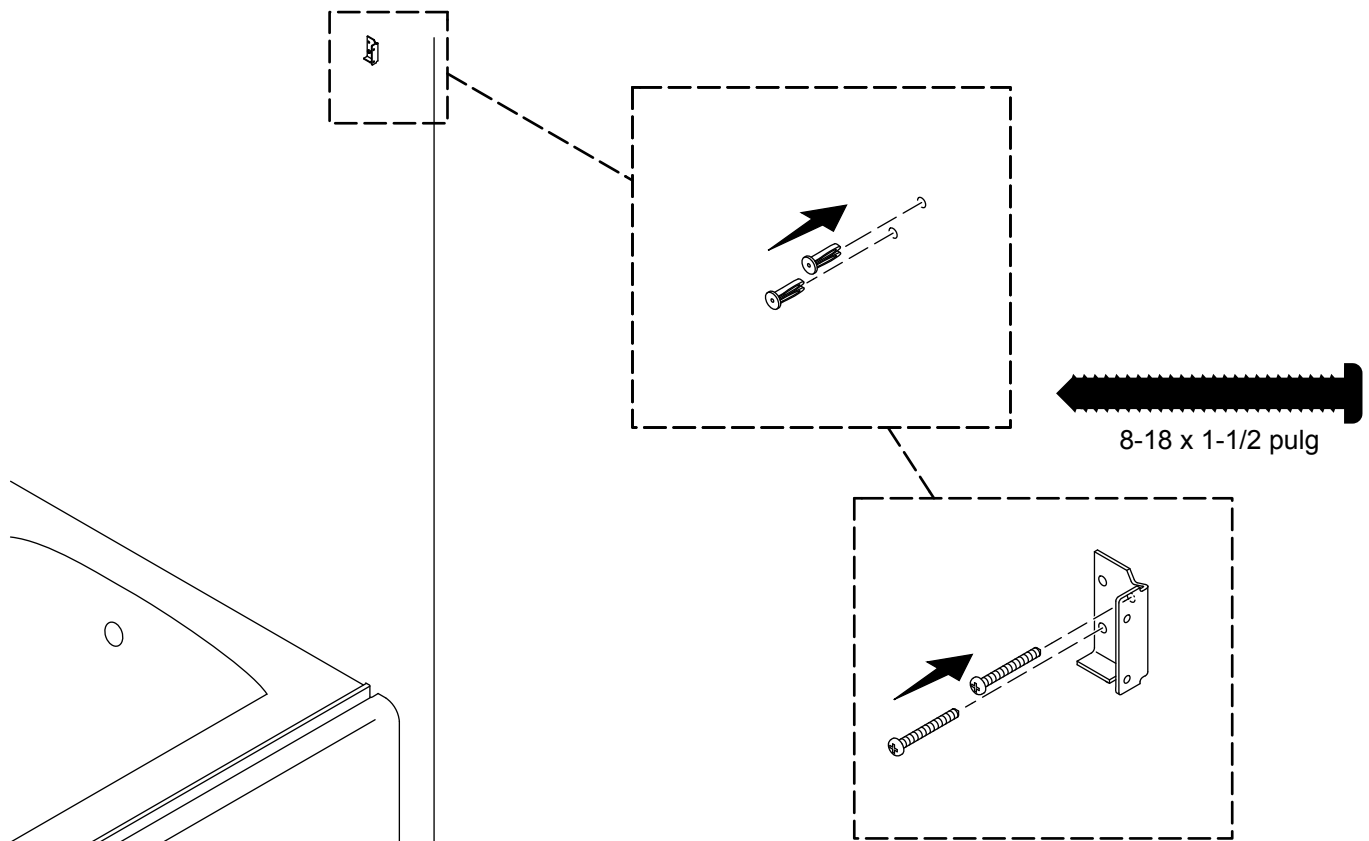
NOTA: Hay una tablilla de sujeción izquierda (marcada con "L") y una derecha (marcada con "R"). Colóquelas en la plantilla para tablillas de sujeción, como se indica.

- ☐ Coloque la plantilla para tablillas de sujeción sobre el umbral.
- ☐ Verifique que la plantilla para tablillas de sujeción esté a plomo, y fíjela a la pared con cinta de enmascarar.

AVISO: La tablilla de sujeción debe quedar nivelada y en contacto con la pared.

- ☐ Verifique que la tablilla de sujeción quede al ras contra la plantilla.
- ☐ Usando la tablilla de sujeción como guía, marque 2 orificios diagonales en la pared.
- ☐ Retire la tablilla de sujeción y la plantilla.
- ☐ Taladre en la pared 2 orificios de 5/16 de pulgada opuestos diagonalmente (orificios de 1/8 de pulgada si está fijando a un tablero de refuerzo de madera). Por ejemplo, superior derecho e inferior izquierdo.
- ☐ Repita el procedimiento con la segunda tablilla de sujeción.

7. Instale las tablillas de sujeción

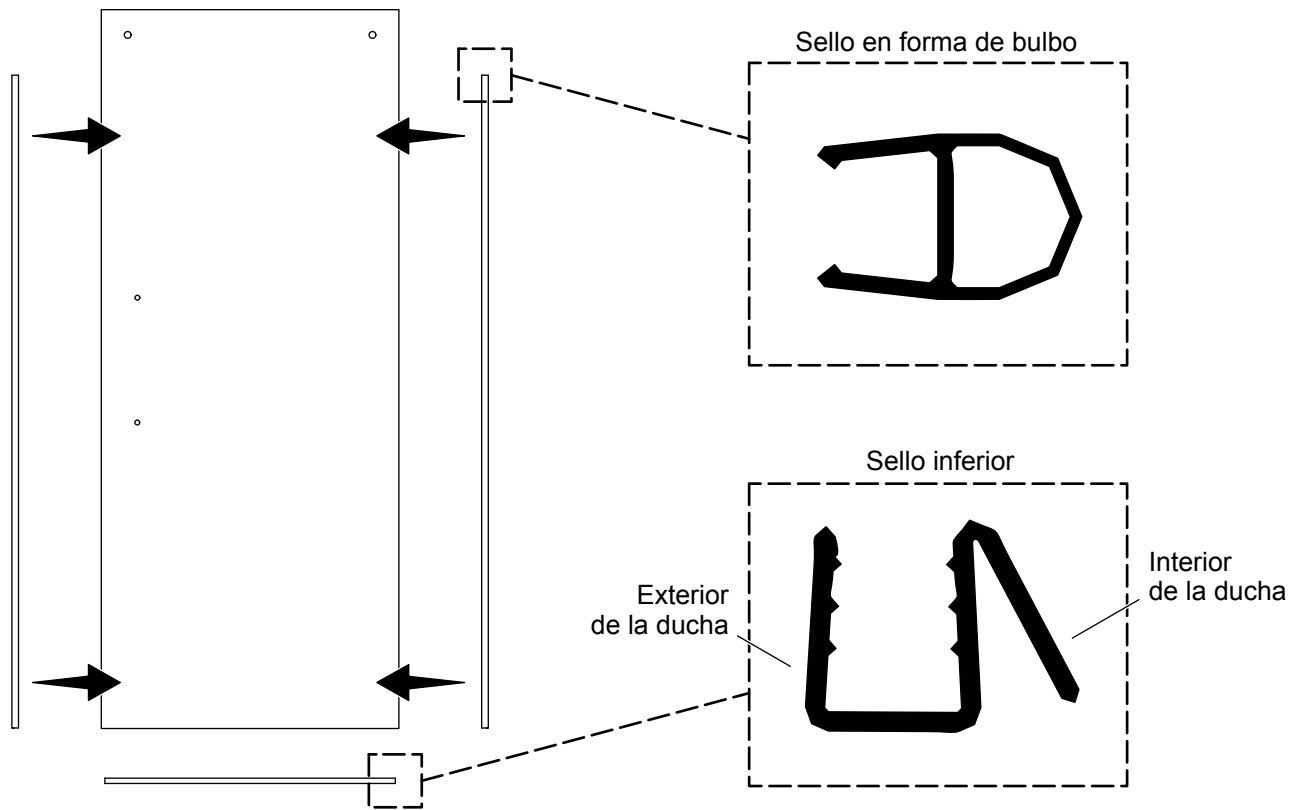


- ☐ Instale los anclajes de pared, que se incluyen. De ser necesario, dé golpes ligeros a los anclajes hasta que queden bien asentados contra la pared.
- ☐ Repita el procedimiento con la segunda tablilla de sujeción.

AVISO: Se puede usar el segundo juego de orificios si alguna de las tabllas de sujeción no queda bien nivelada. Repita el paso anterior, si es necesario.

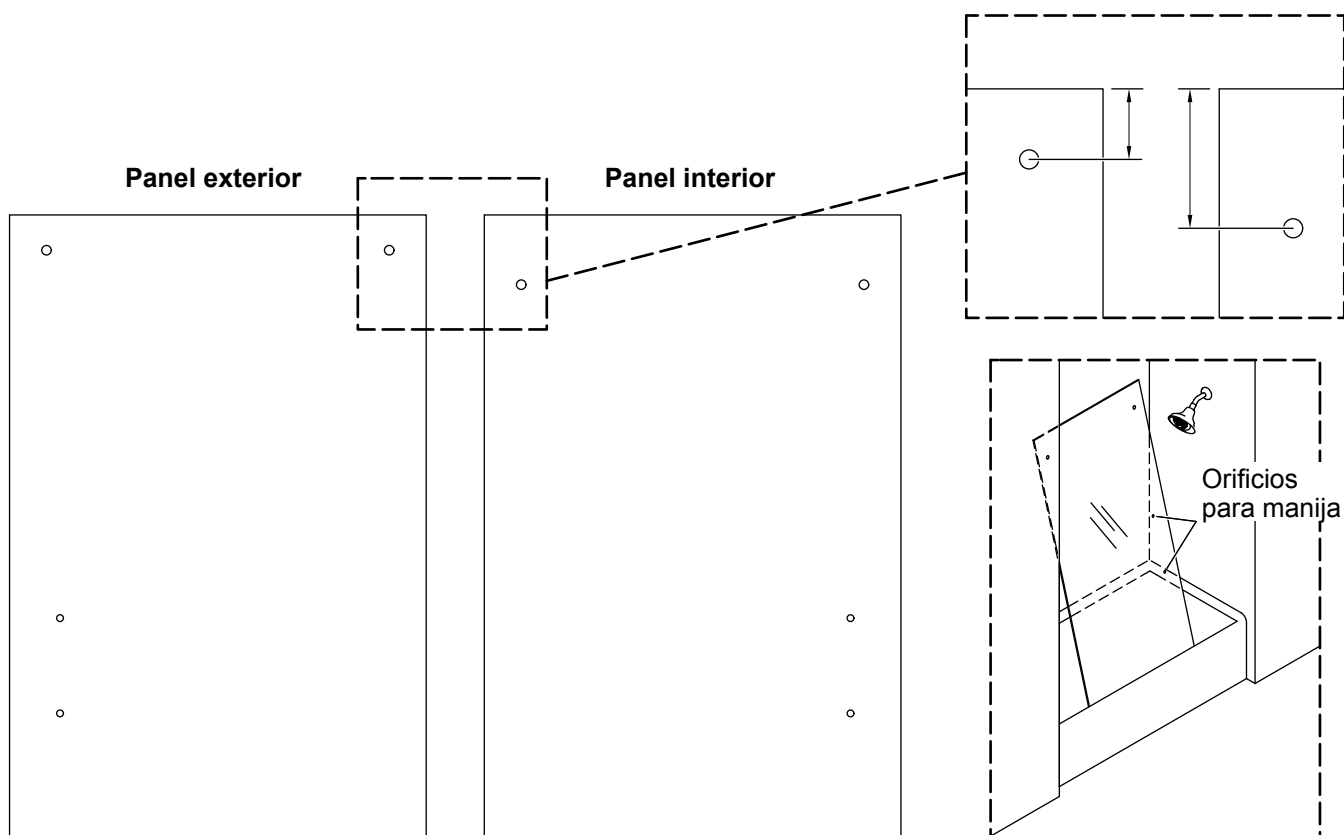
- ☐ Fije cada una de las tabllas de sujeción a la pared con 2 tornillos #8-18 x 1-1/2 pulg.
- ☐ Limpie por completo la base o el piso de la ducha, el reborde y la pared.

8. Instale los sellos



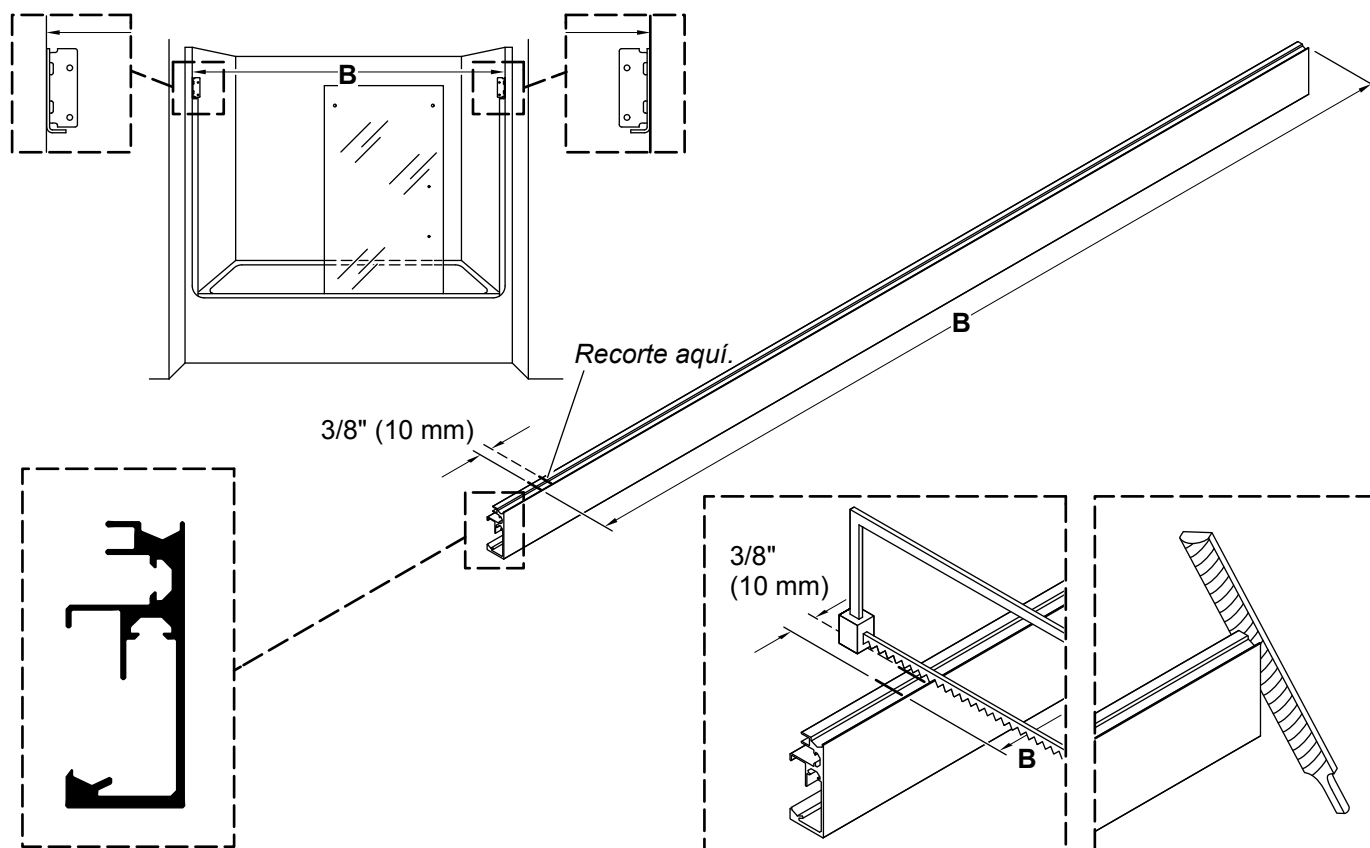
- ☐ Retire los protectores esquineros de ambos paneles.
- ☐ Instale los sellos en forma de bulbo en ambos paneles.
- ☐ Instale el sello inferior en ambos paneles, con el deflector de agua de cara hacia el interior de la ducha.

9. Identifique los paneles interior y exterior



- ☐ El panel exterior tiene orificios más cercanos al borde superior que el panel interior.
- ☐ El panel interior tiene orificios más alejados del borde que el panel exterior.
- ☐ Coloque el panel interior dentro del área de la bañera, y con cuidado inclínelo contra la pared de la bañera para instalarlo más tarde.

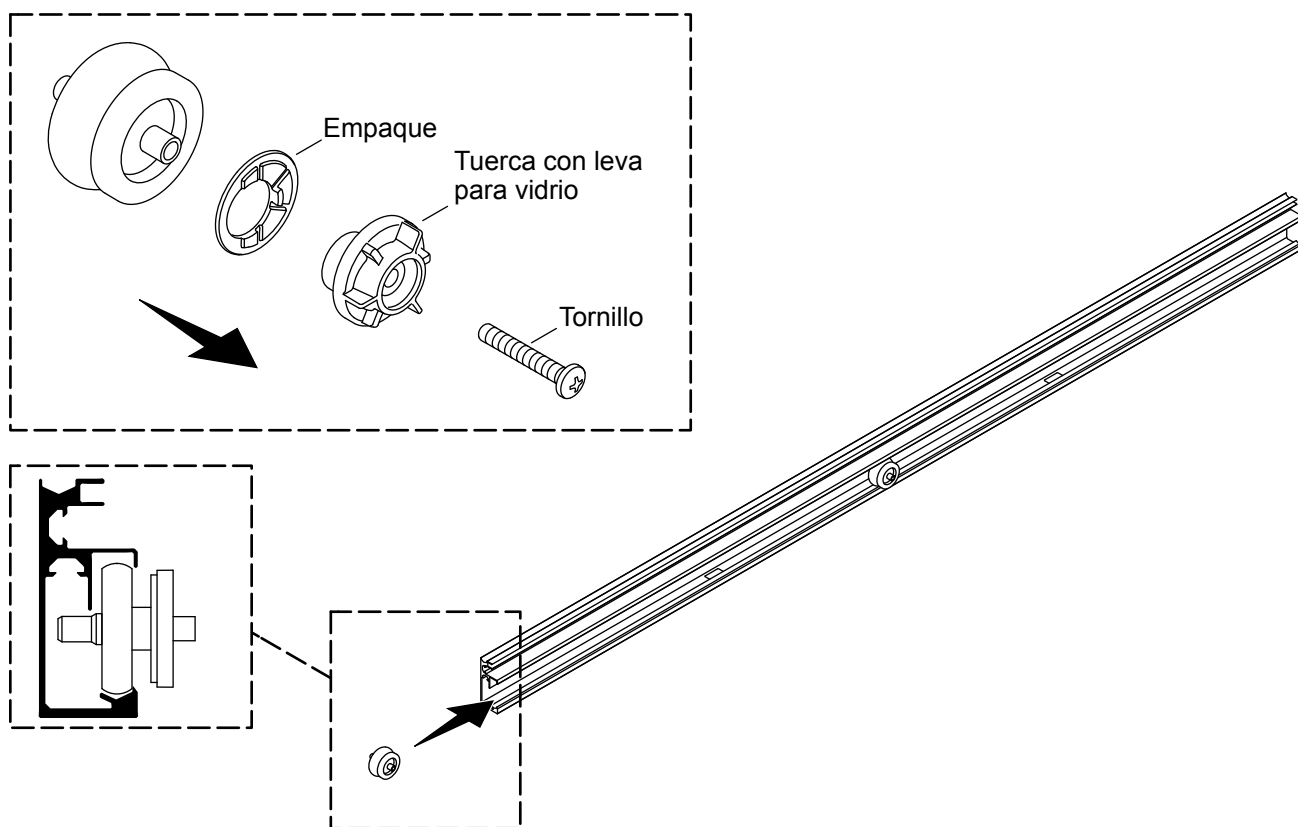
10. Mida y recorte el dintel



¡IMPORTANTE! Confirme sus medidas antes de recortar. No recorte el dintel demasiado corto.

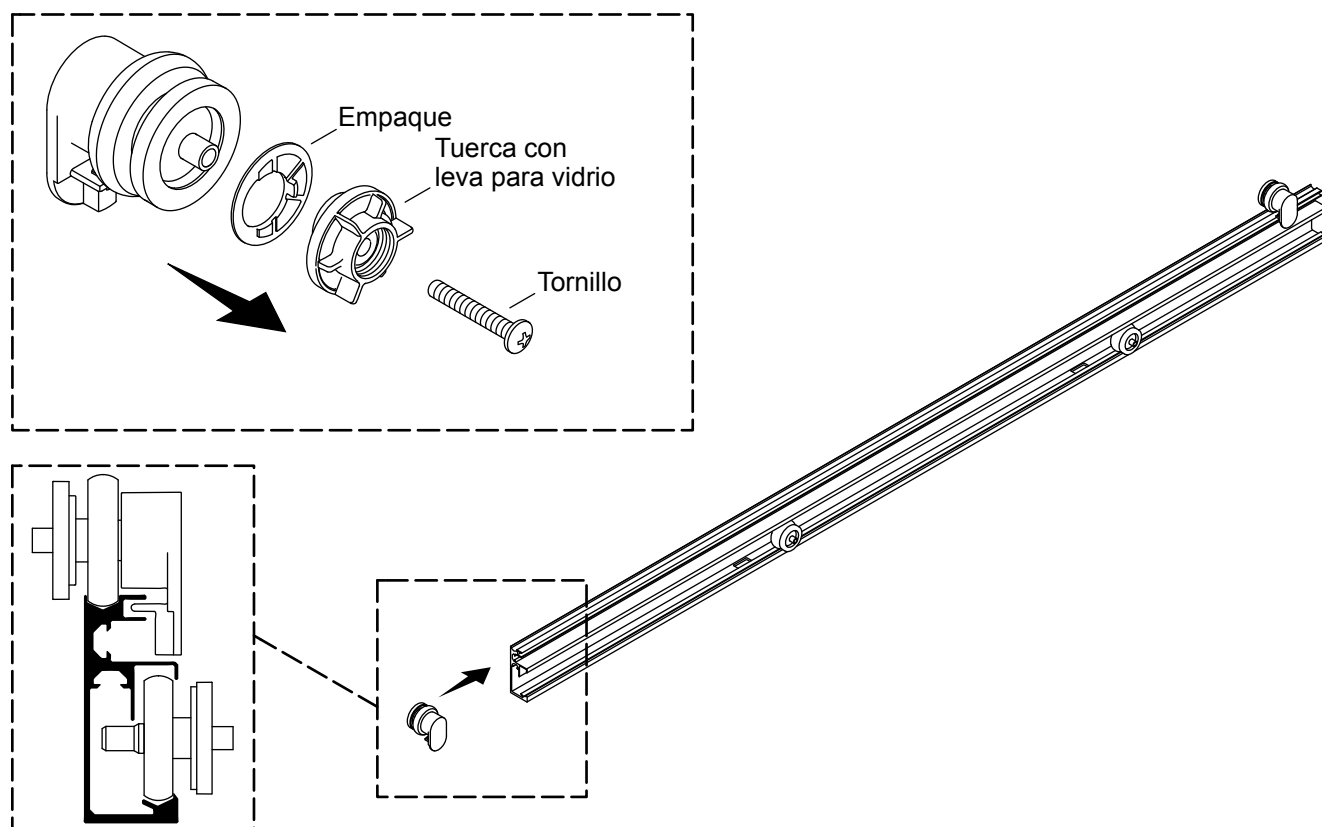
- ☐ Mida la distancia “B” entre las paredes de la ducha, y marque esta distancia en el dintel.
- ☐ Mida 3/8" (10 mm) a partir de la marca “B”, y haga una segunda marca en el dintel, como se indica.
- ☐ Recorte el dintel en la segunda marca.
- ☐ Lime los bordes ásperos, y quite los desperdicios de los carriles para las rueditas.

11. Instale las rueditas del panel interior



- ☐ Desensamble cada uno de los ensamblajes de ruedita.
- ☐ Coloque cada una de las rueditas en el dintel.
- ☐ Deslice las rueditas al centro del dintel.
- ☐ Coloque el empaque, la tuerca con leva para vidrio y el tornillo a un lado para la reinstalación.

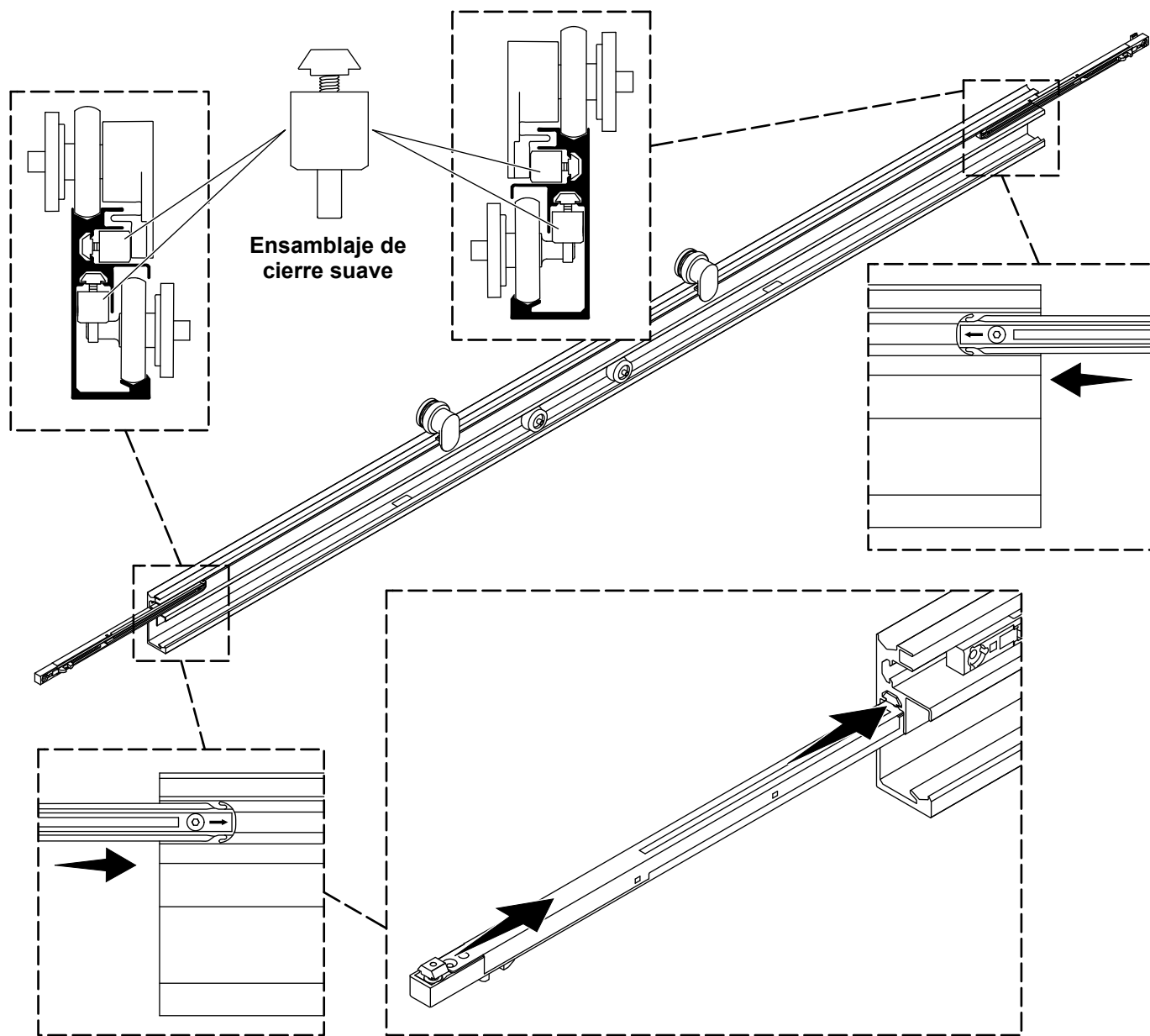
12. Instale las rueditas del panel exterior



- ☐ Desensamble cada uno de los ensamblajes de ruedita.
- ☐ Coloque cada una de las rueditas en el dintel.
- ☐ Deslice las rueditas al centro del dintel.
- ☐ Coloque el empaque, la tuerca con leva para vidrio y el tornillo a un lado para la reinstalación.

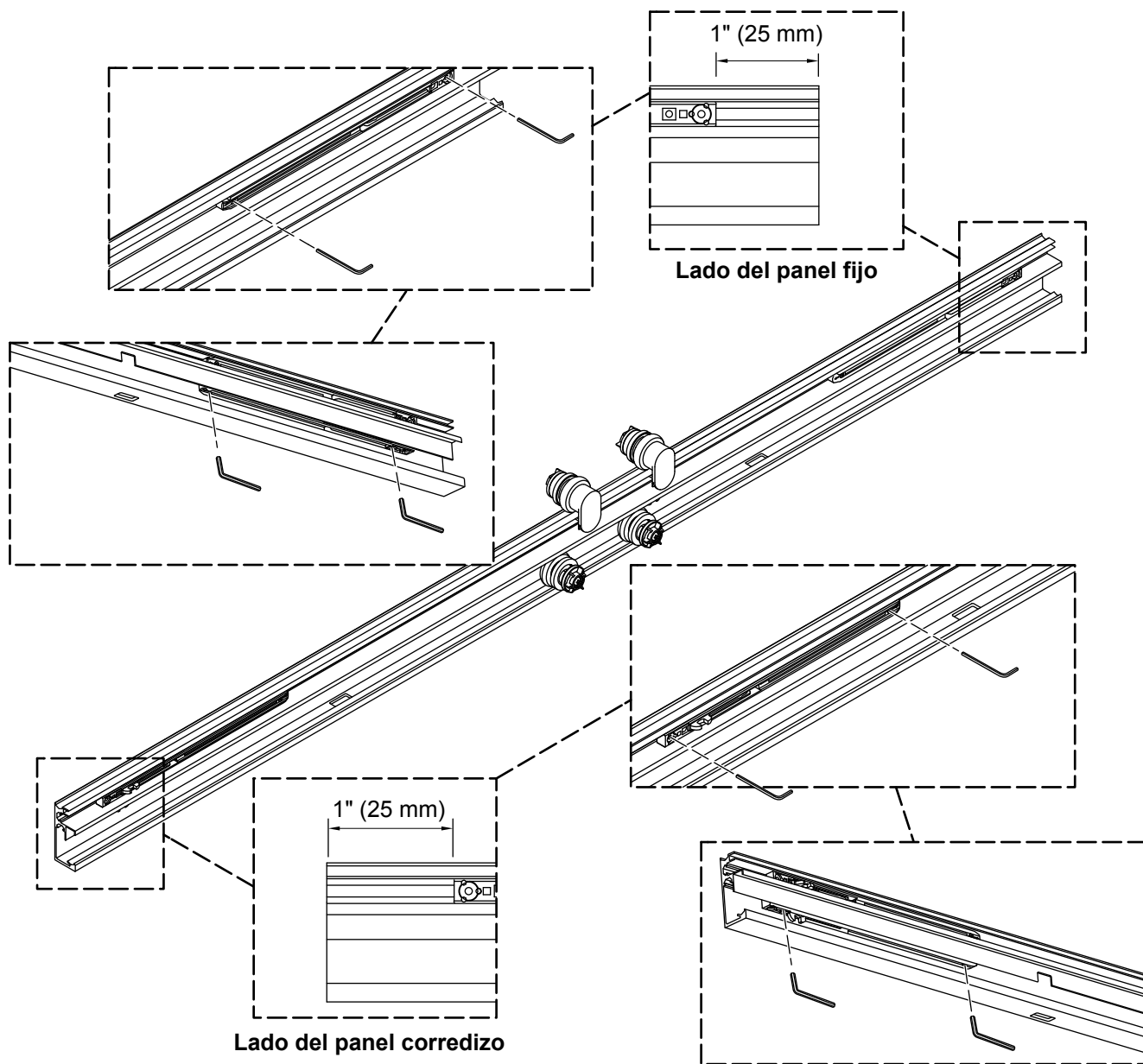
13. Instale los ensamblajes de cierre suave

ES



- ☐ Introduzca 2 ensamblajes de cierre suave a cada lado del dintel, como se indica.
- ☐ Verifique que al instalar el ensamblaje de cierre suave la flecha apunte hacia dentro.

14. Fije los ensamblajes de cierre suave



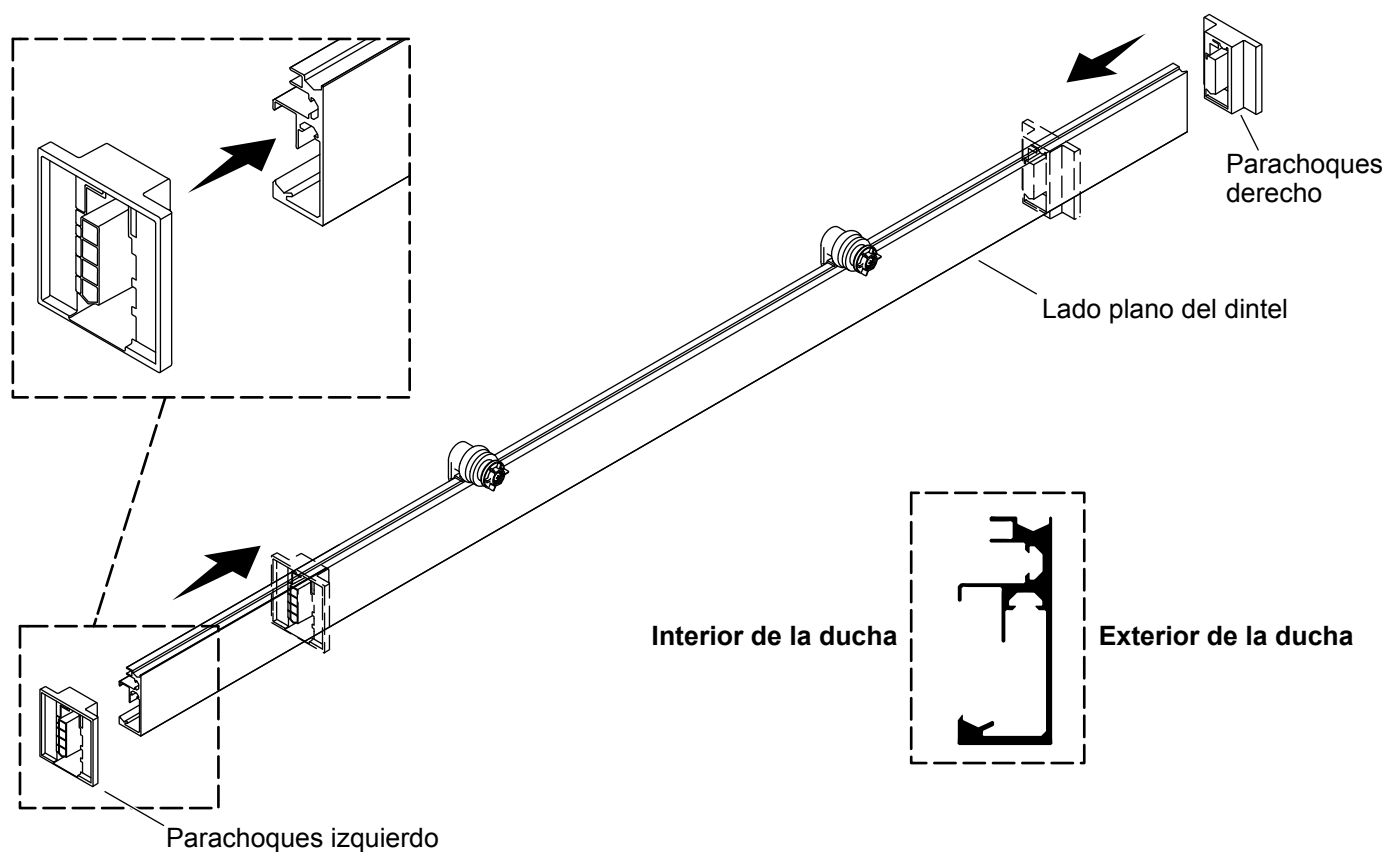
¡IMPORTANTE! Si los ensamblajes de cierre suave no quedan bien sujetos y fijos, es posible que el funcionamiento de las puertas se vea afectado.

NOTA: Cuando el ensamblaje de cierre suave queda bien instalado, el resorte del ensamblaje de cierre suave debe empujar un extremo del mecanismo hacia fuera del dintel.

- ☐ Deslice cada uno de los ensamblajes de cierre suave 1" (25 mm), para alejarlos del borde del dintel.
- ☐ Con una llave de apriete hexagonal de 2 mm apriete bien los tornillos en cada extremo del ensamblaje.

15. Instale los topes al dintel

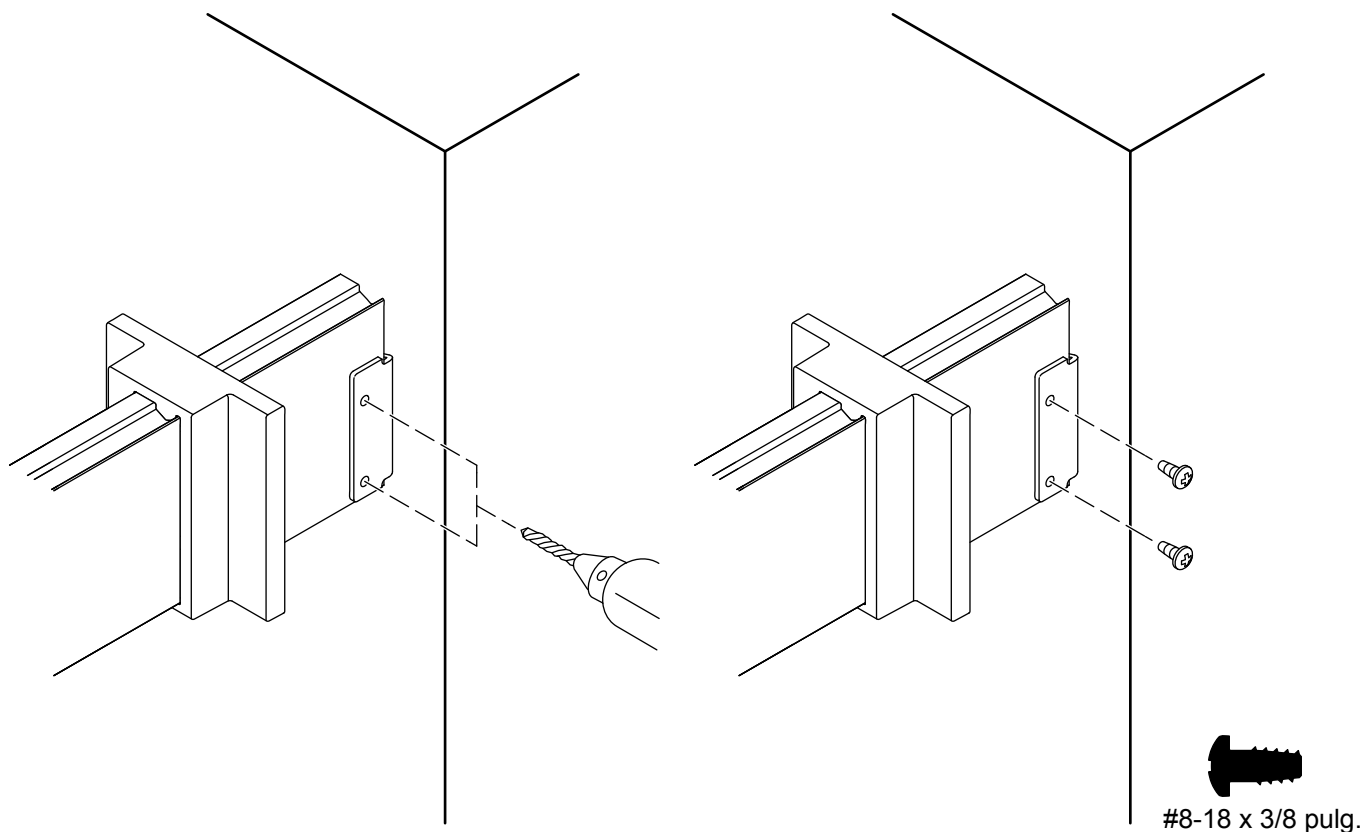
ES



AVISO: Las palabras "LEFT" (izquierdo) y "RIGHT" (derecho) están moldeadas en los parachoques.

- Deslice el parachoques correspondiente en cada extremo del dintel, como se indica.

16. Fije el dintel



⚠ PRECAUCIÓN: Riesgo de sufrir lesiones personales. Al taladrar a través del dintel, no acerque las manos a los lugares donde vaya a taladrar.

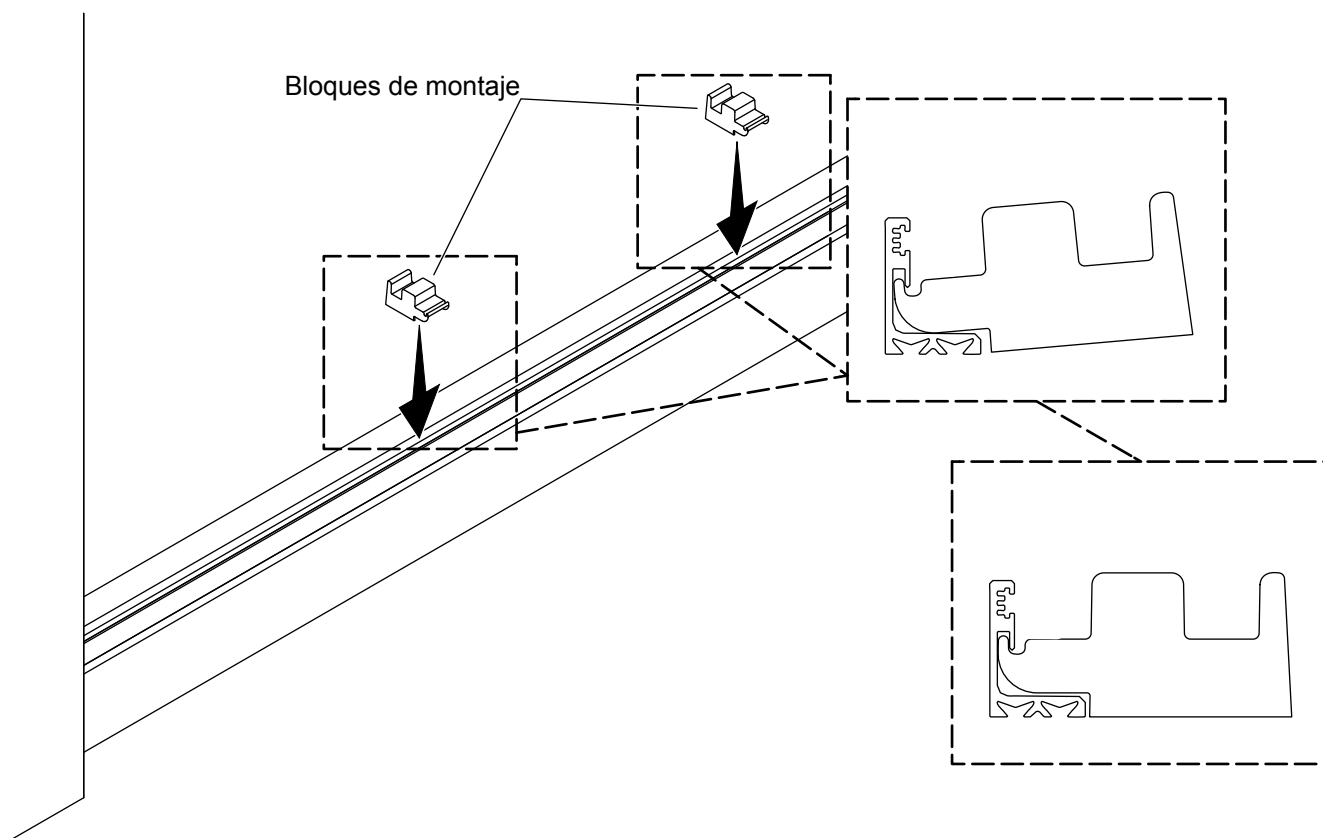
⚠ PRECAUCIÓN: Riesgo de ocasionar daños al producto. Antes de taladrar, verifique que los ensamblajes de cierre suave libren la broca.

NOTA: Los tornillos sobresaldrán a través de la parte delantera del dintel. Los parachoques cubrirán estos tornillos.

NOTA: Si la forma de la pared interfiere al taladrar los orificios en el dintel, use la tablilla de sujeción como plantilla para marcar los lugares para los orificios. Luego retire el dintel, taladre los orificios y vuelva a colocar el dintel.

- ☐ Desde el exterior de la ducha, use una tablilla de sujeción como plantilla para taladrar 2 orificios de 9/64 pulg a través del dintel.
- ☐ Desde el exterior de la ducha, fije el dintel a una tablilla de sujeción con 2 tornillos autorroscantes #8-18 x 3/8 pulg.
- ☐ Repita este paso con la otra tablilla de sujeción.
- ☐ Con cuidado limpie muy bien el dintel. Verifique que no queden desechos en los carriles para las rueditas.
- ☐ Deslice los parachoques a que queden al ras contra cada una de las paredes.

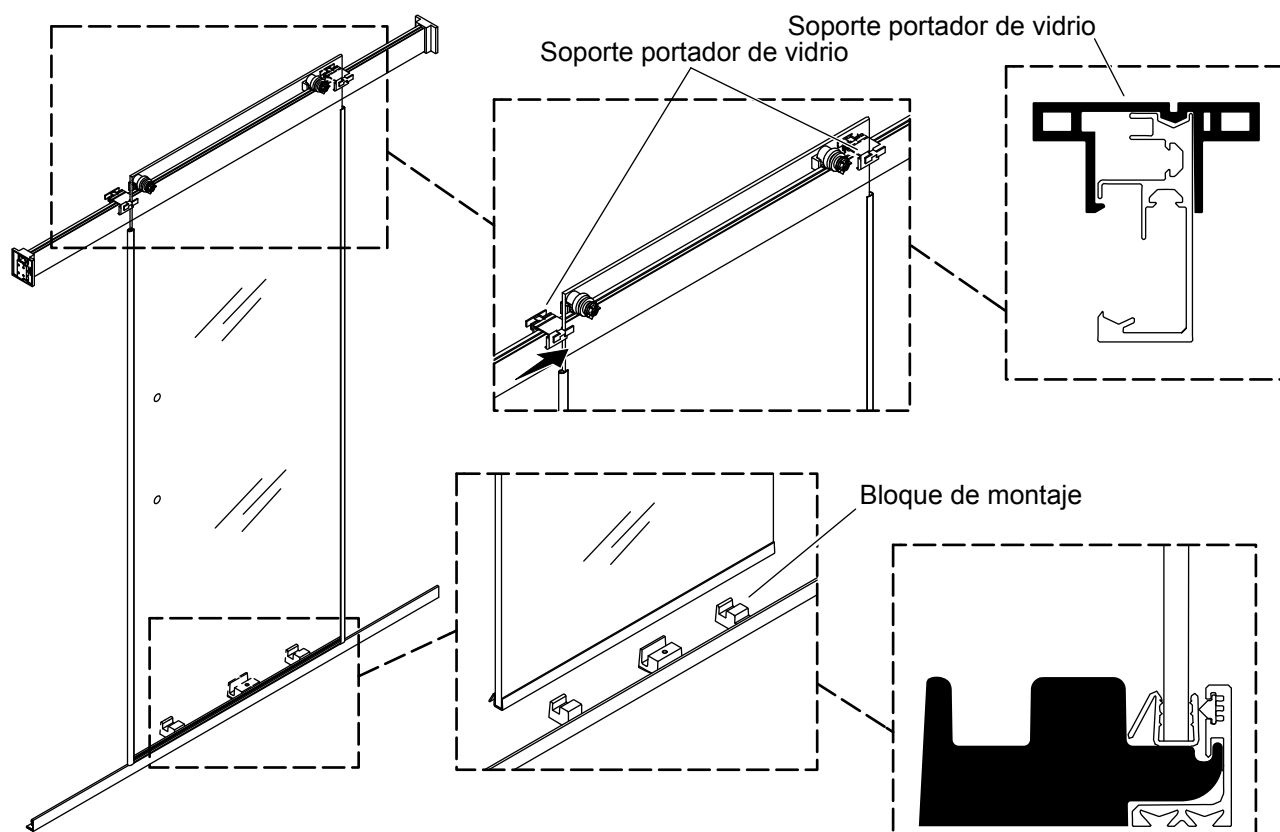
17. Coloque los bloques de montaje en su lugar



NOTA: Instale los bloques de montaje en el umbral, de forma que el panel quede colocado en el centro de la abertura para la ducha.

- Gire los bloques de montaje a su lugar en la ranura del umbral, como se muestra.

18. Coloque el panel exterior



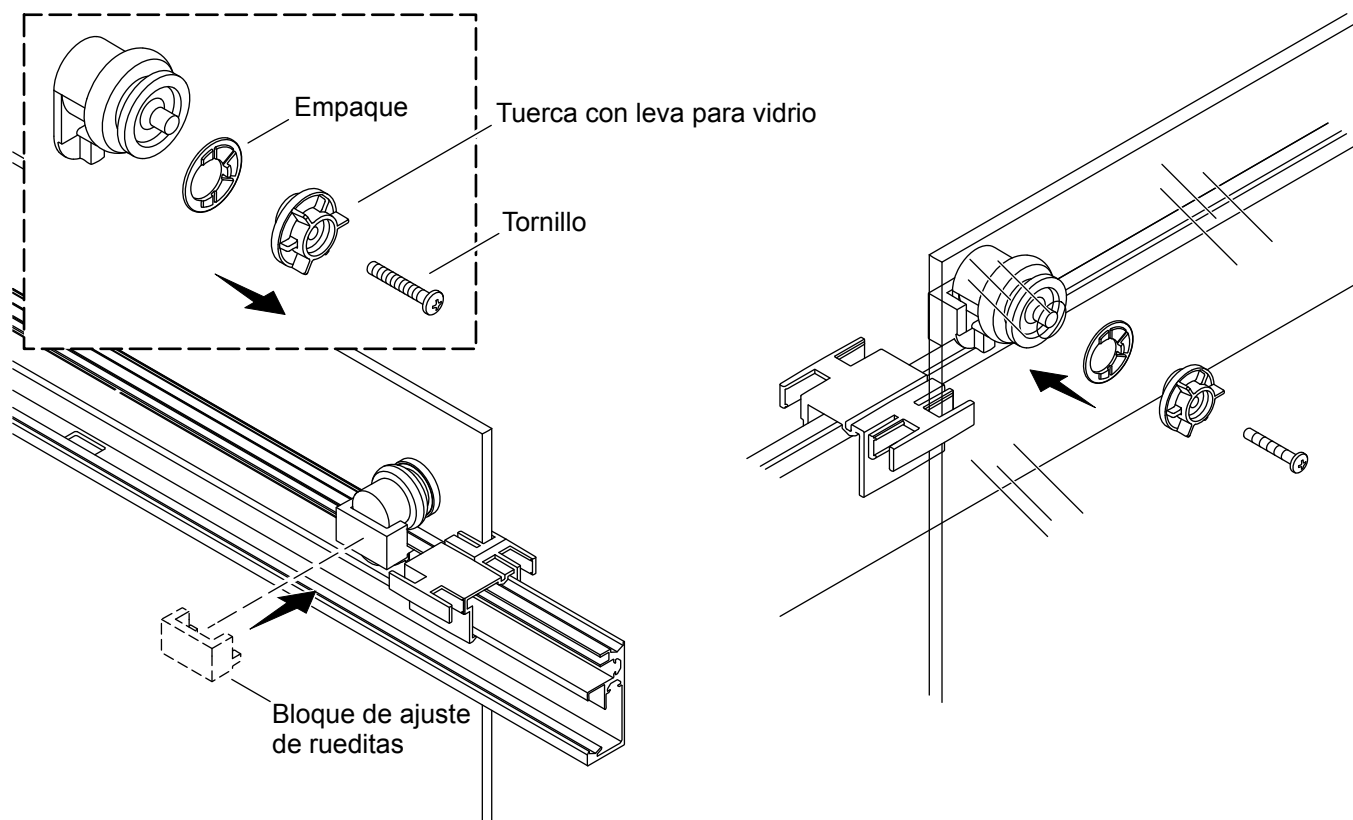
NOTA: Antes de colocar el panel corredizo en los bloques de montaje, coloque dentro de la ducha un destornillador Philips y las piezas de las rueditas de la sección "[Fije el panel exterior](#)".

- Empaque
- Tuerca con leva para vidrio
- Tornillo #10-24 x 1/2 pulg

- ☐ Coloque el panel exterior sobre los bloques de montaje.
- ☐ Deslice la ruedita exterior para alinear con los orificios en el panel exterior.
- ☐ Oprima los soportes para vidrio en el dintel. Fije el panel exterior con los soportes para vidrio.

19. Fije el panel exterior

ES



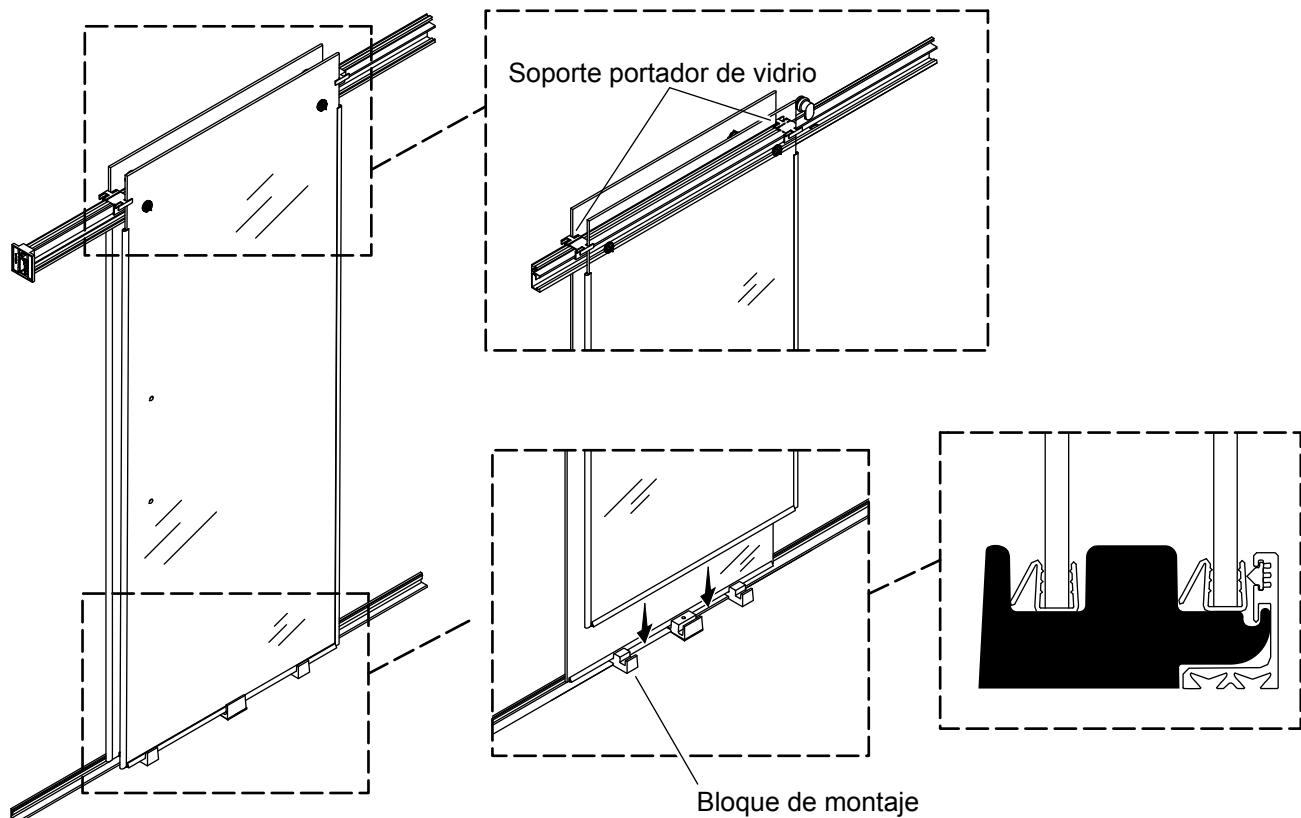
- ☐ Desde el interior de la ducha instale el bloque de ajuste de rueditas en la ruedita.
- ☐ Instale, sin apretar, el tornillo, la tuerca con leva para vidrio y el empaque, a la ruedita exterior.
- ☐ Gire la tuerca con leva para vidrio para elevar ligeramente el panel. Apriete el tornillo.
- ☐ Repita con la otra ruedita.

¡IMPORTANTE! No deslice el panel exterior.

¡IMPORTANTE! No retire los bloques de montaje.

- ☐ Deslice los soportes para vidrio hacia cada uno de los extremos del dintel.

20. Coloque el panel interior en su lugar

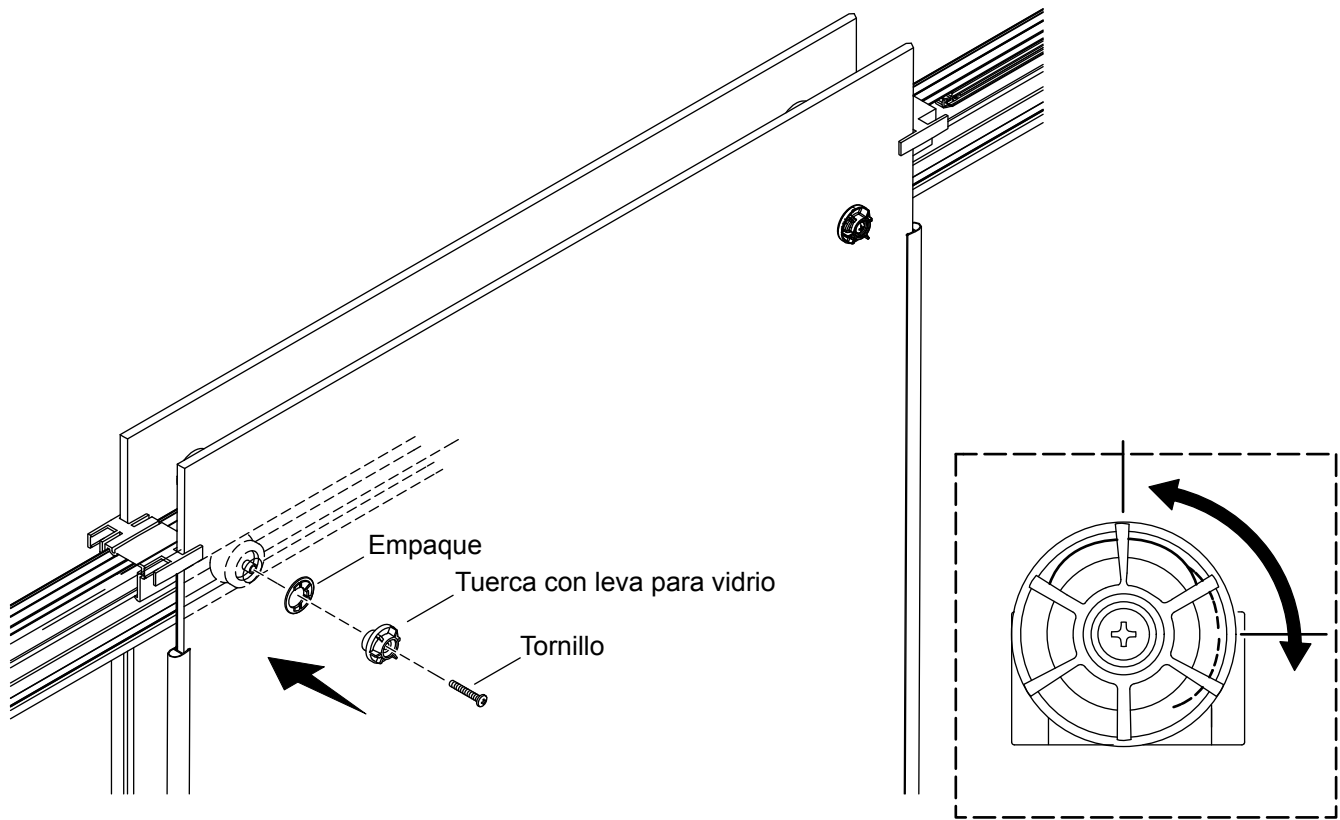


NOTA: Antes de colocar el panel corredizo en los bloques de montaje, coloque dentro de la ducha un destornillador Philips y las piezas de las rueditas de la sección "[Fije el panel interior](#)".

- Empaque
- Tuerca con leva para vidrio
- Tornillo #10-24 x 1/2 pulg

- ☐ Coloque el panel interior en los bloques de montaje.
- ☐ Deslice las rueditas interiores para alinearlas con los orificios en el panel interior.
- ☐ Fije el panel interior con los soportes para vidrio.

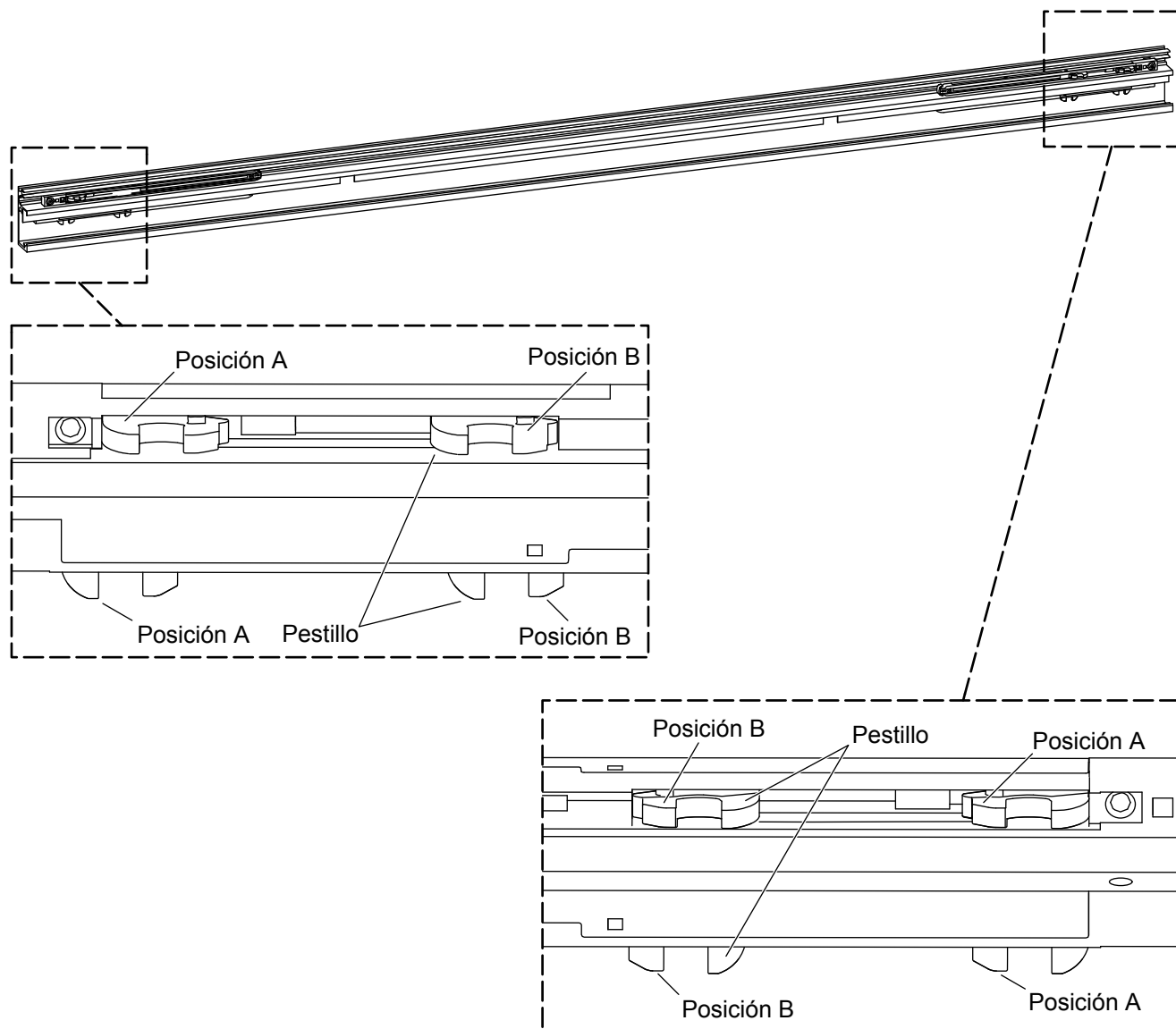
21. Fije el panel interior



NOTA: Si el rodamiento de la ruedita gira mientras se aprieta el tornillo, empuje con firmeza el vidrio contra el rodamiento mientras apriete el tornillo.

- ☐ Instale, sin apretar, el tornillo, la tuerca con leva para vidrio y el empaque a la ruedita interior.
- ☐ Gire la tuerca con leva para vidrio para elevar ligeramente el panel. Apriete el tornillo.
- ☐ Repita con la otra ruedita.
- ☐ Retire los soportes para vidrio y deslice los paneles de vidrio al lado.
- ☐ Para retirar los bloques de montaje, gire los bloques de montaje para sacarlos del umbral.

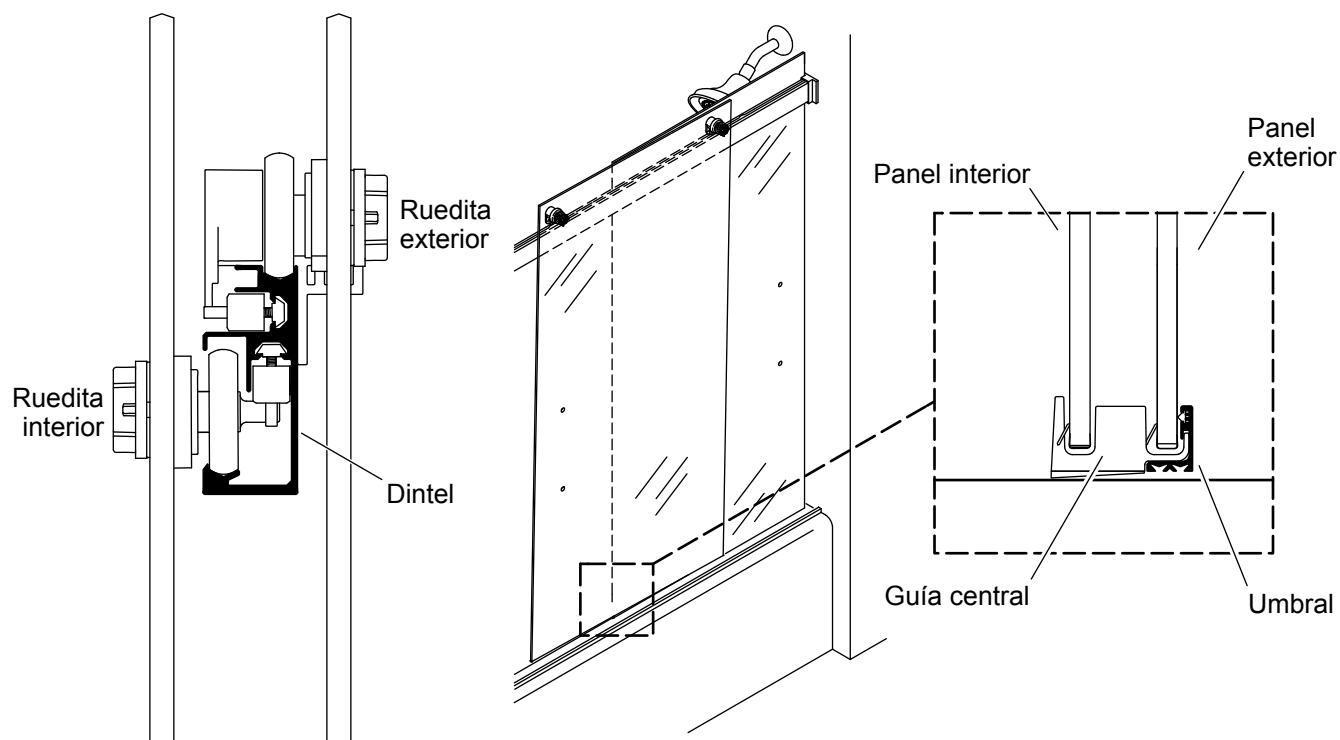
22. Ajuste los ensamblajes de cierre suave



NOTA: Cuando la puerta esté cerrada, el sello en forma de bulbo debe quedar asentado por completo contra la pared. De ser necesario, haga ajustes a la verticalidad de acuerdo a la sección "[Ajuste las rueditas](#)". Si es necesario hacer ajustes adicionales, afloje los tornillos en el ensamblaje de cierre suave y ajuste la posición de este dentro del dintel, de acuerdo a la sección "[Fije los ensamblajes de cierre suave](#)".

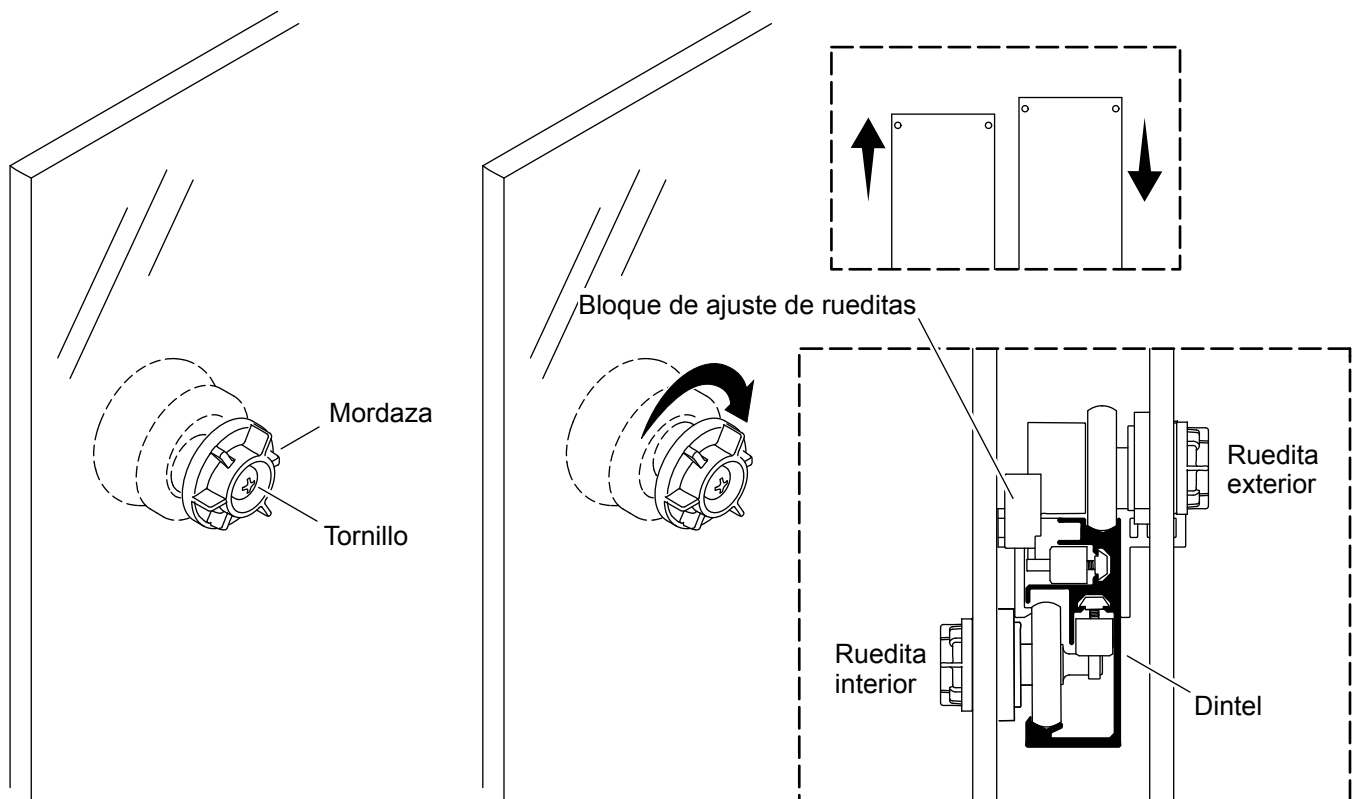
- Con la herramienta para los soportes para vidrio deslice el pestillo del ensamblaje de cierre suave hacia el centro del dintel hasta que enganche en su lugar en la posición B.

23. Verifique la instalación



- ☐ Verifique que todas la rueditas estén dentro de los carriles del dintel.
- ☐ La parte superior de las rueditas del panel interior debe estar dentro del dintel.
- ☐ La parte inferior de los paneles de puerta deben estar dentro de las canaletas de la guía central.
- ☐ La guía central debe quedar bien fija al umbral.

24. Ajuste las rueditas

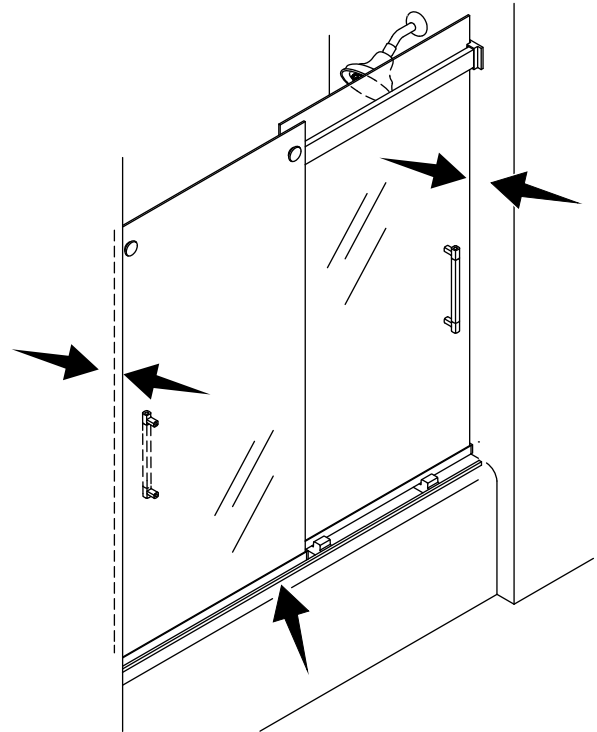
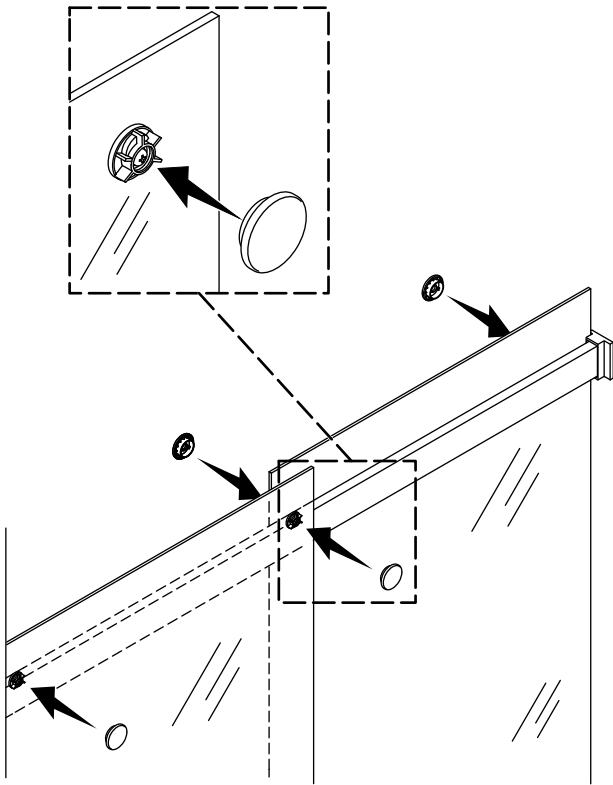


NOTA: Es posible que las rueditas requieran ajustes si algún panel no se puede mover, si hace un sonido de arrastre al moverlo, o si los sellos de los paneles no hacen contacto con la pared al cerrar.

- ☐ Para ajustar la alineación de cada uno de los extremos del panel, afloje los tornillos y haga girar la tuerca con leva para vidrio.
- ☐ Al ajustar el panel exterior, sostenga la ruedita recta con el bloque de ajuste de rueditas mientras aprieta bien los tornillos, de forma que la ruedita no raspe dentro del carril.
- ☐ Repita hasta que la puerta funcione sin problemas y quede alineada pareja con las paredes de la ducha.
- ☐ Verifique que las rueditas sigan orientadas correctamente (consulte la sección "Verifique la instalación"). Apriete bien los tornillos.

25. Termine la instalación

ES



- ☐ Encaje una tapa en su lugar en cada una de las cuatro rueditas.
- ☐ Instale las manijas de acuerdo a las instrucciones que se entregan por separado (se incluyen).
- ☐ **Opcional:** Instale sellos en forma de L en las paredes entre el umbral y las tablillas de sujeción. Aplique sellador 100 % de silicona a lo largo de los sellos en forma de L, dentro y fuera de la ducha o bañera.
- ☐ Aplique sellador 100 % de silicona a lo largo del borde exterior del umbral.

Resolución de problemas

Síntomas	Causa probable	Acción recomendada
1. La puerta hace ruido al abrirla o al cerrarla.	A. alguna ruedita exterior no está apretada, lo que ocasiona que la ménsula raspe contra el dintel. B. Los paneles de puerta están demasiado bajos, lo que ocasiona que raspen contra la base de la guía central o contra el reborde de la base de la ducha o de la bañera. C. Las rueditas se han desgastado, y hacen ruido.	A. Apriete los tornillos de las rueditas exteriores con el bloque de ajuste de rueditas. B. Ajuste las rueditas para elevar los paneles de puerta, de forma que dejen de raspar. Consulte la sección "Ajuste las rueditas". C. Cambie las rueditas.
2. Es difícil mover la puerta, o no abre.	A. alguna ruedita exterior no está apretada, lo que ocasiona que la ménsula raspe contra el dintel. B. Los paneles de puerta están demasiado bajos, lo que ocasiona que raspen contra la base de la guía central o contra el reborde de la base de la ducha o de la bañera.	A. Apriete los tornillos de las rueditas exteriores con el bloque de ajuste de rueditas. B. Ajuste las rueditas para elevar los paneles de puerta, de forma que dejen de raspar.
3. Los paneles de puerta están sueltos y se columpian hacia dentro y hacia fuera de la ducha.	A. La guía central no está instalada. B. La guía central no está instalada en el lugar correcto. C. Los paneles de puerta no están bien instalados en la guía central. D. La puerta es del tamaño incorrecto para la abertura de la ducha.	A. Instale la guía central de acuerdo a las instrucciones. B. Instale la guía central en el centro del reborde de la base de la ducha o de la bañera. C. Los paneles de puerta deben correr en las canaletas de la guía central. D. Obtenga el producto correcto para la abertura de la ducha.
4. La guía central está suelta.	A. El tornillo de la guía central no está bien apretado. B. La guía central no está bien instalada en el reborde de la base de la ducha o de la bañera.	A. Apriete el tornillo hasta que la guía central no pueda ser movida a mano. B. Verifique que el gancho de la guía central encaje dentro del umbral.

Síntomas	Causa probable	Acción recomendada
5. Se fuga agua.	A. Se fuga agua por debajo del umbral. B. Se fuga agua por debajo de un panel de puerta. C. Se fuga agua por debajo de un panel de puerta. D. Se fuga agua entre los paneles de puerta. E. Se fuga agua entre el panel de la puerta y la pared. F. Se fuga agua entre el panel de la puerta y la pared. G. Se fuga agua por atrás de los sellos en forma de L.	A. Aplique sellador 100 % de silicona al borde exterior del umbral. Antes de usar la ducha, siga las instrucciones del fabricante del sellador de silicona. B. Ajuste las rueditas de forma que la parte inferior de los paneles de puerta queden más cerca del reborde de la base de la ducha o de la bañera. Consulte la sección “Ajuste las rueditas”. C. Retire las cubiertas de las jambas murales, y verifique que las tablillas de sujeción estén instaladas correctamente. Si hay espacio entre alguna jamba mural y una tablilla de sujeción, es posible que los paneles de puerta hayan quedado instalados demasiado alto. D. Al tomar una ducha, verifique que el panel interior quede más cerca a la cabeza de ducha. E. Ajuste las rueditas de forma que el sello en forma de bulbo haga contacto con la pared. Consulte la sección “Ajuste las rueditas”. F. Use los sellos en forma de L, que se incluyen. Instale sellos en forma de L en la pared entre el umbral y la tablilla de sujeción. G. Aplique sellador 100 % de silicona a los bordes exterior e interior del sello en forma de L. Antes de usar la ducha, siga las instrucciones del fabricante del sellador de silicona.

[kohler.com](https://www.kohler.com)

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2024 Kohler Co.



1577349-2

1577349-2-A